

Naam: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Postc. + plaats: \_\_\_\_\_ Tel.: \_\_\_\_\_  
Giro banknr.: \_\_\_\_\_

abonneert zich en ontvangt het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wenst daarna

☐ een abonnement met automatische betaling per maand  
☐ een kwartaalabonnement

Deze bon in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan:  
Limburgs Dagblad, antwoordnummer 46, 6400 VB HEERLEN

5-9



# 'Dwarsligger' Altman heeft een gruwelijke hekel aan Hollywood

Robert Altman wordt al jaren beschouwd als 'de meest Europese' van alle Amerikaanse regisseurs. Hij is een dwarsligger die een gruwelijke hekel heeft aan Hollywood en al het kunstmatige gedoe daar. Hij houdt ervan om zijn landgenoten een spiegel voor te houden in de vorm van satires en als hij daarbij hele bevolkingsgroepen een tik over de neus kan geven dan is dat mooi meegenomen.

Enkele jaren geleden had Altman zo'n hekel aan het Amerikaanse filmklimaat dat hij uitweek naar Parijs, een stad die in sommige gevallen flink doorwerkt op filmmakers. Een jaar of vier geleden kwam de Georgier Otar Iosseliani naar Parijs

en hij raakte zo onder de indruk van de gewoonten daar dat hij het prachtige 'Les favoris de la lune' maakte. Altman lijkt dezelfde invloeden te hebben ondergaan. Zijn 'Beyond Therapie' is even fragmentarisch, even beweeglijk en even verrassend als 'Les favoris...' en de humor zit er evenzeer in de kleine dingen, de kleine gebaren en woorden.

Bij Iosseliani draaide alles om hebzucht, bij Altman gaat het om geestelijk evenwicht. De behoefte om steun te zoeken bij een psychiater is in Amerika groter dan in Europa. In Altman's ogen moet het de grens van idiotie overschreden hebben. In korte scènes zet hij het turbulente leven neer van een

groep patiënten en psychiaters, waarbij de laatste ook hard aan therapie toe zijn. Jeff Goldblum, Glenda Jackson, Tom Conti en Julie Hagerty zorgen voor mooie scènes en wie aan het ritme van Altman gewend raakt zal kunnen genieten van 'Beyond Therapie' dat al op cassette uitkwam toen de film net een week in de bioscopen draaide. Vestron Video.

## Tamelijk gek

Minder verrassend, maar wel tamelijk gek is 'Walk Like a Man' van Melvin Frank, met in de hoofdrol Howie Mandel, een acteur die zelden andere dan komische rollen speelt. Dit keer wordt hij door een klein ongelukje een soort wolvens. Bij een

vlucht door de sneeuw valt hij uit een slee en wolven voeden hem op. Als hij in de bewoonde wereld komt blijkt hij door een erfenis miljonair te zijn. Geld zegt hem weinig, een goed bot des te meer, maar menig familielid en kennis ziet wel iets in zijn miljoenen. Mandel is omringd door kundige acteurs als Christopher Lloyd (van 'Taxi'), Cloris Leachman en Coleen Camp en ze doen hun best. Aanbevelen voor wie van honden houdt. MGM/UA video.

Goed gek zijn de filmers die denken dat het horror-genre gemakkelijk is. Om een of andere reden denkt menig regisseur-in-spe dat het maken van een horrorfilm iets is waar je het

vak leuk door kunt leren. Eugenie Joseph, Thomas Doran en Brendan Faulkner hebben steun gezocht bij elkaar bij het maken van 'Spookies'. Zombies, doodschrikken, enge koppen, alles is in de film gestopt, maar goed is hij niet geworden. Voor een echte film heb je een verhaal en goede acteurs nodig. Daar hadden Joseph, Doran en Faulkner helaas niet aan gedacht. Vestron Video.

Voor de liefhebbers van het karategenre noem ik 'Battle Creek' van Robert Clouse met in de hoofdrol Jackie Chan, de opvolger van wilen Bruce Lee. In veel karate-films is het de gewoonte een held op te voeren die geweldloosheid predikt tot het hem te gek wordt en hij aan het knokken slaat. Ook in 'Battle Creek' houdt de held zich in en dat maakt het eerste deel van de film een beetje saai, maar als hij losbreekt dan komen de klappen en trappen weer hard aan. Van Vestron.

Peter de Zwaan

# in gesprek

## • Pleeggezinnen (2)

Het verbaast ons dat briefschrijfter mevrouw Jongen (zie L.D. 31/8) zoveel moeite heeft met het gegeven dat wij de pleegzorg onder de aandacht van de bevolking willen brengen middels een rugetiket op drie miljoen Herschiflessen. Sinds 1964 worden in Limburg op alle mogelijke manieren mensen attent gemaakt op het feit dat er kinderen zijn, die om omstandigheden (tijdelijk) niet thuis kunnen blijven en die het beste opgevangen zouden kunnen worden in een pleeggezin. Daarbij maken we gebruik van advertenties, radio-uitzendingen, posters en folders in bussen, wachtkamers, bibliotheken, enzovoort.

Zelfsprekend proberen we bij het uitdragen van onze boodschap altijd rekening te houden met de gevoelens van degenen over wie het gaat, nl. de kinderen en de ouders en wij hebben daar na al die jaren de nodige deskundigheid in opgebouwd. Ook bij de samenwerking met Herschif is hier weer zorgvuldig naar gekeken. We hebben dan ook heel wat positieve reacties gehad van mensen, die de combinatie bedrijfsleven-welzijnsinstelling hier juist heel geslaagd vonden en waardering hadden voor het creatieve idee.

Dit moge ook blijken uit het gegeven dat de aktie niet alleen beperkt blijft tot de Limburgse Pleeggezincentrales, maar dat alle andere Pleeggezincentrales in het land deze hebben overgenomen.

Het blijft overigens een moeilijke zaak om iedere keer weer nieuwe ideeën te vinden om nieuwe pleeggezinnen te werven. Dus wij houden ons graag aanbevelen voor suggesties van de kant van mevrouw Jongen en anderen, die creatief willen meedenken.

**SITTARD** Boudewijn van de Ven  
Centrale voor Pleeggezinnen  
Noord-Brabant en Limburg

## • Museumlijn

Onder de kop 'Kans voor Museumlijn' stond in het L.D. (1-9-88) dat de Nederlandse Spoorwegen het licht op oranje heeft gezet wat betreft de plannen van de stichting Zuidlimburgse Stoomtram Maatschappij (ZLSM). De NS zegt dat ze pas als de treindienst Maastricht-Aken is opgeheven een standpunt zal innemen over het laten rijden van de stoomtrein op het traject Simpelveld-Schin op Geul.

Hierbij een paar opmerkingen. Als het contract tussen Nederland en Duitsland afloopt (in 1990) en als dit niet zou worden verlengd dan bete-

kent dit dat de verbinding tussen Zuid-Limburg en Duitsland per trein alleen maar rampzalig te noemen is.

Als men in 1992 alle grenzen in Europa open wil stellen dan moet de NS op zijn minst ook goed openbaar vervoer zijn tussen landen en landen streken.

De afgelopen weken hebben we te maken met duizenden mensen hun handtekening gezet onder een bezwaarschrift aan de minister van Verkeer en Waterstaat tegen de goedkeuring van de dienstregeling van de NS betreffende het Miljoenenlijntje. Ondertussen eisen van de minister de twee-urige dienstregeling tussen Aken en Maastricht om te zetten in een uur-verbinding met een extra stop in Wijlre. Ook vinden zij dat er een latere verbinding op deze lijn moet komen.

Hieruit moge duidelijk zijn dat deze mensen na het opheffen van het Miljoenenlijntje zich zeker niet kunnen vinden in opheffing van de bovengenoemde verbinding. Het is een noodzaak dat ook na 1990 dit trein blijft rijden. Openbaar vervoer is toch immers het recht van ieder burger.

Als men mocht overgaan tot sluiting van de lijn Aken-Maastricht dan vraag ik me af hoe het zit met de vervoersplicht van de NS die toch aangehouden is. Of is alleen de Randstad gebaat bij goed openbaar vervoer.

Dus geen opheffen van de lijn Aken-Maastricht en geen Museumlijn ten koste van die verbinding.

**MAASTRICHT** K. Meerveld

## Oplossing van zaterdag

k at t e k w a a d s m a k  
e r e a p a i o e r i j  
r o o d r o k p a r a s o l  
s e b e e g b p e u  
e b b e n e l d o r a d o  
o e j g c n a r  
v o l w a a r d i g w r a t  
e g o d t a  
r u p s o n b e n u l l i g  
d a h d r i o e  
r i j n v a a r t u n i e k  
i j d a e s d m s  
v l o e k e n t h e e p o t  
e e s t u u i a a n b l i  
n o r m m e t t e r d a a d

# puzzel van de dag

wed- strijd- baan	telwoord	warm	eiland (Eng.)	aanw. vnm. verhoogd plaats
in- stemming				
veilige haven			onder- richt klomp planten	
bep. weefsel				pl. in Gelder- land
kienspel				slee bijnaam v. Eise- hower
pl. in Rusland		kleur		
			paardje	
stannum		honingbij		

## MAANDAG

**Z/w DER KLEINSTADTPOET (1940-D)**

10.03-11.35 uur - 95 min - Duitsland 1/2  
Drama van Josef von Baky met Paul Kemp, Edith Oss e.a.

**Z/w MY FOOLISH HEART (1949-USA)**

16.00-17.35 uur - 95 min - Nederland 2  
Eloise Winters voelt zich ongelukkig. Ze stort haar hart uit bij haar vriendin Mary Jane en tijdens het gesprek komen er allerlei herinneringen aan vroeger naar boven. De film toont een terugblik in de tijd.

**ALS DIESEL GEBOREN (1978-BRD)**

23.00-01.00 uur - 120 min - Duitsland 1  
Deze documentaire verhaalt over het harde leven van Braziliaanse vrachtwagenchauffeurs.

## DINSDAG

**Z/w MAN IM SCHATTE (1961-OOST.)**

10.50-12.25 uur - 95 min - Duitsland 1/2  
Drama van Arthur Maria Rabenalt met Ellen Schwiens, Barbara Frey e.a.

**THE RELUCTANT DEBUTANTE (1958-USA)**

16.55-18.30 uur - 95 min - Nederland 2  
Na terugkeer uit Amerika moet de dochter van de Britse familie Broadbent in de societykringen van Londen haar debuut maken. Moeder Sheila heeft zelfs al een acceptabele schoonzoon gevonden. Dochter Jane heeft echter meer Amerikaans bloed dan Sheila lief is.

**UNNATURAL CAUSES (1986-USA)**

20.10-21.47 uur - 100 min - Nederland 1  
Maude Victor probeert samen met Vietnamveteraan Frank de waarheid over het gebruik van chemische wapens in de Vietnamoorlog te achterhalen.

**DER HUND VON BLACKWOOD CASTLE (1967-BRD)**

20.15-21.42 uur - 90 min - Duitsland 2  
De enige nalatenschap van de laatste heer van Blackwood Castle is zijn totaal vervallen slot. Toch schijnen diverse gasten in de nabijgelegen kroeg opvallend veel belangstelling voor het slot aan de dag te leggen.

**CADDIE (1976-AUSTR.)**

20.15-22.00 uur - 105 min - BRT 2  
Dit psychologisch drama verhaalt over een jonge vrouw die aan het eind van de jaren twintig vast van plan is op eigen kracht carrière te maken. De druk van de zorg voor twee kinderen ten spijt...

## WOENSDAG

**ERCOLE CONTRO ROMA (1964-IT/FR)**

10.50-12.10 uur - 80 min - Duitsland 1/2  
Spektakelfilm over Herkules, de wreker van Rome. Met Alan Steel, Wandisa Guida e.a.

**Z/w SKANDAL OM DR. VLIMMEN (1956-BRD)**

20.15-22.00 uur - 105 min - Duitsland 1  
Dierenarts Jan Vlimmen vestigt zich in het stadje Dombbergen. Daar moet hij een harde strijd leveren, voordat men waardering kan opbrengen voor zijn vakmanschap.

**Z/w FROM HERE TO ETERNITY (1953-USA)**

20.15-22.10 uur - 115 min - BRT 2  
Soldaat Prewitt is het mikpunt van sergeant Warden's pestertijen. Tot overmaat van ramp wordt zijn enige echte vriend, Angelo Maggio, door een onderofficier gedood...

# VIDEOSPOOR

Maandag 5 september tot en met zondag 11 september  
(Z/w: alleen in zwart/wit)

**THE BLUES BROTHERS (1980-USA)**

22.10-00.15 uur - 125 min - Nederland 2  
De broers Jake en Elwood Blue zien tijdens een swingende kerkdienst 'het licht'. In een gestolen politie-auto proberen ze vervolgens hun missie - ze willen nog eenmaal met hun oude bluesband een benefietconcert verzorgen - te voltooien. De tocht zorgt echter voor heel wat verrassingen.

**HEALTH (1980-USA)**

22.40-00.15 uur - 95 min - Duitsland 2  
'Health' spot met modisch gedoe rond de gezondheid, dieetprogramma's en rauwkost in Amerika. Daarbij is de film ook een bijtende satire op het mechanisme van de Amerikaanse politiek.

**Z/w KEY WITNESS (1988-USA)**

24.00-01.15 uur - 75 min - Duitsland 1  
Fred Morrow is er getuige van hoe een jeugdbende op straat een jonge Mexicaan doodsteekt. Als blijkt dat hij wil getuigen, zet de bende hem en zijn gezin keihard onder druk.

## DONDERDAG

**Z/w BALL OF FIRE (1941-USA)**

16.15-18.00 uur - 105 min - Nederland 2  
Een stel 'stoffige' professoren houdt zich bezig met het samenstellen van een woordenboek. Zij worden echter gestoord door een danseres die op de vlucht is voor een aantal gangsters. De heren zijn verbijsterd over haar kennis op het gebied van schuttingwoorden, woorden waar zij nog nooit van hebben gehoord.

**Z/w DER GLÄSERNE SCHLÜSSEL (1942-USA)**

19.30-21.00 uur - 90 min - Duitsland 3 SWF  
Een partibonds wordt beschuldigd van moord. Een volgend weet hem echter op borgtocht vrij te krijgen.

**JUNIOR BONNER (1971-USA)**

20.00-21.37 uur - 100 min - Duitsland 3 West  
Als Junior Bonner ouder is, keert hij terug naar zijn huis en familie om deel te nemen aan een plaatselijke rodeo.

**MR. MOM (1983-USA)**

20.29-22.05 uur - 95 min - Nederland 2  
Na zijn ontslag neemt Jack de rol van huisman op zich, zodat Caroline kan gaan werken. Het loopt echter niet zoals Jack gedacht had. De kinderen zijn onhandelbaar, Caroline moet met haar baas op zakenreis en tot overmaat van ramp heeft Jack's buurvrouw meer belangstelling voor hem, dan goed is...

## VRIJDAG

**DAS NEUNTE HERZ (1978-TS/JSL)**

15.45-17.15 uur - 90 min - Duitsland 1  
Fantasiefilm met Ondrej Pavelka, Julie Juristova, Anna Malová e.a.

**BEI DER BLONDEN KATHREIN (1959-BRD)**

20.15-21.45 uur - 90 min - Duitsland 1  
De succesvolle operettetenor Clemens Hagen geeft zich, onder valse naam, in een hotel aan het Bodenmeer uit voor een zakenman. Cle-



● Mickey Rooney in 'Little Spies', zaterdag om 15.30 uur op Nederland 1

mens komt echter in de problemen als de jonge hoteleigenaresse Kathrein en hij verliefd worden op elkaar.

**PAPILLON (1973-BRD)**

20.50-23.20 uur - 150 min - BRT 1  
De verfilmd autobiografie van Henri Charrière die vastbesloten is te ontsnappen van Duivelseiland.

**EZUMI - SPIRIT OF TATTOO (1981-JAPAN)**

22.35-00.10 uur - 95 min - Duitsland 3 West  
Een minnaar wil dat zijn geliefde haar huid laat tatoeëren. Zijn liefde voor haar zal dan nog groter worden...

**POSSE (1975-USA)**

23.00-00.30 uur - 90 min - Duitsland 2  
Marshal Howard Nightingale slaagt er met zijn mannen in om de treinrover Jack Strawhorn en diens gevreesde bende in de val te lokken. Maar Strawhorn kan ontsnappen...

**THIS IS KATE BENNETT/DEADLINE (1982-USA)**

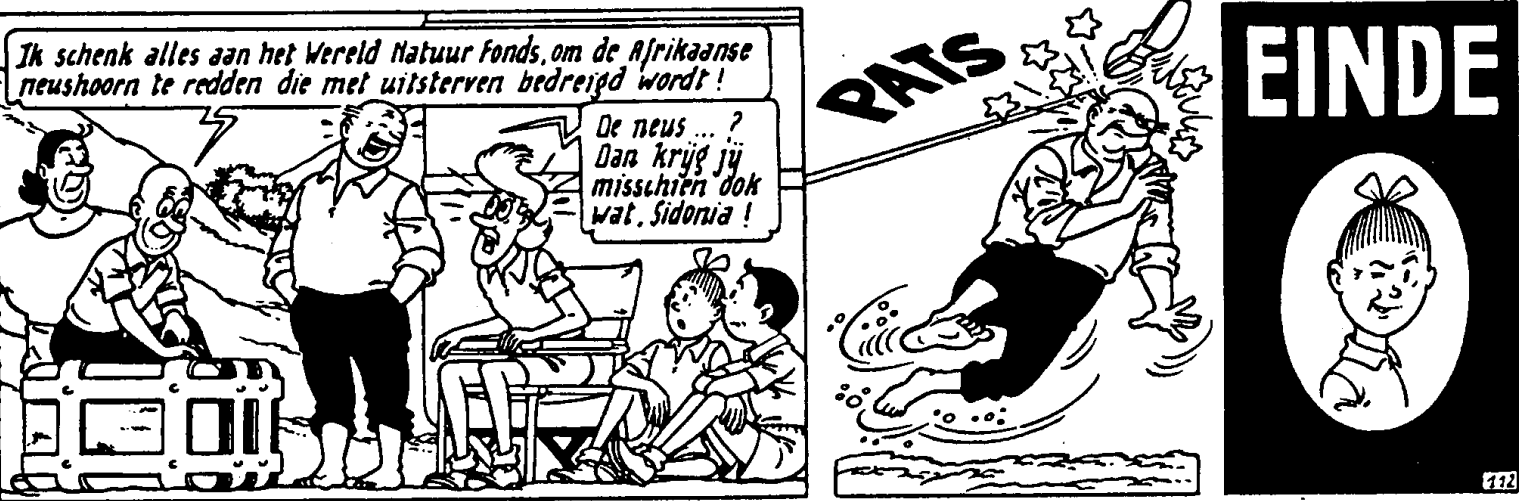
23.30-00.45 uur - 75 min - Duitsland 1  
Kate is verslaggeefster voor een groot Amerikaans tv-station. Als zij een dramatische reportage over een jonge amokmaker maakt, weet Kate niet wat haar te wachten staat.

## ZATERDAG

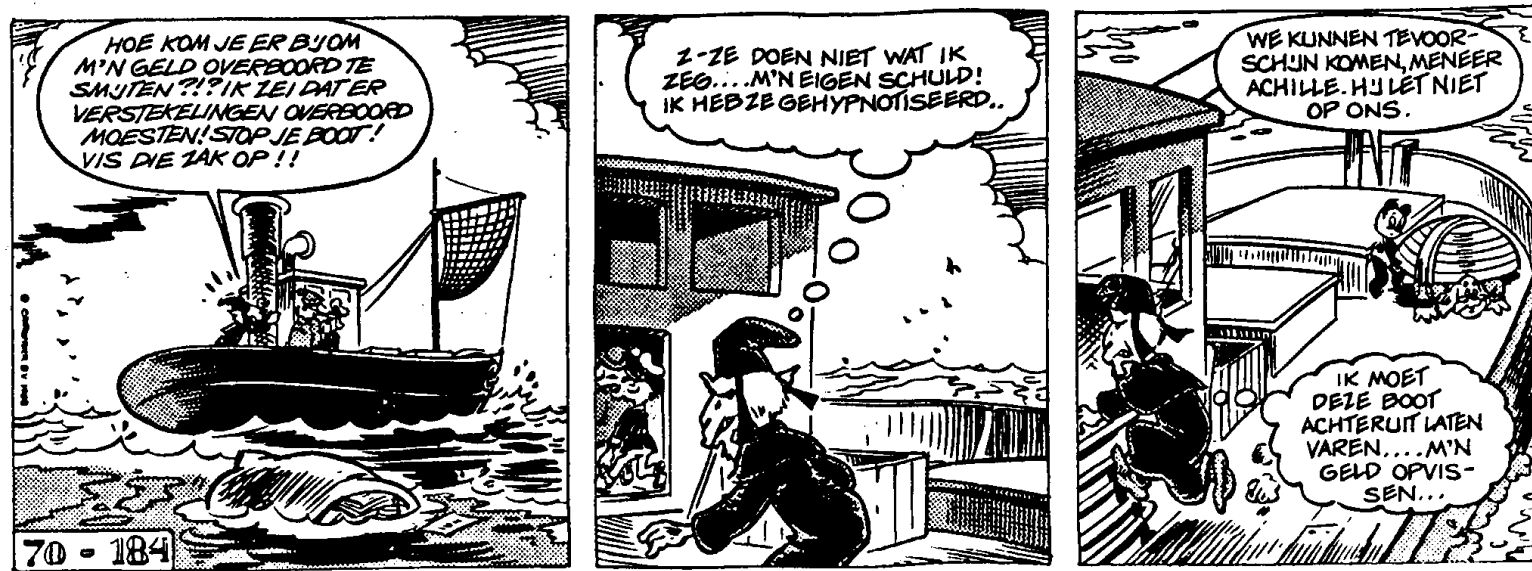
**LITTLE SPIES (USA)**

15.30-17.04 uur - 95 min - Nederland 1  
Jason, Kristy en Jimmy zijn gezwoeren vrienden. Als van een van hen de hond is verdwenen, komen ze op het spoor van een jeugdbende die honden ontvoert en ze verkoopt aan de visvesciet. Om deze handel te stoppen en hun hond te redden gaan ze op onderzoek uit.

# de dappere duinduiikers



# panda en de tijdmeester



## recept

### Macaroni-hamsalade

Benodigdheden voor 4 personen:  
200 g groene of vlindermacaroni, zout, 2 dikke plakken gekookte ham (ca. 250 g), 250 g champignons, 50 g boter, 2 avocado's, 12 zwarte oliven, zonder pit, 2 sjalotjes, 2 dl yoghurt, 2 el mayonaise, 4 el fijngehakte peterselie, versgemalen witte peper, 1 el citroensap.

Kook de macaroni in ruim kokend water met zout beetgaar. Giet ze af in een vergiet en laat onder koud stromend water afkoelen en goed uitlekken. Snijd intussen ham in blokjes en de schoongemaakte champignons in plakjes. Verhit de boter en bak de ham en champignons ca. 5 minuten. Laat het afkoelen. Snijd de geschild avocado's in blokjes en halveer de oliven. Snijper de gepelde sjalotjes. Meng de

macaroni, het ham-champignonmengsel, de avocado's, de oliven (houd er een paar achter voor de garnering) en sjalotjes in een schaal goed door elkaar. Maak een sausje door de yoghurt, de mayonaise en 3 eetlepels peterselie door elkaar te roeren. Voeg naar smaak zout, peper en citroensap toe en schep de saus door het macaroni-mengsel. Garneer de schaal met de rest van de oliven en de peterselie.

h. meijer

## Uitgeversmaatschappij

### Limburgs Dagblad

**Directie:**  
J. Drost  
mr. F.A.M. van Hellemond  
K.J. Verwer  
**Hoofdkantoor:**  
In de Cramer 37  
6411 RS Heerlen  
Bank: Paribas, Heerlen  
rek.no. 63 36 90 015  
Giro: 10 35 100  
Tel.: 045-739881  
045-739882  
advertenties:  
045-739886

### Bijkantoren:

Brunssum 045-256363  
Geleen 04490-46868  
Hoensbroek 045-218558  
Kerkrade 045-452932 455081  
Maastricht 043-254471  
Schaesberg 045-311711  
Roermond 04750-18481  
Sittard 04490-15571  
Valkenburg 04406-15041

### Telex:

redactie 56102  
overige afdelingen 56101

### Abonnementsprijzen:

bij vooruitbetaling te voldoen  
per kwartaal f 71,-  
per maand f 23,-



CDA Noord-Holland steunt Van der Linden

## Kabinet worstelt met paspoortzaak

worden gezonden.

De actie van het CDA-Limburg ter verdediging van partij- en streekgenoot Van der Linden is binnen het CDA nog niet algemeen overgenomen. Partijvoorzitter Van Velzen: „Er zijn vorige week in het geheel geen reacties

binnengekomen op het partijbureau.”

Sommige leden van de CDA-stafractie in Noord-Holland nemen het op voor staatssecretaris Van der Linden. Volgens CDA-fractievoorzitter J. Lagrand is de kritiek op Van der Linden veel te

voorbarig.

Lagrand weet niet of de meerderheid van zijn fractie er ook zo over denkt, maar hij heeft wel overleg gevoerd met verschillende collega's. De CDA-fractieleider in de Noordhollandse Staten is van mening dat zijn partij veel te snel geneigd is bekwaame mensen aan de kant te zetten. „En dat in zo'n onbelangrijk onderwerp als de paspoortzaak.”

Lagrand vindt dat de voorzitter van de Tweede Kamerfractie van het CDA, De Vries, te voorbarig op het enquêterapport heeft gereageerd door op het vertrek van Van der Linden te zinspelen. Hij zelf twijfelt niet aan de integriteit van de staatssecretaris.

Broederschap verwerpt kritiek op notariatuur:

## 'Conclusies Eigen Huis gevaarlijk'

**HILVERSUM** - De Koninklijke Notariële Broederschap heeft ernstige bezwaren tegen een rapport van de Vereniging Eigen Huis, waarin wordt gesteld dat de notaris zijn geld op de markt voor koopwoningen te gemakkelijk verdient en dat een aantal notariële taken volstrekt overbodig is. Voorzitter Groen van de Broederschap noemde de conclusies van het rapport zaterdag voor de TROS-radio 'heel gevaarlijk'.

Volgens het vandaag te verschijnen rapport 'Notariaat en Koopwoning' van de Vereniging Eigen Huis verdient het notariaat jaarlijks zo'n 226 miljoen gulden netto aan woningtransacties. Voor dat geld leveren de notarissen vaak niet meer dan standaardacten die veelal met een druk op de knop uit de computer komen rollen, aldus Eigen Huis. De tarieven die daarvoor gerekend worden, staan volgens de Vereniging in geen enkele verhouding tot de geleverde prestatie.

Volgens Eigen Huis zijn de transportkosten doorgaans van een stan-

daardmodel en daar zou helemaal geen notaris aan te pas hoeven te komen. Het opstellen daarvan zou ook gedaan kunnen worden door het kadaster. Voor de hypotheekacte zou in feite hetzelfde gelden. Ook de tarieven voor woningtransacties zijn onredelijk hoog, vindt de vereniging. Wanneer die niet drastisch verlaagd worden is overheidsingrijpen dringend gewenst, zo luidt het advies. De Vereniging doet de aanbeveling om de wettelijke plicht tot inschakeling van een notaris bij een woningtransactie te schrappen.

### Spilfunctie

Voorzitter J. Groen van de Broederschap bestrijdt de kritiek van Eigen Huis. Volgens hem vervult de notaris bij woningtransacties een spilfunctie die niet gemist kan worden.

De tarieven die notarissen berekenen zijn naar zijn mening zeker niet te hoog. Hij sprak van een 'goed geprijsd product' en verweet Eigen Huis niet op de hoogte te zijn met de dagelijkse praktijk van woningtransacties.

### Bom

● Explosievendeskundigen van het Britse leger in Noord-Ierland hebben gisterochtend in de rooms-katholieke wijk New Lodge in het noordelijke deel van Belfast een 136 kilo zware bom onschadelijk gemaakt, die was aangetroffen in een geparkerde, gestolen auto. Zestig huizen in de omgeving werden uit voorzorg ontruimd terwijl de bom onschadelijk werd gemaakt. Niemand heeft de verantwoordelijkheid voor het plaatsen van de bom opgeëist.

### Straffen

● Tegen de drie hoogste Argentijnse militairen die terecht staan wegens de Argentijnse nederlaag in de Falklands-oorlog in 1982 tegen Groot-Brittannië, zijn door de aanklager gevangenisstraffen tussen 15 en 20 jaar geëist. De drie militairen, onder wie de voormalige leider van de Argentijnse junta generaal Leopoldo Galtieri, waren twee jaar geleden al door het hoogste militaire hof veroordeeld tot straffen tussen acht en 14 jaar.

### 06-nummers

● Het ministerie van Economische Zaken gaat gratis 06-nummers starten met informatie over het wegvallen van de Europese binnengrenzen in 1992. Deze nummers, die zowel bedoeld zijn voor ondernemers als voor het grote publiek, worden op 21 september bekendgemaakt. Aldus staatssecretaris Van Rooy van Economische Zaken voor de TROS-televisie.

### Staking

● Het personeel van de Franse diplomatieke missies in de Verenigde Staten en Canada heeft aangekondigd op 8 en 9 september in staking te zullen gaan. De medewerkers van de ambassades en consulaten protesteren hiertoe tegen de beperking van de vergoeding van verblijfskosten met 12 tot 15 procent, die door Parijs zijn aangekondigd.

### Vluchtelingen

● De Organisatie van Afrikaanse Eenheid (OAE) heeft zaterdag een oproep gedaan voor noodhulp aan de bijna zes miljoen vluchtelingen in zuidelijk Afrika. Verscheidene landen hebben op de eerder deze maand in Oslo gehouden internationale conferentie al hulp toegezegd, maar er is nog meer nodig, aldus de OAE.

### Taptoe

● Een record aantal bezoekers heeft de 13de nationale taptoe Breda bezocht. Bijna 28.000 toeschouwers hebben de negen avondvoorstellingen gevolgd. Dat is een gemiddeld bezettingspercentage van 97. De grootste publiekstrekker: dit jaar was het zogenaamde 'spookpeloton', een demonstratiepeloton dat de viering van 75 jaar Koninklijke Luchtmacht opluisterde.

### Verdacht schip

● Een kotter van de Britse douane heeft gisteren een Hondurees vrachtschip opgebracht dat enkele uren eerder ontsnap was toen de Franse douane het wilde tegenhouden. De Britse douane vermoedt dat het schip verdovende middelen aan boord heeft.

### Mislukt

● In weerwil van eerdere berichten van het Amerikaanse leger als zouden de Verenigde Staten vrijdag met succes een militaire satelliet hebben gelanceerd, is het uiteindelijk niet gelukt de satelliet daadwerkelijk in de goede baan in de ruimte te brengen. Enkele bronnen rond het project meldden zaterdag dat de satelliet in een lagere baan dan gepland is geraakt doordat een van de trappen van de Titan raket niet goed werkte.

### Horloges

● De politie op het station van Ljubljana in het noordwesten van Joegoslavië heeft in de trein van Frankfurt naar Belgrado een partij van 20.000 dames- en herenhorloges gevonden met een gezamenlijk gewicht van 128 kilogram. Het onderzoek naar de smokkelaars duurt nog voort, aldus het persbureau Tanjug.

### Aanvaring

● Elf opvarenden van de Britse torpedobootjager Southampton zijn gewond geraakt toen hun schip zaterdagavond in de Golf van Oman in aanvaring kwam met het veel grotere Britse containerschip Tor Bay. De Southampton liep bij de aanvaring een groot gat op in de romp, maar kon op eigen kracht naar Fujairah in de Verenigde Arabische Emiraten varen.

# Opstandelingenleider: erger dan Vietnam Koerden op de vlucht voor Iraaks offensief

**UDERE** - Koerdische strijders die Irak zijn ontvlucht zeggen dat Iraakse troepen zware artillerie en gifgassen inzetten bij een grootscheeps offensief waarmee Bagdad denkt voor altijd een eind te maken aan de sinds de jaren twintig vurende Koerdische opstand. Een opstandelingenleider die een veilig heenkomen zocht noemt de toestand erger dan Vietnam.

Het beeld dat de massale stroom van het oosten van Turkije gevluchte strijders en burgers geeft is dat van Koerden, die meer dan 60 jaar vrede voor autonomie, een slag te maken hebben gekregen die zij schijnen niet meer teboven zullen zien. „Als ik u vertel wat is gebeurd zou u het niet geloven. Het is erger dan Vietnam,” verklaarde Sam May, een guerrillaleider van

## Militairen kiezen zijde van oppositie

**NGOON** - Voor het eerst hebben Koerdische militairen openlijk hun steun betuigd aan de oppositie in hun land. Tien legerbataljons en een luchtmacht eskader hebben gisteren hun steun toegezegd aan opstandige studenten en andere anti-regeringsbetogers, die een landelijke campagne voeren de afschaffing van Burma's militaire partij, de regerende Socialistische Programma Partij.

Stap van de militairen komt op een moment dat de regerende partij probeert om in de provincie haar greep weer te doen gelden. De rol van het leger is cruciaal, als de regering partij weer invloed wil krijgen in de provincie, waar het bestuur wordt gevormd door comité's van burgers, boeddhistische monniken, intellectuelen en arbeiders. De regering heeft de comité's opgeroepen de overheidsgebouwen te verlaten. Het is nog niet eerder voorgekomen, sinds de volksoptstand in Burma in juli begon, dat militairen openlijk de kant van de oppositie kiezen.

## Brits dorpje opgeschrikt door moorden

**NDEN** - Een reeks macabere moorden heeft de bevolking van het dorpje Wath-on-Deane in de Yorkshire-provincie aangejaagd. Ruim honderd politiegagenten zijn naar het gebied gedirigeerd om de daders op te sporen.

De nacht van vrijdag op zaterdag was kort na elkaar de verminkte lijken gevonden van een oude vrouw en een bejaarde man. Eerder al waren zes kilometer verder de verminkte levensloze lichamen van een invalide jongeman en een lijdende aan epilepsie ontdekt in hun vlak bij elkaar gelegen woningen. „Het is van groot belang dat we de dader te pakken krijgen. En wij hebben daarvoor alle hulp nodig die we van het publiek kunnen krijgen,” aldus een woordvoerder van de politie. De politie heeft inmiddels een man gearresteerd die wordt verdacht van moord op de invalide man.

**ANSK** - De leider van het verbod vakverbond Solidariteit in Polen, Lech Walesa, heeft zich gisteren na afloop van een mis in zijn woonplaats Gdansk verdedigd tegen de beschuldiging van Poolse leiders, dat hij 'verraad' heeft gepleegd door op te roepen tot een einde aan de stakingen in het land. „Wij moeten strijd leveren,” zo zei Walesa ten overstaan van zo'n 200 mensen, „maar wij moeten er voor waken dat die strijd zich niet tegen ons keert.”

Zaterdag slaagde de leider van Solidariteit, die met name bij jongere werknemers aan gezag heeft, erin de laatste stakers, in de Manifest Lipcowy mijn in Jastrzebie en in de havenstad Szczecin,

de Peshmerga uit het gebied Zakho in het noordwesten van Irak. „Omdat wij arme mensen zijn wil niemand ons helpen.”

May en andere strijders zijn met tienduizenden Koerdische burgers, voornamelijk vrouwen, kinderen en ouderen, Irak ontvlucht. Nadat Irak op 20 augustus in de Golfoorlog met Iran een wapenstilstand sloot, had Bagdad de handen vrij. Direct besloot de Iraakse president, Saddam Husayn, tot een grootscheeps offensief tegen de Koerden, kennelijk met het doel voor eens en altijd een eind te maken aan de aspiraties van de Kurden voor een eigen staat.

De Iraakse regering heeft officieel tegengesproken dat het chemische wapens gebruikt tegen de Koerden. Vorige maand werd Bagdad in een rapport van de Verenigde Naties veroordeeld wegens chemische oorlogsvoering voordat op 20 augustus de wapenstilstand met Iran in werking trad.

De Turkse regering in Ankara is van plan de Koerdische vluchtelingen onder te brengen in speciale kampen die verder van de grens liggen. Turkije heeft geen precieze cijfers over het aantal vluchtelingen maar de schattingen lopen tot honderdduizend of nog meer. De naar schatting 20 miljoen Koerden leven verspreid over het grensgebied van Irak, Iran, Turkije en de Sovjetunie.

## Massaal protest tegen Pinochet

**SANTIAGO** - Tienduizenden Chileensen hebben gisteren in Santiago geprotesteerd tegen het militaire bewind. De betogers riepen op bij het referendum op 5 oktober met 'nee' te stemmen tegen verlenging van de ambtstermijn van president generaal Augusto Pinochet.

Pinochet, die bij het referendum de enige kandidaat is, kondigde in een interview met het dagblad 'El Mercurio' zijn spoedige aftreden aan als opperbevelhebber van de Chileense strijdkrachten. Na het besluit van de militaire junta dat alle Chileensen uit ballingschap mogen terugkeren wordt verwacht dat de komende dagen de weduwe van de laatste vrij gekozen president Salvador Allende, Hortencia Bussi, naar Santiago zal reizen.

(ADVERTENTIE)

## STAAT DER NEDERLANDEN



6% LENDING 1988 PER 1988

Inschrijving op 6 september a.s. van 9 tot 15 uur via banken en commissiionairs

## Nieuwe versie geschiedenis voor scholieren in Sovjetunie

**MOSKOU** - De leerlingen op de middelbare scholen in de Sovjetunie krijgen dit cursusjaar een compleet nieuwe versie van de geschiedenis van hun land voorgeschoteld. Volgens de Sovjetminister van Onderwijs, Vladimir Sjadrnikov, krijgen de scholieren bijlagen bij hun geschiedenisboeken, waarin de zogenaamde 'witte plekken' uit de geschiedschrijving zijn opgevuld. De nieuwe boeken zijn nog niet klaar, maar volgens Sjadrnikov bevatten zij hoofdstukken over de machtsstrijd voor de Oktoberrevolutie in 1917, de terreur onder Stalin en de periode van 'stagnatie' onder partijleider Leonid Brezjnef. „Er zal veel aandacht worden besteed aan verscheidene revolutionairen over de revolutie en de ontwikkeling van Rusland na de revolutie,” aldus de minister in een vraaggesprek met het regeringsblad Izvestija.

## Grootste demonstratie na Tweede Wereldoorlog

# Serviërs eisen meer invloed in Joegoslavië

**SMEDEREVO** - Ongeveer 40.000 à 70.000 Serviërs hebben in de Joegoslavische stad Smederevo gedomineerd voor meer politieke invloed en een verenigde Servische republiek. Volgens de politie was het de grootste demonstratie in Joegoslavië nadat de Communistische Partij na de Tweede Wereldoorlog aan de macht kwam.

Op de meegevoerde spandoeken stonden teksten als 'Geef ons wapens, wij gaan naar Kosovo', en 'Tot de laatste druppel bloed, Kosovo geven wij niet op'. Ook werden portretten megedragen van de leider van de Joegoslavische Communistische Partij, Slobodan Milosevic. „Milosevic wij staan achter je”, scandeerde de menigte en stond er op de spandoeken te lezen. Milosevic werd bezongen als 'de tweede Tito', de wijlen Joegoslavische partij- en partizanenleider.

### Sentiment

De betoging is een van de vele die de laatste tijd in het land plaatsvinden in een golf van Servisch nationalistisch sentiment, dat door Milosevic werd aangemoedigd in een poging de controle over twee autonome provincies, Kosovo en Vojvodina, in de republiek Servië terug te winnen. Servië heeft als een van de zes Joegoslavische republieken nauwelijks enige zeggenschap in deze gebieden.

In Kosovo wonen 1,7 miljoen Alba-

nezen. Albanese separatisten zoeken aansluiting bij het naburige Albanië. Sinds 1981, toen het tot ernstige ongeregeldeheden kwam, is de toestand in de provincie gespannen. De Servische minderheid in Kosovo zegt dat de Albaniërs de Serviërs met geweld uit de provincie wil verdrijven.

De Serviërs willen verandering van de grondwet om meer zeggenschap en bevoegdheden te verkrijgen in de autonome gebieden. Voor een

grondwetwijziging is evenwel de toestemming van de betrokken provincies noodzakelijk. De provinciale autoriteiten hebben zich al uitgesproken tegen de wens van de Serviërs.

De onvrede onder de Serviërs valt samen met een algehele economische en politieke malaise, waarbij sociale onrust op de loer ligt nu de regering de lonen heeft verlaagd. Het land kampt met enorme buitenlandse schulden en een inflatie van ruim 200 procent.

## Granaria mag niet met 'subsidie' varen Schippers dreigen met nieuwe acties

**ROTTERDAM** - Nieuwe acties van binnenschippers zijn onvermijdelijk als het Rotterdamse verlatersbedrijf Granaria met een hoge schadevergoeding van het rijk toekent in staat wordt gesteld met zijn nieuwe aangescherpte eigenvervoersvergunning te varen. Dit bleek zaterdag bij het overleg dat ongeveer 200 binnenschippers in Rotterdam voerden over de uitvoering van het akkoord van Gorinchem, dat onlangs een einde maakte aan acht maanden actievoeren.

De binnenschippers hebben besloten om Granaria de komende tijd 'nauwlettend' in de gaten te houden, niet alleen wat betreft de hoogte van de schadevergoeding, maar ook wat betreft de staat van de duwbakken. Die voldoen niet aan de geldende veiligheidsvoorschriften voor de grote rivieren. De minister heeft Granaria twee jaar de tijd gegeven om zijn duwbakken aan te passen, maar de schippers willen dat dat binnen een maand gebeurt.

### Bedreigend

De binnenschippers zien elk bedrag hoger dan 100.000 gulden per jaar als 'subsidie' en vinden dat bedreigend voor de schippersbeurzen en hun positie. Een commissie van drie is bezig de hoogte van de schadevergoeding te bepalen en daarvoor circuleren al geruchten van 8 tot 18 miljoen gulden per jaar, terwijl minister Smit-Kroes (Verkeer en Waterstaat) de schippers bij het afsluiten van het 'akkoord van Gorinchem' op 18 juni zou hebben verzekerd dat het om maximaal een ton zou gaan.

„Als Granaria gaat varen met een hogere schadevergoeding dat een ton, of als de bakken niet in orde zijn, dan zullen we weer actie voeren,” aldus P. Huizinga, een van de 'zes van Gorinchem', die het akkoord met de minister sloten.

## Leider verboden vakverbond Solidariteit: ik ben geen verrader

# Walesa in de verdediging na afloop stakingen Polen

weer aan het werk te krijgen. In kringen van Solidariteit is vernomen dat de 'ronde-tafelconferentie' met de Poolse regering en vertegenwoordigers van diverse maatschappelijke stromingen (waaronder Solidariteit) mogelijk reeds binnen een week zal beginnen.

Het beëindigen van alle werkonderbrekingen was de voorwaarde van het bewind van generaal Wojciech Jaruzelski voor het houden van deze conferentie, tijdens welke ook kan worden onderhandeld over vakbondspluralisme en de mogelijke erkenning van Solidariteit. Lech

Walesa zei gisteren dat Polen een 'unieke kans' heeft op politieke en economische hervormingen, nu de arbeiders actief worden betrokken bij een mogelijk sociaal compromis met de regering.

Volgens de leider van Solidariteit wilden arbeiders die hij omschreef



†  
Bedroeft, maar in grote dankbaarheid voor datgene wat hij met zijn heffende zorg, zijn innemende goedheid en voorbeeldige levenswijze voor ons heeft betekend, geven wij kennis dat God, geheel onverwacht, tot Zich heeft geroepen, in de leeftijd van bijna 68 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, liefste opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef.

**Zef Peters**  
echtgenoot van  
**Hella Wolowczyk**

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Brunssum: **Hella Peters-Wolowczyk**  
Brunssum: **Hab Peters**  
Ingrid Peters-Maassen  
Bram  
Heerlen: **Agnes Peters**  
Maastricht: **Marianne Wolters-Peters**  
**George Wolters**  
**Mitch en Kevin**  
Familie Peters  
Familie Wolowczyk

9442 PP Brunssum, 3 september 1988  
Op Gen Hoes 87

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Treebeek, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Onze dierbare overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 6 september om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwd-, groot- en overgrootvader, broer, behuudbroer, oom en neef.

**Girben van der Pers**  
ridder in de orde van Oranje-Nassau  
echtgenoot van  
**Wilhelmina Sonnemans**

Hij werd 78 jaar.

De bedroefde familie:  
**Wilhelmina van der Pers-Sonnemans**  
**Anny Jager-van der Pers**  
**Tean Jager**  
**Elisba Oostermans-van der Pers**  
**Wiel Oostermans**  
en al zijn kleine- en achterkleinkinderen  
Familie Van der Pers  
Familie Sonnemans

9467 LL Kerkrade, 3 september 1988  
Rukkerweg 285

De rouwdienst en crematie zullen worden gehouden op woensdag 7 september as. om 15.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in voornoemd crematorium om 15.15 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückereidkliniek te Kerkrade-Chèvremont; bezoeken van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†  
Heden overleed, tot onze diepe droefheid, op de leeftijd van 61 jaar, mijn goede en zorgzame moeder, onze goede zuster, behuudzuster, tante en nicht.

**Anna Maria Kochen**  
echtgenote van wijlen  
**Hendrik Esser**

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:  
**Jos**  
Familie Kochen  
Familie Esser

9461 GM Kerkrade, 2 september 1988  
Burg. Savelsberglaan 100

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Kerkrade-C., waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferbeide.

Voor vervoer is gezorgd.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Dinsdag, tijdens de avondmis van 19.00 uur, wordt moeder bijzonder herdacht in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in het streekmortuarium, gelegen op het terrein van de Lückereidkliniek te Kerkrade-Chèvremont; bezoeken van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Tot onze ontsteltenis is van ons heengegaan

**Gied Philippi**

Die in onze herinnering zal blijven voortleven als een prettige persoonlijkheid en een gewaardeerde medewerker.

Bestuur en leden  
L.V.N. Valkenburg

**Algemene kennisgeving**  
Heden is overvacht van ons heengegaan

**Zwaantje Nysing**  
• 1915 • 1988  
verhuwde van  
**Sent de Graaf**

Kinderen en kleinkinderen  
Familie Nysing  
Familie De Graaf

Brunssum, 2 september 1988

Ten en met 6 september aanstaande bestaat de gelegenheid om afscheid te nemen van de overledene in de aula van het ziekenhuis te Brunssum (17.30-18.30 uur).

De overledene zal worden gecremeerd in het crematorium te Heerlen op woensdag 7 september aanstaande om 14.30 uur.

**Enige en algemene kennisgeving**

†  
Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van onze lieve zoon, broer, kleinzoon en neef

**Erik A.W. Ritzerfeld**

Hij werd 18 jaar.

De bedroefde familie:  
Bocholtz: **W.J. Ritzerfeld**  
**L. Franken**  
**Roger Koell**  
Familie Ritzerfeld  
Familie Franken

6351 HW Bocholtz, 3 september 1988  
Helweg 80

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 8 september om 13.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De rozenkrans wordt dinsdag as. gebeden om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de aula van het De Weverziekenhuis te Heerlen; bezoeken van 16.00 tot 17.00 uur.

†  
Vol vertrouwen in het eeuwige leven, is heden, toch nog vrij plotseling, gesterkt door het h. sacrament der zieken, na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek Schuttershof te Brunssum, van ons heengegaan, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

**Anna Barbara Dautzenberg**  
weduwe van  
**Joseph Reinartz**

Zij overleed op de gezegende leeftijd van 91 jaar.

De diepbedroefde familie:  
Kinderen, kleinkinderen  
en achterkleinkinderen  
Familie Dautzenberg  
Familie Reinartz

Brunssum, 2 september 1988  
Corr.adres: Veeweg 26, 6374 AP Ubach over Worms

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 7 september as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach.

Samenkomst in de kerk: geen condolence.

Dinsdagavond as. wordt de overledene bijzonder herdacht in een eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk; vooraf, om 18.45 uur, rozenkransgebed.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer te Nieuwenhagen, Beutweg 32; bezoektijd dagelijks tussen 18.15 en 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†  
Na een intense en welbesteed leven van zorg en liefde, is heden van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

**Anna Maria Kusters-Bemelmans**  
echtgenote van  
**Hubert Jozef Kusters**

op de leeftijd van 85 jaar.

In dankbare herinnering:  
Nuth: **M.J. Kusters**  
St.-Michielsgestel: **M.E.H. van Dijk-Kusters**  
**H.H. van Dijk**  
Kinderen en kleinkinderen  
Hoensbroek: **G.H.G. Heussen-Kusters**  
**G.H.T. Koster**  
Kinderen en kleinkinderen  
Landgraaf: **P.J.A.M. Kusters**  
**M.M.M.H. Kusters**  
van den Camp  
en kinderen

Nuth, 4 september 1988  
Valkenburgweg 67  
Cortdrees: Heereveldje 2  
6374 EW Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 8 september om 11.00 uur in de H. Bavonkerk te Nuth; gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Slagboomsweg.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condolences.

Woensdag as. om 19.00 uur avondwake in de kapel van huize Op den Toren te Nuth.

U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van De Unieverse, Hoofdstraat 100, Hoensbroek; bezoeken van 18.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

**Enige en algemene kennisgeving**

†  
Dier bedroeft, doch dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat, plotseling, op de leeftijd van 46 jaar, is overleden, mijn dierbare man en lieve pappa

**Joseph Cuijpers**  
echtgenoot van  
**Wies Lemmens**

De bedroefde familie:  
Valkenburg a/d Geul: **L.H.E. Cuijpers-Lemmens**  
**Sandra Frank**  
Familie Cuijpers  
Familie Lemmens

6301 EK Valkenburg a/d Geul, 3 september 1988  
Sibbekestraat 40

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben woensdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de O.L. Vrouw van Altijdduurende Bijstand te Valkenburg a/d Geul, waarna de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Overtuigd van uw medeleven, zal er geen condoleren zijn.

Voor de zieleerust van de overledene zal dinsdag 6 september om 19.00 uur de avondwake worden gehouden in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in mortuarium Smeets, Spoorlaan 29, Valkenburg a/d Geul; bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

**Fransman verkoopt baby uit geldnood**

PARIS - Een werkloze man (41) uit de Franse plaats Rouen heeft zijn pasgeboren baby verkocht. Een Westduits industrieel telde er 50.000 franc (16.500 gulden) voor neer. Franscois Levistre maakte in januari van dit jaar bekend dat hij en zijn vriendin Roselyne Devillez (23) hun aanstaande baby niet konden houden. Reden: geldgebrek. Het paar heeft een baby van een jaar en is om religieuze redenen tegen abortus.

Onmiddellijk na de tv-uitzending waarin Levistre dit vertelde, stroomden de verzoeken om adoptie binnen. Vrouwen uit allerlei landen zeiden graag te willen betalen voor een baby die ze zelf niet kunnen baren. Levistre, zo zei hij destijds, wilde echter geen centime voor de baby ontvangen. Hij zou het aan een onvruchtbaar echtpaar schenken. De baby, een jongen, is in augustus in een privékliniek in Spanje geboren. Een Duits industrieel uit Hamburg heeft het kind als het zijne bij de burgerlijke stand

**Parijs trekt drie schepen terug uit Golf**

PARIS - Frankrijk heeft besloten het vliegkamp Clémenceau en twee begeleidingschepen terug te trekken uit de Indische Oceaan wegens de nieuwe vooruitzichten op vrede in het gebied van de Perzische Golf. Dit heeft het ministerie van Defensie in Parijs gisteren meegedeeld.

De Clémenceau was met het begeleidingschip Du Chayla en het tankschip Var ruim een jaar geleden in het noorden van de Indische Oceaan gestationeerd om te kunnen ingrijpen bij aanvallen tegen de Britse Armilla-vloot van de Royal Navy zelf haar operaties in en buiten de Golf voort 'zoals zij vandaag deed'. Dit deelde het ministerie van Buitenlandse Zaken in Londen gisteren mee. De Armilla-vloot bestaat uit drie onderzeebootjagers of fregaten, drie mijnenjagers en een schip voor logistieke ondersteuning. Aan de mijn-bestrijdingsoperaties nemen ook een Belgische mijnenveger en een Nederlandse mijnenjager deel, die daarvoor onder Brits commando staan. De Italiaanse regering heeft de drie grootste van haar zes marine-schepen uit het noorden van de Indische Oceaan en de Perzische Golf teruggetrokken. Dit is gisteren verhoorden in militaire bron in Parijs.

**Contra's akkoord met verlenging bestand**

MIAMI - De Contra-rebellen hebben laten weten akkoord te gaan met een eerder door de Sandinistische regering van Nicaragua aangekondigde verlenging van het tijdelijke bestand. De verklaring was ondertekend door vier van de zeven leden van het directoraat van de Contra's en gericht aan Victor Tinoco, de Nicaraguaanse onderminister van Buitenlandse Zaken.

Volgens Contra-woordvoerder Jorge Rosales ontbrak de handtekening van de overige drie directoraatsleden, onder wie de omstreden 'hardliner' Enrique Bermudez, omdat zij elders vertoefden toen de brief werd samengesteld. Het tijdelijke bestand ging op 1 april van dit jaar in en was bedoeld om ruimte te geven voor onderhandelingen over een definitieve vredesregeling. Deze onderhandelingen zijn echter in een diepe impasse geraakt.

**Oude KEUKENS voordelig "nieuw"**

Bekijk uw oude keuken u niet meer zo? PORTAS maakt hier van binnen één dag een spectaculair te onderscheiden droombuizen. Door het vervangen van de keukendeuren in p.v. het motief licht elken/ruis eiken, mahonie enz. Het bijplaatsen van kastelementen en inbouwapparatuur is ook mogelijk.

**PORTAS**  
De renovatie specialist.  
Medewerker in Europa.

Timmerbedrijf  
Van Wel B.V.  
Bunde  
☎ 043-647833

Japort  
Hoensbroek  
☎ 045-212168

**Een monument in steen is een tastbare herinnering**

**Steenhouwerij MOONEN-WANDERS B.V.**  
Wingardaarsweg 10 - Hoensbroek  
Telefoon 045-227700

Open dagelijks tot 20.00 u. zaterdag tot 14.00 u.  
100 grafmonumenten op onze showplaats

aangegeven. Hij vertelde de autoriteiten de minnaar van Roselyne te zijn. Levistre die in eerste instantie erkende het kind verkocht te hebben, kwam daar later op terug. De 50.000 franc waren voor gemaakte kosten, zo vertelde hij.

Justitie kan Levistre voor het verkopen van zijn kind niet vervolgen wegens een lacune in de wetgeving. Wel is er inmiddels een aanhoudingsbevel tegen de werkloze man uitgevaardigd. Een vrouw die Levistre op de televisie herkende, heeft een aanklacht ingediend. Hij zou haar tot prostitutie hebben gedwongen. De politie is naarstig op zoek naar Levistre die na zijn onthulling over de verkoop van zijn kind van het toneel is verdwenen.

**Woordspeling van Le Pen veroorzaakt opschudding**

PARIS - Politiek Frankrijk veroordeelt unaniem de extreemrechtse Jean-Marie Le Pen voor zijn belediging aan het adres van minister Michel Durafour. De leider van het Front Nationale noemde Durafour 'ambtenarenzak' 'Durafour-Crématore'. Ofwel: crematorium. De regering heeft justitie gevraagd Le Pen te vervolgen voor belediging van een minister.

Het is de tweede keer dat Le Pen met een uitspraak die verbarheid houdt met de tweede wereldoorlog in het nieuws komt. Een klein ja geleden noemde hij de moord op zes miljoen joden 'een detail in de geschiedenis van de Tweede Wereldoorlog'. De woordspeling met de naam van Durafour is een verwijzing naar de goede nazi-tijd en hoopt dat die weer terugkeert. Durafour, centrum-rechtse minister, het socialistische kabinet van Michel Rocard, dient zelf geen aanklacht in.

Le Pen viel de minister aan omdat hij aandringt op een verbintenis met links om zodoende extreemrechts bij de lokale verkiezingen overtroeven. Na de reactie van Durafour viel Le Pen hem nogmaals aan. Hij noemde de minister een 'imbeciel' en een 'smeierlap'.

**Onbekende winst 110 miljoen**

MIAMI - Een man of vrouw in het Amerikaanse dorpje Longwood heeft naar alle waarschijnlijkheid alle gokrecords ter wereld gebroken met de hoofdprijs in de lotto van Florida. De geklopte, die zich binnen 180 dagen bekend moet maken, won 54 miljoen dollar (ongeveer 110 miljoen gulden). Het bedrag is zo hoog doordat bij zes eerdere uitslagen niemand in de prijzen was gevallen. Het Amerikaanse record stond op 46 miljoen dollar, vorig jaar gewonnen door een echtpaar in Pennsylvania.

**Singapore: stembuszege premier Lee**

SINGAPORE - De People's Action Party (PAP) van premier Lee Kuan Yew in Singapore heeft zaterdag de algemene verkiezingen gewonnen. De partij wist op een na alle parlementszetels in de wacht te slepen.

De regeringspartij PAP won zaterdag 69 van de 70 zetels. Vorige week werden al elf zetels aan de regeringspartij toegekend. Om een regering te vormen heeft Lee slechts zetels nodig. Duizenden PAP-aanhangers juichten premier Lee toe zijn triomf. De coalitie van tegenpartijen had gehoopt, zeker vijf zetels, maar wist er slechts twee te veroveren. Chiam See Ee keert als enige van de oppositie in het parlement terug. Na de verkiezingen van 1984 zaten er nog twaalf oppositieleden in het parlement. Premier Lee wist voor de achtste maal de verkiezingen te winnen.

**Volwassen presentatie van jonge stichting Driekant 'Emancipatie is veel meer dan economische zelfstandigheid'**

Van een medewerkster  
VALKENBURG - Het Vrouwenwerk Driekant hield onlangs een presentatie van de gebouwen van Geerlingshof in Valkenburg. Driekant is ontstaan uit een fusie van Geerlingshof en de Klinkenberg. Het vormingsinstituut biedt een scala van cursussen, alle gericht op de ondersteuning van de vrouwenemancipatie, de feminisering van de maatschappij. Acht vrouwelijke stafleden houden regelmatig overleg, bij hun aanbod rekening houdend met de wensen van vrouwen en vrouwenverenigingen. Het resultaat voor 1988 is 3500 dagdelen aan cursuswerk!

De toeloop was enorm. Vrouwen uit de omgeving en de regio, gezochtheid, uit bedrijven en instellingen, uit vrouwenverenigingen, migrantenvrouwen, uitkeringsgerechtigden, kwamen en masse naar Valkenburg. Drie sprekers hogen zich over de vraag: "Wat is nu eigenlijk vrouwenwerk?"

"Zorgend in de wereld zijn", werd ons vroeger bijgebracht. De tegenhanger van mannenwerk, aldus bestuursleider Mies van der Bruggen. "Vroeger kon dat alleen maar thuis, later ook in een verzorgend beroep, zij het altijd op de onderste sport van de hiërarchische ladder". "Vrouwen, blijft kritisch, blijft lastige vragen stellen, blijft de trom roeren. De markt wordt nog steeds gedomineerd door macho-managers".

**Vrouwisme**

Baskia Groenhuys, een van de eerste afgestudeerde vrouwen in de studierichting Vrouwenstudies in Amsterdam, hield een wetenschappelijke betoog over 'vrouwen en de maatschappij'. "Vrouwisme", de tegenhanger van 'manisme', is een beweging in het feminisme, die voortvander is van 'positieve discriminatie', zich beroepend op haar kwaliteiten als vrouw-zijn-onderwerpen, onder het motto 'meer vrouw, meer mens'. Een andere stroming in het feminisme houdt het liever bij de statistiek. Het aantal vrouwen op de arbeidsmarkt, met name in de hogere functies, ligt ver achter op het aantal mannen.

Als laatste gaf Hennie de Boer een historisch overzicht van hoe het Vrouwenwerk (werk in het kader van emancipatie) de kinderschoon ontgroeide. "Het begon met verkrijgen van kiesrecht. Daar gingen vrouwen zich ook met de menleving bemoeien, met politiek en maatschappelijke vraagstukken. Maar emancipatie is meer dan economische zelfstandigheid. Vrouwenwerk richt zich ook op de vorming en bewustwording van vrouwen. Als kosmische noot in haar nieuwe betoog, gaf ze vrouwen de volgende advies inzake aanranden: "Julie moeten geen 'Help!' roepen maar 'Brand!', want alleen als komt iedereen aanrennen. Zo we dat in onze samenleving."

Daarna is er werk aan de winkel voor de deelnemers zelf. De keuze uit vier workshops: Strijden van vrouwen in minderheidsposities; vrouwenwetenschappelijke kennis; lichaamsbewustzijn en nieuwe voortplantingsnologien met de konsekwentie daarvan voor vrouwen. Dat laatste onderwerp had ook veel belangstelling van oudere vrouwen. "Wij bewoonders en willen op de hoven blijven", was hun motief.

Door de Surinaamse Gerda Hartong - bekend van Sesamstraat - raakten de gemoederen erop. Bovendien het gezellige geroezel van de afsluitende borrel uit, klonen menig oprecht compliment aan adres van de organisatrices van deze allereerste presentatiedag Driekant.



# Vijfduizend bezoekers op 'Bisdomdag': 'Zeker een volgende editie'

## Mgr Gijsen: 'De Kerk leeft'

Van onze correspondent

SITTARD – „De mensen kunnen hier ervaren dat de Kerk leeft, dat zij geen idee is, maar een werkelijkheid van levende mensen, jong zowel als oud.”

De omschreef bisschop dr J.M. Gijsen van Roermond het belang van de bisdomdag die zaterdag door ruim 5.000 gelovigen in Sittard op een terrein naast het Serviamcollege in Sittard plaatsvond. En volgens directeur Van der Valk van het bisdom komt er zeker een volgende editie van dit evenement.

„Het was voor het eerst sinds 1899 dat in het bisdom Roermond zo'n feestkomst werd gehouden. Het feest is overgenomen van de (landelijke) Katholieke dagen in de Provincie. Binnen de (provincie) Acht-Mei-Beweging wordt overigens beweerd dat het bisdom Roermond de drukbezochte manifestaties van deze beweging heeft nagevolgd, hetgeen in het Roermondse ten stelligste wordt erkend.

**Vervolg**  
„Ik denk niet dat het mij met rust

dens deze eerste Bisdomdag. „Niet alleen veel oude getrouwen zijn hier aanwezig, maar ook veel mensen die hernieuwd kennis willen maken met het geloof waren aanwezig”, zegt de tevreden organisator. Want het geloof onder de mensen te brengen is de doelstelling van de evangelisatiecampagne.

### Blijmoedig

Katholieken uit alle windstreken van het bisdom konden elkaar op deze bisdomdag ontmoeten, ervaringen uitwisselen, gewoon hartelijk met gelijkegezinden samen-zijn en het geloof blijmoedig vieren tijdens de liturgische diensten en vieringen. Behalve veel belangstelling voor de door bisschop Gijsen voorgedane eucharistieviering – ruim 4000 gelovigen waren hierbij aanwezig – was het ook druk bij de tientallen informatiestandjes. Tevens konden de bezoekers genieten van oude kerkelijke omgachten zoals kaarsen maken, klokkengieten en orgelbouwen. En ook had de organisatie een aparte kindertent ingericht, waar onder meer een kindermis werd gehouden en de kleintjes konden genieten van de poppenkast.

Zowel Gijsen als Van der Valk wisten op de medewerking van tientallen vrijwilligers. De bisschop noemde dit een van de redenen voor dankbaarheid, het thema van zijn predikatie tijdens de pontificale hoogmis. „Er is zoveel om dankbaar voor te zijn: voor het geloofsleven, voor het kerkelijk leven, noem maar op. Dat maakt blij. En dan zijn we precies waar we als christenen moeten zijn.”

Dank zij de vele vrijwilligers blijven



Foto: PETER ROOZEN

de kosten beperkt tot 'enkele tient-

duizenden guldens”, aldus Van der Valk. „Dat geld komt er wel. Ik heb tijdens de eucharistieviering de mensen gevraagd het geld niet te laten rollen, maar te laten ritselen. We laten geen schalen rondgaan, maar

emmers.”

Enkele tientallen diocesane en landelijke instellingen presenteerden zich in de informatietent, Orden en congregaties probeerden jongeren voor hun werk te interesseren. Bij

de Broeders van Liefde, die kortgeleden voor het eerst in twintig jaar een nieuw lid konden verwelkomen, verliep de werving wat minder vlot dan bij het familieblad Manna, dat aan de bijeenkomst 400 nieuwe abonnees overhield.

*'Het is een truc om ons weg te krijgen'*

## Publiek laat ingelicht over uitblijven trein

Vervolg van voorpagina

SIMPELVELD – Het duurde een hele tijd voordat men over de vroegtijdige afgelasting van de treinrit geïnformeerd kon worden. En nog wilden velen de onheilsboodschap niet geloven. „Het is een truc om ons hier van de rails weg te krijgen”, reageerde een groepje treinfanaten ongelovig, terwijl ze koppig verder liepen.

Op perron Simpelveld deelde treindienster Ferdinand Mot de honderden ongeduldig wachtenden aanvankelijk mee, dat de SSN in Weert zou proberen nieuwe onderdelen voor de loc te kopen. Later arriveert de melding van de definitieve afzegging. Ferdinand heft zijn handen hulpeloos ten hemel: „Mensen, u kunt naar huis gaan, het is afgelopen, er zal vandaag geen stoomloc arriveren”, verheft hij zijn stem.

De 89-jarige Jan Braken blijft demonstratief op een NS-bank zitten. „Straks komt de stoomtrein misschien toch nog”, houdt hij zich, tegen beter weten in, voor. Hij heeft er 42 jaar – zijn laatste functie was die van NS-opzichter – opzitten. Teleurstelling alom. De heer Ende uit Culmborg kan men de ontgoocheling van zijn gezicht aflezen. Speciaal voor deze stoomlocdag heeft hij met zijn gezin al dagen van tevoren nabij de spoorlijn Meerssen-Houthem zijn tent opgeslagen. „Ik ben een treinfanaat. Wat een pech. Ik had gehoopt bij het keerpunt in Simpelveld aan mijn trekken te komen”. En ook voor de heer Van Ee en zijn zoon uit Bovenkarspel draait de zaterdag uit op een sof. Hij verkoopt foto's van antieke en gangbaarder treinmodellen. „In 1962 ben er mee begonnen. Ik bezit nu zo'n 62.000 verschillende foto's”.

Ex-machinist Dautenberg uit Treebeek haalde in Simpelveld wat herinneringen komen ophalen. „Ik heb zelf op de types 6300, 3700 en 1700 gezeten. Iets mooiers bestaat er niet. Misschien dat ik straks voor de

ZLSM nog op de loc mag zitten. Ik ben met mijn zeventig jaren toch ook al een beetje antiek”.

### Ramp

Rob van Wilgenburg, secretaris van de Zuidlimburgse Stoomtram Maatschappij sprak van 'een ramp'. „Maar het is niet als met oldtimers: ook daar kun je te allen tijde mankementen en materiaalpech verwachten. In 1967 stonden liefst 165.000 mensen aan de kant toen er een stoomloc passeerde en nu dit. Het is een complete ramp”.

Van Wilgenburg heeft zijn hoop gevestigd op een eigen plan, dat door een tweetal bureaus zal worden uitgevoerd. Als de haalbaarheid vast staat zal bij de provincie, rijk en andere subsidieën worden aangeklopt voor steun. De stichting beschikt thans al over een aantal sponsors en een 150-tal donateurs. Via Postbus 110, 6270 AA Gulpen kan men inlichtingen krijgen en zich als supporter aanmelden. Jef Bonten



● Wachten op de stoomloc, ergens langs het Miljoenenlijntje in de buurt van Eijs. camera's onder handbereik, maar voor niks.

Foto: WIDDERSHOVEN.

*Subsidie voor onderzoek naar oermens*

## Maastricht steunt Belvédère-project

voor Natuurbeheer om een elf meter hoge, verschillende 'periode-lagen' tellende groeve-wand als archeologisch-geologisch monument te conserveren is, hangende eventuele mogelijkheden naderhand,

vooralnog afgewezen. Behalve de gemeente Maastricht zullen ook de provincie Limburg, het Prins Bernhardfonds en verschillende bedrijven en particulieren het bijzondere archeologische

project financieel steunen. De Leidse universiteit opereert in de Belvédère-groeve met wetenschappelijk support van de beide Amsterdamse universiteiten en voorts die van Oxford en Bazel. De groeve geldt als de enige vindplaats in dit deel van de wereld van 'ongestoorde' restanten, die pre-Neanderthalers een kwart miljoen jaar geleden hebben achtergelaten.

Vorig jaar werd de Stichting Belvédère in het leven te roepen om te trachten door middel van meer financiële steun het archeologisch onderzoek in de nog restende drie jaren te intensiveren. In 1990 krijgt de groeve de bestemming van bedrijfsterrein, annex vuilnisstort.

## Paard slaat op hol: drie gewonden

MAASTRICHT – Drie personen, een man en twee vrouwen, zijn gisteren gewond geraakt tijdens de tocht van de historische stoet door het Maastrichtse stadsdeel Heugem. Een op hol geslagen paard draafde op hen in. Zij moesten per ambulance naar het ziekenhuis worden overgebracht. Na behandeling van hun verwondingen konden zij weer naar huis.

Het ongeluk gebeurde vlak nadat de stoet het Kerkplein had verlaten. Op de hoek van de Heugemer Kerkstraat begon een van de paarden die meetrokken in de stoet, te stijgeren, waarna het in omgekeerde richting op hol sloeg naar de Michaelsweg. Enkele toeschouwers doken bij het zien van het gebeuren onder een hooiwagen langs de weg, maar drie personen konden niet ontkomen aan een confrontatie met het aanstormende paard. De opocht die gehouden werd in het kader van de Heugemse boerderijfeesten ten bate van het nieuwe gemeenschapshuis, werd na het ongeval vervolgd.

*Brief archeologen aan GS*

## Meér aandacht voor uniek 'bodemarchief'

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten van Limburg besteden in hun concept-beleidsnota Natuur en Landschap onvoldoende aandacht aan archeologie. Dit heeft de Stichting Regionaal Archeologisch Archiverings Project (RAAP) in een brief aan Gedeputeerde en Provinciale Staten van Limburg laten weten.

De stichting noemt dit zeer teleurstellend omdat Limburg in archeologisch opzicht een van de rijkste provincies van Nederland is. De aantastingen van het archeologisch bodemarchief zijn in deze provincie echter bijzonder groot. Ontgravingen langs de Maas, wegeaanleg en landinrichtingen hebben archeologische sporen verloren doen gaan. De uitholling van het bodemarchief in Limburg gaat helaas onverminderd door, constateert de stichting. Zij verzoekt Provinciale Staten met klem de intentie van de nota ook archeologisch te vertalen. Bovendien dringt zij aan op de vervaardiging van een actuele kaart van de vele archeologische vindplaatsen in Limburg.

## Rolduc leidt godsdienstleraar schriftelijk op

KERKRADE – Afgestudeerden aan het Bisschoppelijk Instituut voor Schriftelijk Onderwijs. Biso, in Kerkraade kunnen voortaan ook godsdienstonderwijs geven aan katholieke scholen.

Dit heeft bisschop Gijsen besloten. Het Biso is een katholieke instelling voor schriftelijk onderwijs. Naast een basiscurriculum theologie verzorgt het sinds kort een complete opleiding tot godsdienstleraar. Het Biso staat onder leiding van prof. dr. J. Ambaum. Hij doceert dogmatiek aan het Groot-Seminarie Rolduc. Sinds enkele jaren maakt Ambaum als enige Nederlander deel uit van de pauselijke Internationale Theologische Commissie in Rome.

De afgestudeerden zijn bevoegd om godsdienstlessen te geven op alle scholen. Het bisschoppelijk instituut wil echter vooral leraren opleiden voor het voortgezet onderwijs. Medio september gaat weer een nieuwe cursus van start. Belangstellenden kunnen voor inlichtingen terecht bij het Biso, Heijendahlalaan 82 in Kerkraade. Het telefoonnummer tijdens kantooruren is 045-462427.

## Achterstand woningpremies in Maastricht

MAASTRICHT/DEN HAAG – Het Tweede-Kamerlid Jan Schaefer (PvdA) heeft de staatssecretaris van Volkshuisvesting gewezen op achterstanden in de uitbetaling van de premiebedragen op koopwoningen bij de Provinciale directie in Maastricht.

Schaefer informeert in schriftelijke vragen naar de gemiddelde duur van de uitbetaling van de premiebedragen voor A- en C-koopwoningen en naar de duur van de achterstand in de Limburgse hoofdstad. Ook wil hij weten of er al maatregelen zijn genomen om deze achterstanden in te lopen.

## Studiedag

ROERMOND – De studiedag, die de Limburgse Vrouwen Beweging (LVB) dinsdag in Baexheimerhof te Baexem houdt, staat in het teken van „werken aan agrarisch vrouwenwerk via de LVB”. De studiedagen zijn bedoeld voor de kaderleden van de LVB. De leiding berust bij Ruud Bruijsten (30), begeleidster van het agrarisch vrouwenwerk binnen de in Roermond kantoor houdende LVB.

### Opgaan in een ziekenhuisorganisatie

## Provinciale Raad maant ziekenhuis Kerkraade opnieuw

MAASTRICHT – De Provinciale Raad voor de Volksgezondheid is van mening dat het ziekenhuis in Kerkraade moet opgaan in de ziekenhuisorganisatie Oostelijk Zuid-Limburg, die momenteel bestaat uit de ziekenhuizen in Heerlen en Brunssum. Dat geeft de raad als zijn standpunt over de provinciale ziekenhuisplannen van Gedeputeerde Staten.

Het solistisch functioneren van het ziekenhuis Kerkraade in deze regio past niet in de formule, en de opties vanuit dit ziekenhuis naar het academisch ziekenhuis en vice versa „evenmin”, schrijft de Raad, die met dit laatste doelt op de plannen van het Kerkraade ziekenhuis om zich voor bepaalde specialistische functies te richten op het ziekenhuis in Maastricht, met voorbijaan van Heerlen. „Kerkraade” kan binnen de fusie als lokatie blijven functioneren, wat de Raad betreft, inclusief de St.-Elisabethkliniek, die zoals bekend met het Kerkraade ziekenhuis fuseert en op diens terrein een verloskundige kliniek wil bouwen.

De Raad vindt dat de fusie tussen Brunssum en Heerlen ook snel zijn beslag moet krijgen.

### Academisch

Andere ziekenhuizen moeten zich, als het aan de Raad ligt, juist meer gaan richten op het academisch ziekenhuis. Voorzover academische gezondheidszorg nodig is moeten alle Limburgse ziekenhuizen hun patiënten naar Maastricht sturen. Nu gaan nog veel patiënten naar andere academische ziekenhuizen in den lande, met name in Nijmegen.

De Raad is verbaasd dat de 'Aanwijzing' van GS geen financiële paragraaf bevat. De plannen zijn voor een deel ingegeven door motieven van bezuiniging, en de Raad wijst er op, dat veel van de betrokken plannen zelfs tot duurdere oplossingen zullen leiden, zoals wellicht de fusie van twee ziekenhuizen.

## Vrijlating in drugzaak

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Opnieuw is een van de verdachten vrijgelaten die onlangs bij een politie-inval gearresteerd is. De vrouw werd verdacht van betrokkenheid bij een internationale drugsbende. In eerste instantie waren acht mensen gearresteerd, nu zitten nog vier mannen vast.

Bij deze operatie waren meer dan honderd politiemannen betrokken. De drugbende zou zich vooral bezig hebben gehouden met amfetamine-transporten naar Zweden. Het onderzoek kostte miljoenen guldens.

(ADVERTENTIE)



Glasheldere zekerheid in kunststofkijzen hellebrekers kunststoffen bv levert u kunststof gevelementen met kwaliteitsverklaring doordat wij:

- Produceren in eigen fabriek onder controle van Stichting Kwaliteitscentrum Gevelementen (S.K.G.) met KOMO-keur op de materialen.
- Monteren volgens V.K.G.-normen met eigen inbouwmethodes.
- U volledige afwerking en 10 jaar garantie bieden.
- In het bezit zijn van T.N.O.-rapporten i.v.m. geluidsisolatie.

Als het u om kwaliteit gaat:

**hellebrekers kunststoffen bv**

Lid: Vereniging van Kunststof Gevelementfabrikanten.

Postb. 42 51, 6466 gw Kerkraade, telefoon 045-416770

## GS wachten welwillend op stoomtrein

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten staan welwillend tegenover het initiatief om van het voormalig 'Miljoenenlijntje' een toeristische attractie te maken door het inzetten van een stoomtrein.

Het college stelt echter een uitspraak over eventuele provinciale steun en over bemiddeling bij de NS uit totdat meer zekerheid is verkregen over investeringen, exploitatie-opzet en medewerking van derden. GS hebben dit schriftelijk laten weten aan de Stichting Zuidlimburgse Stoomtram Maatschappij.

Naar de mening van het provinciebestuur kan een toeristische museum-stoomtrein een passende aanvulling betekenen op het toeristisch-recreatieve product van de regio. Aansluiting op Valkenburg acht het vanuit toeristisch oogpunt van belang, maar moeilijk te realiseren in relatie tot de dienstregeling van de Nederlandse Spoorwegen. Eventuele opname in het Euregio-net van spoorverbindingen is afhankelijk van een uitspraak van de Subcommissie Zuid van de Nederlands-Duitse Commissie voor Ruimtelijke Ordening.

Aan het einde van dit jaar zal een werkgroep uit die commissie een studie afronden over de vereistenbehoefte in de Euregio. Op basis daarvan wordt bekeken of ook het Zuidlimburgse initiatief kan worden ingepast in de behoefte aan internationale verbindings.

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De wetenschappelijke onderzoeken in de Maastrichtse Belvédère-groeve naar de oermens, een archeologisch project van internationale betekenis, wordt nu ook door de gemeente Maastricht financieel ondersteund. Om het belang van de opgravingen door het Instituut voor Prehistorisch van de Leidse universiteit te ondersteunen, verleent de gemeente in de komende drie jaar een bijdrage van in totaal 69.000 guldens. In 1990 dient de wetenschappelijke research te worden beëindigd wegens het dan aflopen van de afgravingconcessie.

Een verzoek van het Rijksinstituut



**Onroerend goed**  
De verkoop van uw huis in vertrouwde handen! Wij worden dagelijks gebeld door huizenzoekers. **MR. CORNELIS BRORENS**, makelaar en taxateur o.g. Geleen, oranjelaan 211, tel. 04490-50318.

**Brunssum**  
Te k. nog in aanbouw zijnde eengezinswoning met garage. Indeling: woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder via vaste trap. Prijs v.o.n. f 139.500,-. Premie f 20.000,-. contant belastingvrij.

**Schimmert**  
Te k. nog te bouwen premie A-woning. Mooie ligging en ruim van indeling. Halfvrijstaand met berging, welke kan worden opgebouwd tot garage. Prijs v.o.n. f 136.100,-.

**Schinveld**  
Te k. fraaie, met garage geschakelde semi-bungalows. Ruime woonkamer (ca. 38 m²) met vide, keuken, badkamer met ligbad en een ruime slaapkamer; 1e verd.: 2 slaapkamers. Prijs v.o.n. f 159.500,- v.o.n. LOON-VAST-HYPOTHEEK MOGELIJK.

**Roermond**  
Fraaie ruime woning te koop, met carport. Aanvaarding in overleg, korte termijn mogelijk. Vraagprijs f 119.000,- k.k.

**Obbicht**  
Te k. nog te bouwen vrijsectorwoningen met garage en vaste trap naar zolder. Ook aantrekkelijk voor tweeverdieners. LOONVAST-HYPOTHEEK MOGELIJK. Prijs v.o.n. f 136.200,-.

**Beek-Genhout**  
Te huur winkel/kantoorruimte. Op korte termijn te aanvaarden. Huurprijs in overleg.  
Voor informatie:  
**G.G.V. B.V.**  
Kerkveldsweg-W. 29A  
6101 HP Echt  
Tel. 04754-5999, b.g.g. 043-646313  
's zaterdags geopend van 10.00 tot 13.30 uur

**Hypotheek**  
Voor een onafhankelijk hypotheekadvies bent u bij ons op het juiste adres. Wij bemiddelen sinds enkele jaren voor diverse hypotheekverstrekkers zoals: A.B.P.-N.M.B. Bouwfonds-Postbank-Rabobank-Aegon-Nationale Nederlanden-WUH-AMEV-Zwolsche Algemene-Delta Lloyds-Stad Rotterdam enz.

bel voor een afspraak:  
**G.G.V. b.v Echt**  
Kerkveldsweg W 29A  
tel. 04754-5999 b.g.g. 043-646313.

**Diversen**  
Voor bemiddeling zoeken wij met

**spoed**  
woonhuizen in een straat van 10 km rond Geleen - Sittard, tussen f 100.000,- en f 500.000,-. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en Taxateurs o.g. Agnes Printhagenstr. 36, 6161 EK Geleen, tel. 04490-48191.

Te k. BUNGALOW in park a.d. Maas, 2 slpk., 2 gar., alle erop en eraan, alle privacy, gr. tuin, interessante prijs. Vrijgert 22, Neer.

**Ruilen**  
Uw woonhuis verkopen? Geen verkoop, geen kosten. BOPA O/G 045-324133.

Te k. groot dubbel WOONHUIS, m. tuin + grond. Kerkrade-Haanrade. Pr.o.n.t.k. Tel. 045-462870.

SCHAESEBERG, Ruitersstraat 21, tussenwoning met garage en c.v. f 83.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed, tel. 045-728671.

Te k. gevr. BEDRIJFS-PAND, hoogte min. 4 mtr. met of zonder kantoor met buitenterrein of grond, ter grootte van 8000 m². Br.o.n. RO 513, LD, Postb. 46, 6040 AA Roermond.

**Bouwwak**  
DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal belien. (Ook voor industrie). Tenelenweg 8-10, tel. 045-750187.

**Fietsen/bromfietsen**  
Te k. PUCH Maxi va. f 475,-. Na 18.00 uur Groenstr. 202 Waubach.  
Te k. HONDA SS 50, 4 takt, kl. rood. In pr. st. f 875,-. Veldstr. 84 Brunssum.

**Gevonden/verloren**  
In de nacht van 27 op 28 augustus verloren, tijdens taxi-rit tussen Terwijnse en Schaesberg, een FOTO-CAMERA, merk Yashica, type AFG. De eerdere vinder wordt verzocht deze, tegen hoge beloning, terug te bezorgen. Tel. 04405-1807.

**Huwelijk/kennismaking**  
PARTNERS-TRUST, huw.-relatiebureau, tel. 045-461235.

Man, 29 jr. zkt. VROUW voor ser. relatie, kind, geen bezw. Br.o.n. HO 567, LD, Kouwendestr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Iedere donderdagavond gezellig dansen en luisteren naar mooie muziek voor ALLEENSTANDEN in Eldorado Spaubeek, Bongerd 5, Tel. 04493-4193.

**Diversen**  
GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streepstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout, Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

Voor alle koelkast- en diepvriesreparaties VROKO, 045-441566 of 461658.

Door jonge masseuse totale ONTSPANNINGSMASSAGE met leuk gesprek en (ris)drankje. Geen sex. 045-223574.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Z-Lamborg tv-service. Tel. 045-314122.

# Eerste 'Occulta' in Valkenburg levert verlies op Paranormaal congres in sfeer van 'wetenschap'

Van onze medewerker  
VALKENBURG - De grote massa sensatiezoekers bleef bij Occulta grotendeels weg. Dat kwam waarschijnlijk doordat bij de manifestatie over paranormale geneeswijzen met opzet gekozen was voor een degelijke aanpak. Met zoveel mogelijk bonafide genezers.

Organisator Lambert Gadet, die verklaarde geld toe te leggen op de beurs, was toch niet geheel ontevreden. „De deelnemers kunnen constant aanmeldingen noteren. Het publiek is oprecht geïnteresseerd. Ik ga hier volgend jaar dan ook mee door”, verklaarde hij desgevraagd.

Geen opgefokte toestanden in kleine, zwertere zaaltjes tijdens Occulta. De congressalen van het Centrum Cocardé gaven de lezingen en séances een bijna wetenschappelijke ambiance, terwijl de aanwezigen in hun ruime stoelen rustig luisterden. Na afloop van zo'n lezing hield de betreffende genezer consult.

Zonder uitzondering kon men zich verheugen in ruime belangstelling van potentiële klanten.

## Totale aanpak

Alle aanwezige paranormale genezers verklaarden naar de zogenaamde 'totale aanpak' te streven. Men betreurde dat de gevestigde geneeskunde vaak blijft steken bij symptoombestrijding. Toch zeggen de deelnemers zich te beperken tot een zogenaamde 'stofzuigerfunctie', wat inhoudt dat men zich richt op een relatief gering percentage mensen dat elders geen genezing vindt.

Natuurlijk is er een groot verschil in aanpak en achtergrond. Zo heeft de paranormaal genezeres Ans Bijvank een kantoorbaan, waarna ze dagelijks van zes tot tien 's avonds patiënten ontvangt. Ze doet dat gratis.

„Want ik zou geen rustig geweten hebben als ik geld verdiende door een gekregen gave”, aldus de raschte Amsterdamse. In samenwerking met de Valkenburgse Christen Milieu houdt ze zich veel bezig met kankerpatiënten, waarbij ook Milieu in principe geen rekening indient.

De in Groningen wonende Italiaan



● De Italiaan Bruno Santanera beroept zich op de genezende werking van mineralen en gemiddeld netiseerd water. Geflankeerd door een imposante stapel brieven en een dito hoeveelheid meubellair liet hij zich twee dagen lang raadplegen.

Foto: WIDDERSHOVEN

Bruno Santanera kiest voor een veel commerciële aanpak. Zijn folder bevat vele afgedrukte brieven van dankbare patiënten, terwijl het intro gevormd wordt door de volgende opmerkelijke passage: 'Jaren geleden wees de Heilige Maagd, wier beeltenis in mijn beeldenspark een ereplaats heeft, mij in een droom de weg om mensen te genezen met mineraalwater dat uit de grond onder haar voeten zou moeten komen'. Zo ontwikkelde Santanera zijn 'magnetobron'. Zijn speech was gelardeerd met opmerkingen als: 'Beter tien jaar leven als een leeuw, dan honderd als een schaap' en 'Slecht ruidend leven door knoflook is beter dan stinkend dood'.

Paramagneet Rob Piket, een echte Hagenees, baseert zich op energievelden ('shakra's'), die alleen gezien kunnen worden 'door mensen die in een andere dimensie kunnen kijken'. Hij vindt dat veel mensen verkrampt leven. Piket 'maakt hun kanaal schoon, waardoor ze open

staan voor de kosmische energie'. Dat demonstreerde hij aan de hand van een vijftal proefpersonen, die hij over hoofd, borst en schouders wreef. Ze verklaarden na afloop allemaal iets gevoeld te hebben.

Yoga-leraar Bert Lemeer liet een hele zaal meedoen met oefeningen. Zijn methode gaat eigenlijk verder waar de jazzgymnastiek ophoudt en ze is dan ook zondermeer 'tasbaar' te noemen. Zonder gebruik te maken van onzichtbare krachten, geeft Lemeer gestresseerde mensen weer sopslesse en ontspanning.

## Demonstratie

Pikant détail was een demonstratie van aanhangers van een groepering, die zich 'Jezus leeft' noemt. Voor de ingang trachtten zij met pamfletten en spandoeken toeschouwers te bewegen niet naar binnen te gaan. Hun motivering: 'Daar boven heerst de duivel'. Een bezoek aan de mani-

festatie zelf had die indruk mogelijk kunnen weerleggen.

## Actie tegen zondagopeningen

Van onze correspondent  
HASSELT - De christelijke vakbond ACV heeft gistermiddag 'meubelen Heylen' in Peer en bij 'Modedoo's' in Genk actie gevoerd tegen de zondagopening van winkels. Het verkeer werd gestremd en er werden pamfletten verdeeld. Op een spandoek stond lezen: Zondagrast? Nooit!

De vakbond vreest dat de zondagopening van sommige winkels een sneeuwbaleffect zal hebben en binnenkort ook andere bedrijven de distributiesector en banken zondag open zijn. Het ACV is van plan ook tijdens de komende politieke congressen van de grote partijen actie te voeren en zal alle Belgische gemeentebesturen aanspreken om hen het standpunt kenbaar te maken. De bond wil dat in de toekomst streng opgetreden wordt tegen zondagopeningen, die in België slechts bij uitzondering wettelijk zijn toegestaan.

## Litjens wint De Panne

HEERLEN - Uitslag provinciewedvlucht De Panne van de Phoenix met 3.600 duiven.  
1. L. Litjens, Swolgen 13.40 (2 km.); 2. en 3. Gebr. Van de Pas, Horst 13.43 en 13.44; 4. en 7. Kleeven, Broekhuizen 13.51 en 13.52; 5. Duo Koppes-Vloed, Winterswijk 13.49; 6. G. Roefkens, Luttum 13.50; 7. P. Nijsen, Roermond 13.46; 8. P. Janssen, sevenum 13.45; 9. W. Peters, Venlo 13.56; 10. Stolte, Op de Coul, Roermond 13.45; 11. Geurts, Velden 13.58; 12. C. Cornelissen, Neeritter 13.36; 13. A. Cuyper, Venlo 13.49; 14. H. Schepers, Steenwijk 13.36.

## Zaligverklaring Karel Houben op 16 oktober

VATICANSTAD - De Congregatie voor de Zalig- en Heiligverklaringen in Rome heeft een decreet uitgegeven waaruit blijkt dat een vrouw op voorspraak van de reeds overleden pater Karel Houben is genezen. Daarmee is het laatste beletsel voor de zaligverklaring van de Limburgse pater Passionist uit de weg geruimd. Houben wordt zondag 16 oktober door paus Johannes Paulus II in de St. Pieter in Rome zalig verklaard.

Mevrouw O. Spaetgens-Verheg-

gen uit Sittard genas in 1952 van darmkanker, hoewel dokters haar nog maar drie weken te leven hadden gegeven. Op haar sterfbed had ze gebeden tot pater Houben om haar van haar lijden te verlossen. Mevrouw Spaetgens stierf pas in 1974 op hoge leeftijd.

Johannes Andreas Houben werd op 11 december 1821 als vierde in een gezin van tien kinderen in Munstergelene geboren. Hij trad in 1845 in bij de passionisten en nam de kloosternaam 'Karel van

St. Andries' aan. In 1850 werd hij door de bisschop van het Belgische Doornik priester gewijd. Een half jaar na zijn priesterwijding werd hij naar Engeland uitgezonden, waar hij onder Ierse immigranten werkte.

In 1857 ging hij naar het klooster op de Mount Argus in Dublin, waar hij vooral vermaardheid als biechtvader en wonderdoener verwierf. Zo zou een negenjarig verlamd en stom meisje op zijn voorspraak zijn genezen. Toen de verering te uitbundig werd, werd Houben tijdelijk naar Engeland overgeplaatst. Later keerde hij in Dublin terug, waar hij in 1893 is overleden. Hij ligt in de passionistenkerk op Mount Argus in Dublin begraven.

De zaligverklaring wordt op 6 november in de St. Pancratiuskerk in Munstergelene gevierd. Na de eucharistieviering waarin hulpbisschop A.M.H.A. Castermans van Roermond voorgaat, is er een processie naar het geboortehuis van de pater.

## 3 DAGEN MARKTPRIJZEN BIJ JAN LINDERS!

Maandag 5, dinsdag 6 en woensdag 7 september 1988

Gemakkelijk... kersvers... direkt klaar... allemaal even lekker... en... extra voordelig! 'n schaal vol vlugklaarprodukten van onze slagers!

Handig om mee te nemen, want onze slagers verpakken de schaal in een GRATIS meeneemdoos!

2 verse slavinken à ±100 gram per stuk

2 verse runder-blinde vinken à ±100 gram per stuk

2 verse roomschijven à ±100 gram per stuk

2 verse tartaartjes à ±90 gram per stuk

Nu 8 stuks voor 7.95 (op schaal, in een gratis meeneemdoos.)

Fijne steelkoteletten met klein beentje. ±125 gram per stuk. 5.20

Nu 500 gram

1 LITJES - VITAMINES - HOOGWAARDIGE VLEES

ambachtelijke vleswaren

Heerlijk katenspek. Nu bij 200 gram katenspek voor 2.50 'n pakje roggebrood van Jan Linders à 400 gram voor 50 cent.

Keuze uit Limburgs, Brabants of Friesch roggebrood.

Berliner leverworst 200 gram 2.50

Verse kruimelvlaai ø27 cm. gevuld met gele room. Goed voor 10 royale punten. Nu voor 5.95

Heel TARVO-Moutbrood gesneden. 1.90

Heel boerenwit van Jan Linders. Gesneden. 1.90

Heel graf volkoren van Jan Linders. Gesneden. 1.90

jannelientje

Mooie Chinese kool PER KILO 95

Verse, forse koolrabi NU 2 VOOR 95

Andijvie 95 PER KILO

Andijvie vormt een uitstekende combinatie met diverse vleessoorten als: riblappen, gehakt, lever en koteletten

Jan Linders winkelen met verstand



Ruud Vrencken breekt record van dorpsgenoot

## Biervat in nog geen zes uur van Roermond naar Hulsberg gekruid

**HULSBERG** – Precies vijfenhalf uur deed de 31-jarige Ruud Vrencken zaterdagmiddag over de voetocht van Roermond naar Hulsberg. Tweenvestig lange kilometers die aanzienlijk verzaard werden door de kruiwagen met een vol biervat die de Hulsbergse hovenier vooruit duwde. Hij hing dan ook na afloop van de tocht uitgeput over een barok in een plaatselijke dancing. „Mijn bovenbenen voel ik haast niet meer. Ook mijn armen doen pijn. Maar ik heb het record van mijn uitdager Lei Habets verbroken. En daar ging het om”, verklaarde hij trots.

‘zakkendragen’ noemen. Deze zomer veroverde hij in Eys-Wittem weer de nationale titel. Hij liet dertien andere deelnemers achter zich in de barre kilometer bergop. „Vijfenzeventig kilogram op je nek in een tijd van 9.17 minuut. Dat was een minuut en veertig seconden sneller dan het voorgaande jaar”, verduidelijkt de Hulsbergse krachtpatser.

### Macaroni

Ruud Vrencken bereidde zich niet speciaal voor op de kruiagentocht. „Ik doe veel aan krachttraining in een sport school. Een goede basisconditie is belangrijk. Meer dan een extra bord macaroni eten heb ik eigenlijk niet gedaan. En ik ben de dag ervoor vroeg mijn bed ingedoken.” Om half een zaterdagmiddag greep Ruud in Roermond de handvaten van zijn kruiwagen vast. En ontwikkelde meteen een moordend tempo, dat alleen onderbroken werd door twee stops in Echt en Geleen. Ruud: „De momenten vlak voor die geplande rustpauzes waren hels. Ik had

het toen echt zwaar. Maar de rest van de route verliep vlekkeloos.” Zo goed zelfs dat hij het laatste eindje van de ‘marathon’ rennend aflegde tot vreugde van zijn tiental begeleiders.

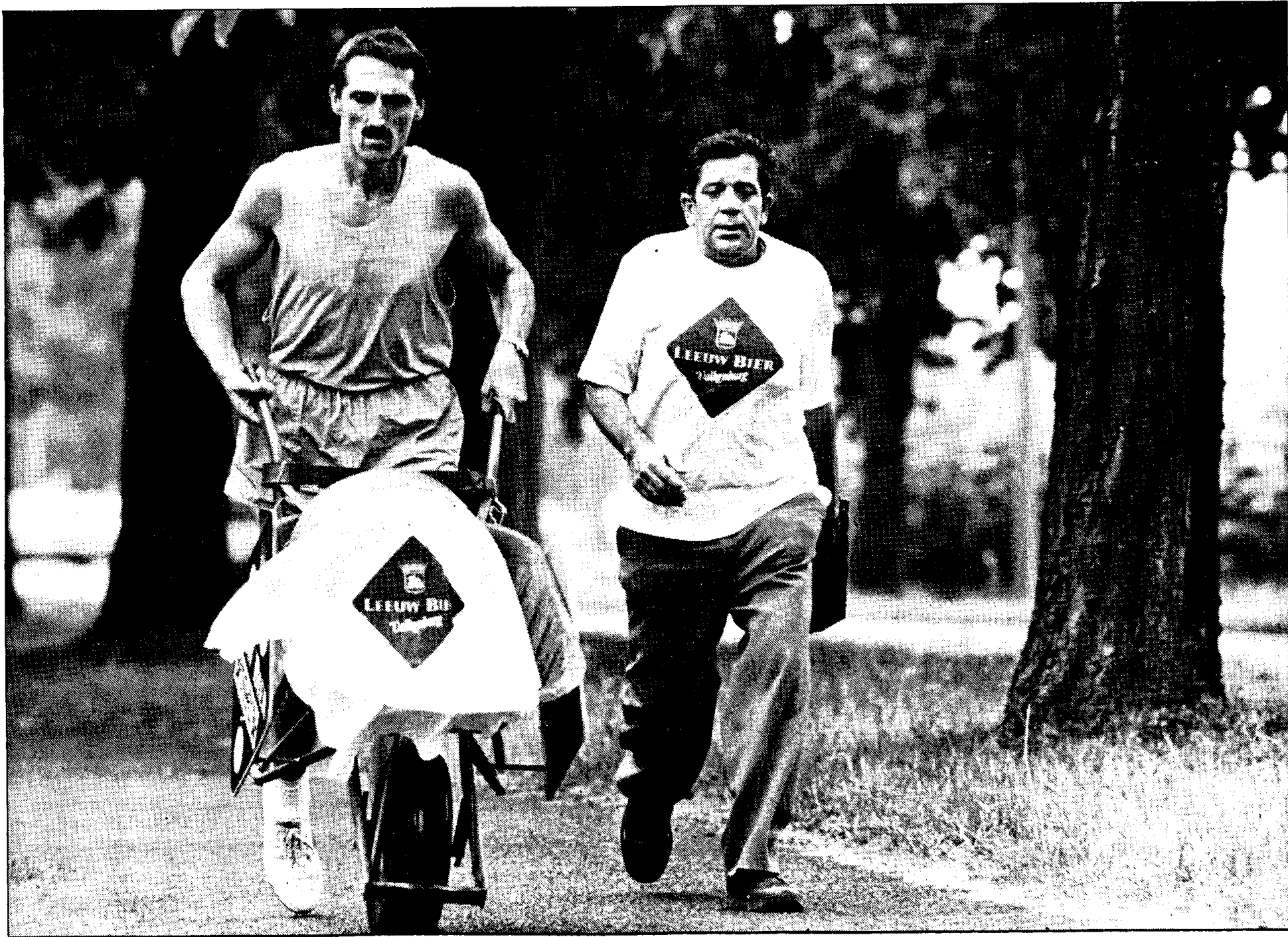
### Jammer

Jammer is dat het team vergat de recordpoging aan te melden bij de uitgeverij die het Guinness Book of Records beheert. „Misschien doen wij dat de volgende keer”, zei een van Ruuds volgers. Want hij is van plan de tocht nog een keer te maken. Maar dan nog sneller. Zo is hij wel. De inhoud van de ton die in de kruiwagen lag is inmiddels door de ‘verzorgende’ team geledigd. Niet door Ruud, want hij drinkt geen alcohol. En hij rookt niet.

Peter Heusschen

● Ruud Vrencken bezig aan zijn laatste kilometers. Uitdager Lei Habets heeft duidelijk moeite het tempo bij te benen.

Foto: 3POOT/WIM KÜSTERS



## Bisdom weigert geld voor herstel Jozef- en Norbertuskerk

# Kerk dicht in Kerkrade

Van onze correspondent

**KERKRADE/CHEVREMONT** – Zeker een van de drie kerken in de Kerkraadse wijk Chevremont moet dicht. Hoewel de moker kan vallen op de kerken Petrus/Maria Ten Hemelopneming, de Blijde Boodschap of op de Jozef- en Norbertus, lijken de dagen voor laatstgenoemde parochiekerk te zijn geteld. Want het bisdom Roermond heeft niet alleen geweigerd om f 120.000 beschikbaar te stellen voor het hoognodige herstel van het kerkgebouw. Ook mag het kerkbestuur hiervoor geen lening opnemen.

### Somber

Deze dreigende sluiting overschaduwde toch de vreugde, afgelopen weekende, rond de viering van het 25-jarig bestaan van de Jozef- en Norbertusparochie. Nu het bisdom niet over de brug wenst te komen, doken de parochianen zelf diep in de buidel voor verdere restauratie. Want op die manier had de parochie er ook voor gezorgd dat de klokken toren nu weer bij de tijd is. Toch zag menig parochiaan die na de eucharistieviering de ‘zilveren’ receptie bezocht, de toekomst somber in. Kerkbestuursleden Storms en Van Sambeek verzuchten in koor: „Het achterstallig onderhoud is behoorlijk. Drie balken hangen door, het dak is op verschillende plaatsen kapot, waardoor er lekkages ontstaan; het buitenwerk moet worden opgeknapt. De plafonds van de pastorie zijn zwart en er is zelfs sprake van betonrot. Gevaar van instorten is er niet, maar het dak kan wel inzakken.”

Om nog erger te voorkomen vinden beiden het dringend gewenst dat er minstens 1,2 ton wordt uitgetrokken om de allernoodzakelijkste reparaties te kunnen laten verrichten. Andere zaken die dringend herstel behoeven zijn het kerkorgel en isolatie van de buitenmuren.

Hoop put de parochie uit het recente verleden. Enkele jaren geleden

opperde bisschop Gijsen reeds dat de Jozef- en Norbertuskerk, een kwart eeuw geleden neergezet door bouwpastoor Mainz, moest verdwijnen. Door protesten vanuit de parochie kwam de bisschop op dat voornemen terug met de belofte dat het bisdom geen kerken sluit. Toch is menigene in deze ‘zilveren’ parochie realist genoeg om in te zien dat er in Chevremont toch één kerk te veel is. De twee kerkbestuursleden wijzen echter ook naar de Blijde Boodschap-kerk. Dit gebouw zou eveneens in een erg slechte staat verkeren. Zolang het bisdom Roermond geen keuze heeft gemaakt, blijft eenieder in Chevremont hopen dat de sloper ‘hun’ kerk voorbij zal trekken.

### Landgravenaar maakt amok

**LANDGRAAF** – Omdat hij amok maakte in zijn ouderlijk huis is een 25-jarige inwoner van Landgraaf gisteravond achter slot en grendel gezet. Net thuis van café-bezoek bedreigde de Landgravenaar, die volgens de politie buitensporig veel had gedronken, zowel zijn moeder als schoonzus. Toen hij laatstgenoemde met een mes bedreigde, werd de politie gealarmeerd.

## Verbroedering helpt tegen verloedering

**BRUNSSUM** – Veel muziek, nog meer sport en hier en daar een toespraak. En dansen tot in de kleine uurtjes. Ziedaar de ‘ruggegraat’ van het verbroederingsfeest, dat afgelopen zaterdag werd gehouden in de Mikrohal in Brunssum-Noord. De verbroedering betrof de Engelse en Nederlandse gemeenschap waaruit deze woonwijk is samengesteld.

Het feest past in het kader van het bureau Humaniplan, dat in opdracht van de gemeente Brunssum wordt uitgevoerd. En dat tot doel heeft deze woonwijk weer leefbaar te maken. Verbroedering contra verloedering. Afgelopen zaterdag is bewezen dat er muziek zit in deze aanpak.



● Een sfeervol moment tijdens het verbroederingsfeest in Brunssum-noord. Foto: 3POOT/WIM KÜSTERS

## Eerste diploma's media-kundigen

**HEERLEN** – De Opleiding Nieuwe Media te Heerlen levert komende woensdag de eerste geslaagden van deze opleiding af. De afgestudeerde, media-kundigen, krijgen die dag in de stadsschouwburg hun diploma uit handen van burgemeester Piet van Zeil. Op de dag van de diplomatuuttrekking wordt in de stadsschouwburg tevens een manifestatie gehouden met als thema: ‘Nieuwe media in de praktijk’. Deputé

Lodewijks opent die manifestatie.

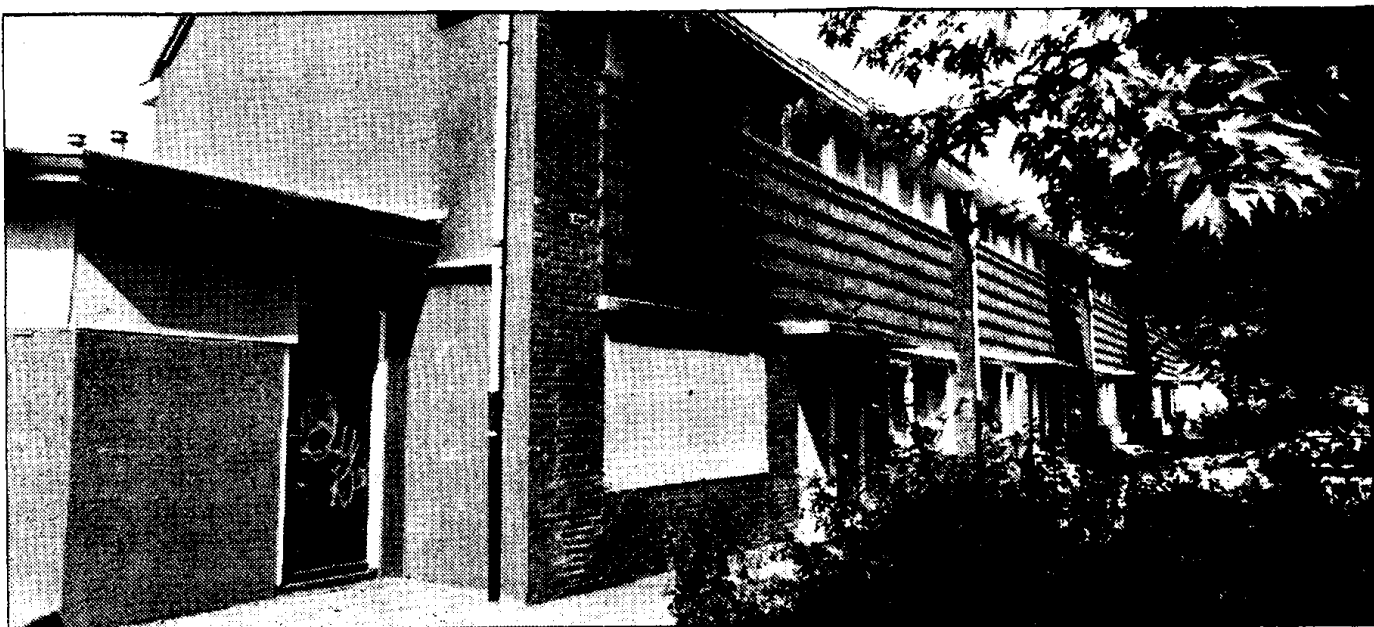
De Opleiding Nieuwe Media is in oktober 1987 van start gegaan met 24 studenten. Deze studeren nu dus af. In januari 1989 gaat de tweede groep studenten van start.

## Autokraken in Kerkrade

**KERKRADE** – Zeker in negen auto's in de gemeente Kerkrade is afgelopen weekende ingebroken. Meestal was het de gebruikelijke buit: auto-radiocassetterecorders, in waarde uiteenlopend van 300 tot 1000 gulden. Uit een auto in de Holzbroekstraat in Kerkrade werd een leren damesjas van zeker 600 gulden gestolen. De Kerkraadse politie heeft afgelopen zaterdagavond een 27-jarige vrouw uit Mönchen-Gladbach aangehouden, toen zij zich op verboden terrein bevond. De Duitse had gestolen goederen bij zich. En werd ir hechtenis genomen.

## Betrapt bij stelen van 165 flessen cola

**LANDGRAAF** – Door gezamenlijk optreden van de douane en de politie van Landgraaf zijn gisteravond twee Heerlenaren (24 en 25 jaar) er een Heerlense (21) op heterdaad betrapt bij een inbraak in de loods of de regionale stortplaats tussen Brunssum en Landgraaf. Uit de loods haalde het drietal wel geteld 165 plastic flessen cola van elk anderhalve liter. Hun auto was daarmee zo zwaar beladen dat de uitlaatspijp de grond raakte. Het trio is ingesloten op het politiebureau van Landgraaf.



● De brand in deze woning aan de Wingerdweg was een dieptepunt in het 'alledaagse vandalisme' waarmee de Kasteelbuurt niet nog langer wenst te leven. Archieffoto: 3POOT

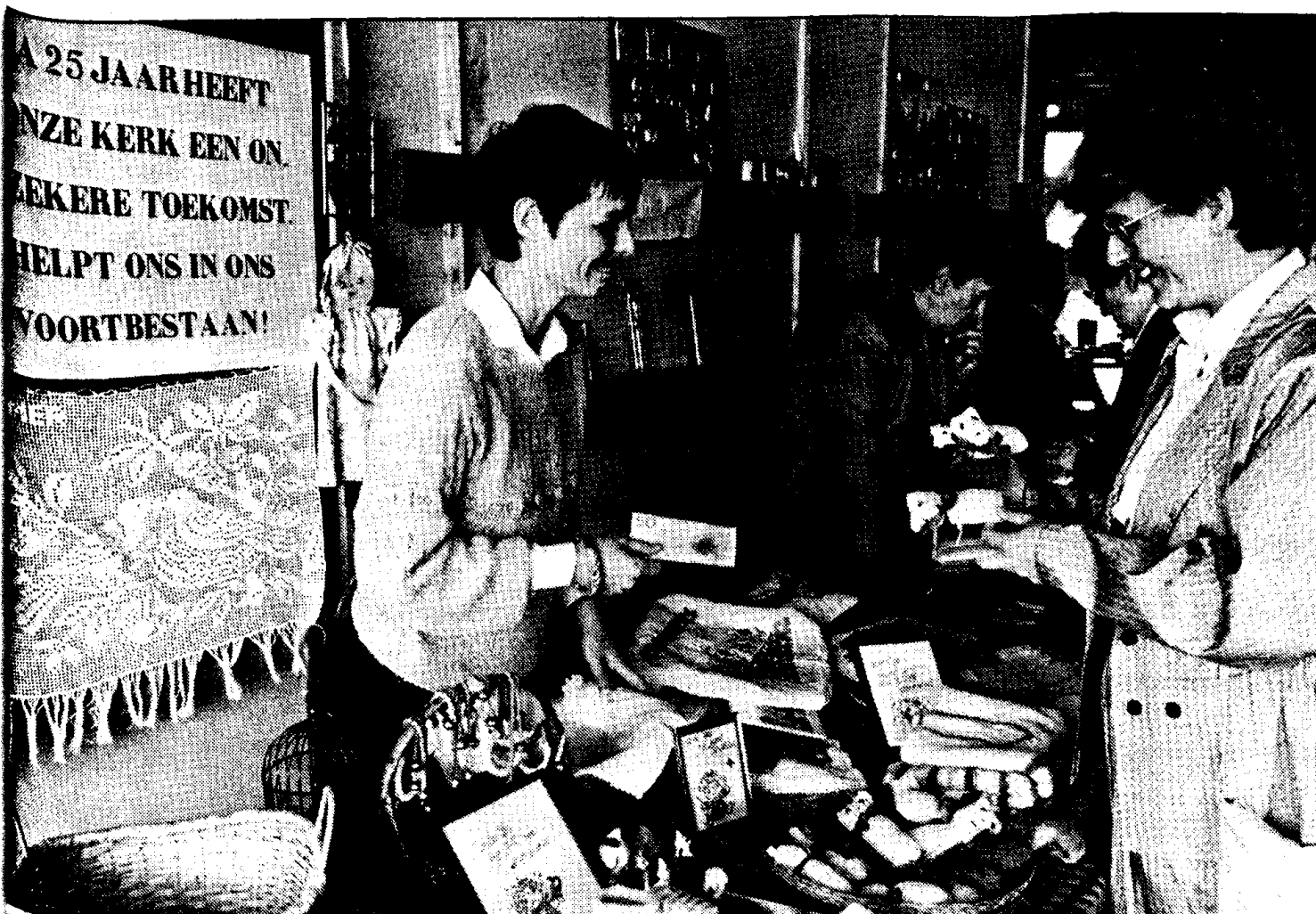
jeugdgebouw beheerd zou moeten worden.

### Niet serieus

Oudere bewoners vinden dat behalve het jeugdcentrum ook andere maatregelen dringend noodzakelijk zijn. Meer controle door de wijkagent, straatverlichting in orde brengen, snelheidsbeperking voor het verkeer en aanpak van het achterstallig onderhoud aan de woningen. Dit laatste is volgens secretaris H. Prenger van de bewonersbelangenvereniging (410 leden) al lan-

ge tijd een heet hangijzer. Ter illustratie laat hij een aantal brieven zien van advocaat J.W.Rauh, gericht aan de woningvereniging. „Op deze wijze communiceren wij over klachten zoals vochtige muren, lekkages, slecht verwerk en zelfs ongedierte. Onze klachten worden niet serieus genomen of ze blijven veel te lang in een bureau de ligger”, klaagde Prenger.

Burgemeester Van Zeil maakte, voorafgaand aan de bijeenkomst, een rondgang door de Kasteelbuurt om zich over de situatie op



● Ondanks de dreigende sluiting van hun kerkgebouw was menige parochiaan gul tijdens de viering van het 25-jarig bestaansfeest van de Jozef- en Norbertuskerk in Chevremont.

Foto: 3POOT/WIM KÜSTERS

## Vandalen in val politie en leraren

**LANDGRAAF** – Twee 15-jarige randaaltjes uit Landgraaf zijn gisteravond in een val getrapt, opgezet door enkele onderwijzers en de politie. Omdat deze lagere school in Landgraaf de laatste tijd meer dan eens het mikpunt was van vandalisme en inbraak, besloten enkele leraren om in samenwerking met de politie zowel in als buiten de school te plaatsen.

Gisteravond was het letterlijk raak. Twee tieners naderden de school en gooiden met stenen de ruiten in. Toen zij de leraren ontwaarden, gingen ze er vandoor, maar liepen recht in de armen van de politie. Tijdens het verhoor is duidelijk geworden dat het tweetal meer op z'n kerfstok heeft. Bovendien worden er nog meer aanhoudingen verwacht.

Tegenpartij: de bewonersbelangenvereniging 'Kasteel' en tien inwoners van de buurt, onderwie vijf jongeren.

**Ontbreken**

Kernpunt bij de bespreking vormden de maatregelen die de gemeente en woningvereniging op korte termijn kunnen nemen om de problemen in ieder geval in te dammen. De afvaardiging van de jongeren stelden dat de gerezen moeilijkheden voor een deel terug te voeren zijn naar het ontbreken van recreatieve voorzieningen voor de jeugd. Zij wilden een jongerencentrum dicht in de buurt. In gedachten hebben zij de kelder van het gemeenschapshuis Mariagewand of een vrijstaand pand dat aan de Hoofdstraat ligt. Burgemeester Van Zeil kreeg een lijst met 218 handtekeningen die zij in de wijk verzamelden voor een dergelijk centrum. Ook ontvonden de jongeren een scenario over hoe een dergelijk

door brandstichting, zware brandschade opleep. Dit dieptepunt was aanleiding voor de buurtbewoners om massaal te ageren tegen zowel de woningvereniging Hoensbroek als de gemeente Heerlen.

### Bezoek

De emotioneel verlopen vergadering, beledigd door de bewonersbelangenvereniging 'Kasteel' op maandag 15 augustus in het gemeenschapshuis Mariagewand, kreeg een vervolg. Wethouder Hub Savelsbergh bleek toen dusdanig onder de indruk van de bewonersklachten dat hij vorige week met een 'zware' delegatie onder aanvoering van burgemeester Van Zeil opnieuw naar de wijk toog voor een tweede onderhoud. In zijn kielzog de wethouders Bos en Zuidgeest, vertegenwoordigers van de woningvereniging, politie en de welzijnsstichting Zymose. Tegenpartij: de bewonersbelan-

Partijen overleggen vandaag over aanpak kleine criminaliteit

## Heerlen wil 'totaalplan' geteisterde Kasteelbuurt

Van onze correspondent

**HOENSBROEK** – Er lijkt een oplossing te komen voor de problematiek in de Hoensbroekse Kasteelbuurt. Want vandaag komen de bewonersbelangenvereniging Kasteel, de gemeente Heerlen en de gewraakte woningbouwvereniging Hoensbroek bijeen om een totaalplan op te stellen, dat een einde moet maken aan de door vandalisme en kleine criminaliteit geteisterde buurt.

Deze bijeenkomst volgt op een bezoek dat burgemeester Van Zeil met de wethouders Savelsbergh en Zuidgeest onlangs bracht aan de Kasteelbuurt. De smeulende vrevel in deze woonwijk laaide vooral op toen op 13 augustus een woning aan de Wingerdweg, vermoedelijk







## limburgs dagblad

## programma's maandag

## televisie en radio

## Nederland 1

- 00.13-05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
- 03.00 Holiday Island. Australische serie. Afl.28. De marine wil Holiday Island als basis in bezit nemen. Ze worden echter voortdurend geconfronteerd met sabotage.
- 07.20 The muppet babies. Tekenfilmserie. Afl.: Het Muppetbabies tekenfestival.
- 08.45 Alvin en zijn boefjes. Tekenfilmserie.
- 10.00 Tekenfilmfestival.
- 10.30 Journaal.
- 11.40 Lekker weg. Toeristische serie. Vandaag: Rotterdam. Presentatie: Klaas van der Kroon.
- 12.10 •• Brabantse dag Heeze. Afl. van de serie Markant achterland: 31e Brabantse dag in Heeze.
- 13.00 Journaal.
- 18.18 Cijfers en letters. Spelpro-



Nigel Hawthorne in 'Yes Minister'. (Nederland 1 - 17.50 uur)

## Duitsland 1

- 07.45 ARD-Ratgeber. Praktische tips. Afl.: Fall auf Fall - Recht für jeden!
- 08.00 Heute.
- 09.03 •• Der Kleinstadtpoet. Duitse speelfilm uit 1940 van Josef von Stern (herh.).
- 10.35 Max H. Rehbein. Action.
- 11.25 Kulturreportage. Korea.
- 12.55 Persoverzicht.
- 13.00 Heute.
- 14.40 •• Teletekstoverzicht.
- 15.00 Tagesschau.
- 16.05 •• Fury, die Abenteuer eines Pferdes. Afl.: Krankhafter Ehrgeiz.
- 17.30 Blauer Montag. Magazine van uit Frankfurt.
- 18.00 Die Trickfilmschau.
- 19.15 Der allerletzte Drache. Kinderprogramma.
- 20.15 Henry und ein linkes Bein. 3-delige Engelse serie. Afl.2.
- 21.10 Die kleine Dampflok. Tekenfilm.
- 21.15 Tagesschau.
- 22.25 Fame. Amerikaanse serie. Afl.: Starallüren.
- 23.25 Tagesschau.
- 24.00 Hier und Heute. Actualiteiten.
- 25.00 Detektivbüro Roth. Afl.: Technologie-Transfer.
- 26.00 •• Programma-overzicht.
- 27.00 (TT) Tagesschau.
- 28.15 Die Texas-Klinik. Afl.: Gefährliche Wahrheit.
- 29.00 Leute. Serie filmporretten. Vandaag: Karl-Heinz Schmitt, 'Platzmeister' in de Bondsdag.
- 30.15 Deutsches aus der anderen Republik. Door Hans-Jürgen Boerner en Claus Richter.
- 31.00 Nur für Busse. Sketsches van Jochem Busse.
- 32.00 Tagesthemen. Actualiteiten.
- 33.00 Das Nacht-Studio. Als Diesel geboren. Duitse documentaire over rockers in Brazilië.

## TV-KANALEN, GOLFLENGTE

- Label- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
- = zwart wit programma
- = stereo geluidsweergave
- = tweetalig bij stereo-app.
- TT = teletekst ondertiteling
- TELEVISIE
- Nederland 1: 5. 26. 29. 46. 51. 53 en 57

## België/TV 1

- 17.55 Nieuws.
- 18.00 Tik Tak. Animatieserie voor de allerkleinsten. Afl.203. (herh.).
- 18.05 Plons. Afl.: Plons en de kreeft. (herh.).
- 19.10 Kameleon. Doe-programma voor kinderen. Vandaag: Gedroogde bloemen en grassen. Presentatie: Danny Verbiest.
- 19.35 William Tell. 24-delige Amerikaanse/Britse jeugdreeks rond de legende van Willem Tell (vervolg op de serie Crossbow). Afl.: Nachtmierrie. Met Will Lyman, Jeremy Clyde, Robert Morley e.a.
- 19.50 Uitzending door derden. Programma van de Groene Omroep.
- 19.55 Uitzending door derden. Lichtpunt, programma van de Vrijzinnige Verenigingen.
- 20.40 Mededelingen en programma-overzicht.
- 20.45 Nieuws. Aansl.: Paardenkoers.
- 21.10 Fancub. Ben Crabbé presenteert nieuw talent en de kijker mag kiezen wie een vedette wordt. Vandaag: Willy Pirotte met 'Ik ben een Belg'.
- 21.15 Félicien Grévêche. Achtjarige Franse serie van Michel Wyn. Met Sylvain Joubert, Jenny Cleve, Anne-Marie Besse e.a. Afl.8 (slot).
- 21.05 Labyrint. Spierziekten, docu-

- gramma. Presentatie: Bob Bouma.
- 19.45 Tom and Jerry. Tekenfilmserie.
- 19.52 KRO's screentest. Programma waarin Han van der Meer 3 kandidaten met journalistiek talent op de proef stelt.
- 21.00 Verre opdracht. Aad van den Heuvel en Han van der Meer bezoeken mensen in de missie. Vandaag: Tanzania en Ecuador.
- 21.50 Yes minister. Engelse comedy-serie. Afl.: De bezuinigingscampagne.
- 22.30 Journaal.
- 22.40-23.30 Street legal. Canadese advocatenserie. Afl.: Eenzaam en alleen. Chuck krijgt te maken met een geval van huwelijkszwendel. Leon heeft een afspraak met een onbekende dame en Carry neemt Robin Hood onder haar hoede.

## Nederland 2

- 13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
- AVRO
- 16.00 ■ My foolish heart. Amerikaanse speelfilm uit 1949 van Mark Robson, met Dana Andrews, Susan Hayward, Ken Smith e.a. Tijdens een verblijf in het ziekenhuis, gaan Eloise Winters' herinneringen terug naar haar eerste liefde, die onderbroken werd door de oorlog.
- 17.35 Uitzending Televisiering aan Henny Huisman. Reportage van de happening in het Okura Hotel.
- 18.15 AVRO's Sportpanorama.
- 18.45 •• Ontdek je Plekje. Vandaag: Laren (NH).
- 18.55 De Fabeltjeskrant. Afl.: Bloemen voor de ziekenzaal.
- 19.00 De Planeet Aarde. Documentaire serie. Afl.: Verhalen uit andere werelden.
- 20.00 (TT) Journaal.
- 20.30 Paul van Vliet 'Over leven'. Registratie van het theaterprogramma uit 1987 van Paul van Vliet. (herh.).



• Henny Huisman nieuwe drager van de Televisiering. (Nederland 2 - 17.35 uur)

- 22.10 AVRO's Televisiering. Actualiteitenrubriek. Presentatie: Ria Bremer, Karel van de Graaf, Pieter Varkamp en Cees van der Wel.
- 22.55 Nightcourt. Amerikaanse serie. Afl.: Harry and the rockstar.
- 23.20 European Business Weekly. Overzicht van de belangrijkste zakelijke ontwikkelingen. Presentatie: Leontien Ceulemans en Peter Hobday.
- 23.50-23.55 Journaal.

## Nederland 3

- NOS
- 09.00-09.05 Nieuws voor doven en



• Hans Peter Kallwachs, Wojciech Pszoniak en Nadja Tiller in 'Der Sommer des Samurais'. (Duitsland 2 - 19.30 uur)

- 08.10 Schooltelevisie. (9.10 Sesamstraat).
- 16.35 Teletekst-overzicht.
- 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Telekolleg II zum Kennenlernen.
- 18.30 Sesamstraat.
- 19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.

## RADIO

- Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
- Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
- Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
- Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
- Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
- Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
- BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22.36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 mHz)
- Belg. Rundfunk: FM 5. 26 en 45
- RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
- WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

## Duitsland 3 SWF

- 09.00-17.00 Schooltelevisie.
- 17.30 Mit Telekolleg zur Kennenlernen. Zum Beispiel Deutsch: Literatur im Nachkriegsdeutschland.
- 18.00 Sesamstraat.
- 18.29 Unterwegs mit Odysseus. Reisverslag in het kielzog van Odysseus. Afl.: Die Rinder des Sonnengottes. (herh.).
- 18.56 Het zandmannetje.
- 19.00 Abensschau Blick ins Land.
- 19.30 Länder-Menschen-Abenteuer. Tasmanien - het onbekende Australië. Reportage over het eiland Tasmanien waar tien keer zoveel schapen als mensen leven.
- 20.15 Weniger Leid für weniger Tiere. Alternatieven voor experimentele proeven met dieren.
- 21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
- 21.15 Markt. Ein Wissenschaftscocktail.
- 22.45 Rätselflug. Die Jagd mit dem Hubschrauber.
- 23.45-23.50 Laatste nieuws.

## België/RTBF 1

- 16.50 Schooltelevisie. 18.00 Vakaturebank. 18.10 La boîte aux images. 18.10 Tao-tao. 18.35 Hello Moineau. 18.40 De Smurfen. 18.55 Mimi Cracra. 19.00 Journaal. 19.03 Ce soir. 19.24 Paardenkoers. 19.30 Journaal. 20.10 Actualités à la Une. 20.15 Grand écran. 21.50 L'Art Nouveau. 22.50 Journaal. 23.20 23.30 Shéma Israël.

## België/Télé 21

- 19.30-20.00 Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal.

## TV5

- 16.05 Les Breves. 16.10 Le Chevalier de la Maison Rouge. 16.30 Bonjour Appetit. 17.00 Recreation. 17.50 Les Breves. 18.00 Julien Fontaines Magistrat. 19.30 Papier Glace. 20.00 L'Autobus du Showbusiness. 21.00 Nouveau Monde. 22.00 Journal télévisé. 22.35 Sur Les Schénes de L'Orient. 00.00 Nord/Sud. 00.25-01.00 Cornelius Kriehoff.

- het allegro uit het Concert voor hoorn en orkest, no 1 in D gert., KV 412, van Mozart.
- 19.36 Ik dacht... nu ben ik aan de beurt. Film van het Koningin Wilhelmina Fonds.
- 19.41 Uitzending van het C.D.A.
- 20.00 (TT) Journaal.

- 20.30 Monty. In vrouwen en veldslagen, portret van de Britse veldmarschalk Montgomery.
- 21.15 Sport Studio. Actueel sportnieuws.
- 21.55 Kenmerk. Actualiteitenrubriek.
- 22.20 Bericht van de Wilde Ganzen.
- 22.30 Journaal.
- 22.40 Den Haag Vandaag.
- 22.55-23.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.

## Duitsland 3 SWF

- 09.00-17.00 Schooltelevisie.
- 17.30 Mit Telekolleg zur Kennenlernen. Zum Beispiel Deutsch: Literatur im Nachkriegsdeutschland.
- 18.00 Sesamstraat.
- 18.29 Unterwegs mit Odysseus. Reisverslag in het kielzog van Odysseus. Afl.: Die Rinder des Sonnengottes. (herh.).
- 18.56 Het zandmannetje.
- 19.00 Abensschau Blick ins Land.
- 19.30 Länder-Menschen-Abenteuer. Tasmanien - het onbekende Australië. Reportage over het eiland Tasmanien waar tien keer zoveel schapen als mensen leven.
- 20.15 Weniger Leid für weniger Tiere. Alternatieven voor experimentele proeven met dieren.
- 21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
- 21.15 Markt. Ein Wissenschaftscocktail.
- 22.45 Rätselflug. Die Jagd mit dem Hubschrauber.
- 23.45-23.50 Laatste nieuws.

## RTL Plus

- 06.30 Guten Morgen Deutschland. Gevarieerd magazine met nieuws, weerbericht, sport, popnieuws.
- 09.12 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. (herh.).
- 12.30 Hulk. Amerikaanse serie met Bill Bixby, Lou Ferrigno, Jack Calvin e.a. Afl.: Interview met dem Hulk. (herh.).
- 13.15 Programma-overzicht.
- 13.20 Räder. Amerikaanse serie met Rock Hudson, Lee Remick, Howard McGillin e.a. Afl.: Nur weiterfahren. (herh.).
- 14.05 Programma-overzicht.
- 14.10 Action - Neu im Kino. Filmtips met Isold Tarrach. (herh.).
- 14.50 Popeye. Tekenfilmserie. Afl.: Besuch vom fremden Stern.
- 15.00 Der Sechs-Millionen-Dollar-Mann. Amerikaanse serie. Met: Lee Majors, Richard Anderson, Carol Lawrence e.a. Afl.: Der Bombenschmuggel. (herh.).
- 15.45 Netto: Ihre Wirtschaft heute. Economisch magazine.
- 16.00 Die Springfield Story. Amerikaanse serie. Afl.575. Met: Charita Bauer, Christopher Bernau, Kathleen Cullen e.a.
- 16.45 Heute bei uns mit Matthias Krings.
- 16.50 RTL aktuell.
- 16.55 Lieber Onkel Bill. Amerikaanse serie. Met Brian Keith, Sebastian Cabot, Kathy Garver e.a. Afl.3: The way it was. (om 17.25 uur onderbroken voor reclame)
- 17.30 Mask. Tekenfilmserie. Afl.: Die Laserkanone.
- 17.50 RTL-Spiel.
- 17.55 RTL aktuell.
- 18.00 Hulk. Amerikaanse serie met Bill Bixby, Lou Ferrigno, Jack Calvin e.a. Afl.: Mädchenraub.
- 18.45 Der Sechs-Millionen-Dollar-Mann. Amerikaanse serie met Lee Majors, Richard Anderson, Mike Farrell e.a. Afl.: Unfall im Weltraum.
- 19.40 RTL aktuell.
- 20.05 Karlichen. Der RTLümmel vom Dienst.
- 20.10 Die Spezialisten. 17-delige Amerikaanse serie. Met Dean-Paul Martin, Mark Thomas Miller, Kevin Peter Hall e.a. Pilot-afl.2: Gefährliche Waffen. (om 20.55 uur onderbroken voor reclame)

## SSVC

- 13.10 Children's SSVC. Tumbledown Farm.
- 13.20 Play School.
- 13.45 Beat the teacher. Gepresenteerd door Bruno Brookes.
- 14.00 Nieuws en weerbericht.
- 14.20 Neighbours. Nieuwe Australische serie.
- 14.45 Take the high road. Alice en Grace over Donald.
- 15.10 BFG Teletekst.
- 16.25 Children's SSVC. Allsorts.
- 16.40 Scooby Doo.
- 17.05 Kelly Vision. Een kijkje achter de schermen bij het maken van commercials.
- 17.25 Splashout. Over the edge.
- 17.50 Young Krypton.
- 18.20 Trackside Story. Zes atleten worden vandaag getraind in hoogspringen.
- 18.45 Nieuws en weerbericht.
- 19.00 People.
- 19.30 Coronation Street.
- 19.55 Armada. Slotaflevering van deze 3-delige serie.
- 20.45 Head of the class.
- 21.10 Wipe out
- 22.00 Nieuws en weerbericht.
- 22.25-23.15 Crimewatch File. Double supergrass.

## Sky Channel

- 07.00 Good Morning Scandinavia.
- 08.00 The DJ Kat Wake-Up Club.
- 08.05 The DJ Kat Show. Kinderprogramma.
- 09.00 Dennis.
- 09.30 Transformers.
- 10.00 •• Made in Germany. Muziekprogramma.
- 11.00 •• Countdown. Muziekprogramma.
- 12.00 •• The Coca-Cola Eurochart Top 50. Muziekprogramma.
- 13.00 Another world.
- 14.00 A Happy 200th.
- 15.00 Barrier Reef.

- 13.20 Dennis.
- 15.45 Go Europe.
- 16.00 •• The Nescafe UK Top 40. Muziekprogramma.
- 17.00 The DJ Kat Show. Kinderprogramma.
- 18.00 Branded.
- 18.28 Nieuws.
- 18.30 I Dream of Jeannie.
- 18.57 Weerbericht.
- 19.00 Hazel.
- 19.28 Nieuws.
- 19.30 Tandarra.
- 20.28 Nieuws.
- 20.30 Half Slave, Half Free.
- 22.42 Weerbericht.
- 22.45 Mobil Motor Sports News.
- 23.13 Nieuws.
- 23.15 •• Soul in the City. Muziekprogramma.
- 00.00 •• The Nescafe UK Top 40. Muziekprogramma.
- 00.57 Nieuws.
- 01.00 Road to the Stamping Ground.
- 02.00 Banks Florelegium.
- 03.00-04.00 Piano Variations.

## Super Channel

- 07.00 Supertime.
- 09.00 Music Box.
- 13.00 Madhur Jaffrey's Indian Cookery.
- 13.25 Weerbericht.
- 13.30 Sons and Daughters.
- 14.00 Music Box.
- 15.55 Weerbericht.
- 16.00 Supertime.
- 17.30 Formula One.
- 18.30 TDK Tape Club Magazine.
- 19.25 Weerbericht.
- 19.30 Dick Turpin.
- 20.00 Some mothers do've 'em.
- 20.30 Armchair thriller.
- 21.00 American College Football.
- 22.00 Internationaal en zakelijk nieuws.
- 22.15 Europees nieuws.
- 22.30 Weerbericht.
- 22.35 Soccer. Argentien '88.
- 00.15 Gillette Soccer Scene.
- 00.45-02.45 Music Box.

## radio

- Het steen tijperk. 20.02 Muziek met Meta. 22.02. Candylight. 23.02-24.00 Droomgeheimen.

## Radio 4

- 7.00 Nws. 7.02 Aubade (8.00 Nws).
- 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 Klassiek op maandagmorgen met om: 10.00 Ferdinand Ries, tijdgenoot van Beethoven; ca. 11.00 G. J. J. Over muziek. 12.00 Radio Vierklank. (13.00 Nws.).
- 13.50 Over kunst en cultuur. 14.00 Klassiek op maandagmiddag: met om 14.00 Falstaff, opera van Verdi. 16.00 In antwoord op uw schrijven - klassiek. 16.50 Literair: Over poëzie. 17.00 Werken van Caplet. 12.05-12.56. Middagmagazine. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02: Kort nws. 17.02-17.04 Reg. Weerber. 17.15-17.25 Limburg Aktueel. 17.25-17.55 Vakwerk. 17.55-17.59 Kort nws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

## Radio 5

- 6.30-6.49 Scheepv.- en marktb.- en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02. 9.25 Waterstanden. 9.30 Problemen met eten. 10.00 Factor 5. met om 11.00 Berichten van en over ouderen. 12.00 Nws. 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.00 Nws. 13.10 Factor 5. met Bericht van buiten; 14.00 Schiedrad. met om 14.00 Moet je horen. 14.05 De bodem van Nederland. 14.25 Lees je knetter. 14.45

## Radio 2

- (Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Continuu Muziek. 9.25 Waterstanden. 11.03 Op Volle Toeren. 12.03 André van Duin, 13.03 Aktua. 13.15 Tijd voor Tetske. 14.03 Muziek uit duizenden. 15.03 Met muziek het hele land door. 16.03 Open huis ontmoeting. 16.58 Metterdaad hulpverlening. 17.03 Ronduit Radiokrant. 18.03 Tjitsien. 18.25 Kom er eens uit. 18.50 De wolkenwag. 19.00-07.00 Zie radio 1.

## Radio 3

- (Ieder heel uur nieuws.) 7.03 De Baas van de week. 9.03 Arbeidsdynamie. 12.03 Holland's Glorie. 14.03 Toppop Radio. 16.03 Toppop twintig. 18.03 Driespoor. 19.02

- Twee tot twee. (om 00.00 uur Nieuws.)

## Belg. Rundfunk

- 6.30 Radioruhstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Verantwoordingskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Verantwoordingskalender: Muziek bij Tische. 12.30 Presseschau. 13.00 Frisch. 14.05 Muziek-herb. Operette en Musical. 15.00 Nachmittagsstudie. 16.05 Spotlight: US-Charts. 17.05 Oudekiste. 18.00 Regionaal-nachrichten. 18.40-20.00 Jazz.

## Luxemburg/RTL

- 5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Musikalische Aperitif. 12.00 Is ja'n Ding. 14.00 Viva. 16.00 Entenag. 17.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Musikduell. 19.00 Prima. 20.00-1.00 Ein junges Musikprogramm.

## WDR 4

- 4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut aufgelegt. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Traumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.



• Herman Brood in 'Zomerrock'. (België/TV 1 - 22.00 uur)

## België/TV 2

- 18.45 Bijleren. 19.00 Zonen en dochters. Australische serie. 19.25 Oshin. Japanse serie. 19.40 Mededelingen en programma-overzicht. 19.45 Nieuws. 20.10 Kwidan, videospelletje met Marleen Gordts. 20.15 Extra time. 20.50

- mentaire over mensen die getroffen zijn door een spierziekte.
- 22.00 Zomerrock. Hoogtepunten uit de zomerrockfestivals van afgelopen zomer in Nederland en België. Vandaag Pinkpop.
- 22.40-23.40 Nieuws. Aansl.: Coda: Lijsterbessen, van Rutger Kopland.



# 'Vrijwilligsters zijn manusjes-van-alles'

„Eigenlijk zijn we manusjes-van-alles. Als de nood aan de man is bieden wij hulp, ook in de weekeinden en op feestdagen.” Voorzitter Mies Machiels en Bertie Roufs-Hayen richten bijna tien jaar geleden de Stichting Algemene Hulpdienst Meerssen op. Een actieve club van vrijwilligers die klaar staan als snel hulp geboden moet worden. „Onze taak is erg omvattend. Om er maar een paar te noemen:

men: van warme maaltijdvoorzieningen en boodschappen doen voor zieken en bejaarden tot het vervoer van en naar ziekenhuizen.”

Drie jaar na de oprichting werd de Algemene Hulpdienst Meerssen een officiële Stichting. Mies: „Wij zijn inmiddels al zo'n beetje oude rotten in het 'vak'. We hebben ook al heel wat meegemaakt. Iedereen mag altijd, wanneer hij of zij hulp nodig heeft en die niet direct kan vinden, een beroep op ons doen. Alle hulp wordt geboden in een vertrouwelijke sfeer en is kosteloos. Er wordt alleen een vergoeding voor vervoerskosten gevraagd. In 1979 zijn Bertie en ik ge-



● V.l.n.r.: Bertie Roufs-Hayen, Mies Machiels, en Tiny Jacobs-Brouns.

Foto: WIDDERSHOVEN

start met tien vrijwilligsters en nu telt onze stichting al vijftientig medewerkers.”

Dit aantal 'hulpen' is ook wel nodig, want de aanvragen stromen binnen. In feite staan de vrijwillig-

sters dag en nacht klaar voor hun medemens. Zo bezoekt een van hen bijvoorbeeld tweemaal per week een demente dame, kookt voor haar en houdt deze mevrouw gezelschap. Bertie: „Dat gebeurt dus na overleg met de wijkverple-

ging, gezinszorg en/of huisarts. Daar hebben we bijzonder goede contacten mee en in feite zorgen zij er dus voor dat wij aan het werk kunnen blijven.”

Een van de taken van de stichting is

het ophalen van de warme maaltijden in het bejaardenhuis, waarna de dames deze vervolgens bij bejaarden thuis bezorgen. „In 1987 waren dat 1452 maaltijden en dat spreekt voor zich. Maar we staan niet alleen klaar voor bejaarden. Wij helpen ook gehandicapten en passen op kinderen waarvan de moeder plotseling naar het ziekenhuis moet. Maar zoals we al zeiden, we noemen slechts een paar 'klus-sen' die door onze hulpdienst worden gedaan.”

## Jaarmarkt

De Stichting krijgt ieder jaar van de gemeente Meerssen subsidie. Door op de jaarmarkt van het Bejaardenhuis Beukeloord curiositeiten te verkopen, wordt de kas verder gespekt. Daarbij verstrekt de stichting aan iedereen die dat wil tijdens de jaarmarkt in Meerssen informatie over hun hulpdienst.

Tiny Jacobs-Brouns maakt sinds een jaar als vrijwilligster deel uit van de hulpdienst. Ze benadrukt dat niemand de bedoeling heeft om de taak van de professionele hulpverlening over te nemen. Wij nemen alleen de taken over van familie, burens of vrienden. De meeste hulpvragen komen trouwens van ouderen en alleenstaanden. Er wordt overigens steeds meer een beroep op ons gedaan en daar proberen wij met zorg aan te voldoen.”



# 'Gehandicapte niet voorbereid op hardheid van medemens'

Stappen gehandicapten vanuit een (beschermde) woonvorm de maatschappij in dan weten zij wel, hoe ze met geld, maar niet hoe ze met valide mensen om moeten gaan. De manier waarop de valide mens de gehandicapten benadert, levert de invaliden dan ook grote, vooral emotionele, problemen op. Niet zelden voelen zij zich na enkele maanden genoodzaakt weer terug te keren naar de omgeving waar meer 'lotgenoten' wonen.

De 29-jarige lichamelijk gehandicapte Arnhemse Marian Backus is één van de weinigen die met vallen en opstaan kans heeft gezien zich een plaats in de 'normale' samenleving te verwerven. Samen met haar eveneens gehandicapte vriend deelt ze alweer enkele jaren een flat. Maar het heeft haar veel moeite gekost, zover te komen. „Tijdens de eerste jaren heb ik weleens terugverlangd naar dat beschermde wereldje,” erkent ze. „Ik vond dat de mensen mij moesten nemen zoals ik ben. Maar dat deden ze niet. En dat vond ik heel moeilijk. Ze maakten opmerkingen tegen mij en accepteerden me niet. Op den duur raak je daar echter aan gewend. Bij mij in de buurt wonen veel oudere mensen. En die veranderen hun houding toch niet meer.”



● Marian Backus.

verleneren het accent te veel op de praktische kant van het functioneren in de samenleving leggen. „In dat opzicht kon ik me in mijn eigen huis en de maatschappij prima redden. Want je leert met je beperkingen om te gaan. Zo kon ik koken; ik wist hoe ik met geld om moest gaan en mij was duidelijk hoe het openbaar vervoer werkte. Maar aan de emotionele en geestelijke aspecten wordt te weinig aandacht besteed.” „Je wordt niet voorbereid op de hardheid van de maatschappij. Je leert niet hoe je je daar tegen dient te weren. Dus je weet niet hoe je moet omgaan met mensen die deel uitmaken van een samenleving die niet op gehandicapten zit te wachten. Voor die personen horen wij bij degenen die minder zijn dan zijzelf. Maar we zijn geen ziekelijke mensen. We kunnen in dit wereldje net zo goed meelopen als niet-gehandicapte personen.”

Niet iedereen is echter deze mening toegedaan. Daar is Marian inmiddels wel achtergekomen. „De valide mensen hebben ten aanzien van gehandicapten vooroordelen. Als ze mij over straat zien wiebelen, denken ze direct: 'die is geestelijk ook niet normaal'. Vraag je dan aan iemand de weg, dan geeft hij geen antwoord of reageert op een merkwaardige manier. En als ik met mijn vriend een jas ga kopen, dan vragen ze aan hem welke maat ik heb. Net alsof ik dat zelf niet kan zeggen. Ach, in het begin liep ik in zo'n geval kwaad de winkel uit. Nu blijf ik net zolang wachten tot ze hun aandacht op mij richten. En als zij dat eindelijk doen, gaan ze vaak op een heel kinderlijke toon praten.”

## Overdreven

Door middel van het vlotgeschreven boek wil de Arnhemse valide mensen duidelijk maken hoe moeilijk het voor een gehandicapte iemand is zelfstandig te worden. „Zoiets beseffen die mensen gewoon niet,” zegt Marian die, hoewel ze moeizaam praat, niet om een woordje verlegen zit. „In internaten word je geweldig betutteld. Op dat moment weet je niet beter. Iedereen wordt zo behandeld. Je wordt je dat pas bewust als je die wereld verlaat. Dan zie je dat je op een overdreven manier werd beschermd. Beslissingen werden ook voor mij genomen. En als ik zelf een besluit wilde nemen of het ergens niet mee eens was, werd me dat niet in dank afgenomen. Ook hoefde je maar een krik te geven en er stond direct een hulpverlener klaar. Maar dat is in de gewone maatschappij toch ook niet het geval?”

Behalve het boek dat ze heeft geschreven, probeert Marian ook op andere manieren de afstand tussen invaliden en validen te verkleinen. Ze heeft al twee keer in de regio Arnhem met andere gehandicapten een basisschool bezocht. „Op die manier hopen wij ervoor te zorgen dat deze kinderen straks anders op invaliden reageren dan volwassenen nu geneigd zijn te doen. Zij moeten de aanwezigheid van gehandicapten in de maatschappij gewoon gaan vinden. We vertellen de jongens en meisjes over onze handicap en geven hen gelegenheid vragen

te stellen. En dat gaat prima. In het begin wordt een beetje gegiecheld. Dat vind ik heel logisch. Maar al na een paar minuten luisteren ze aandachtig en willen ze van alles weten.”

## Overbruggen

Verder pleit Marian voor het huisvesten van kleine groepen gehandicapten in normale woonwijken. Op die manier wordt er volgens haar effectief gewerkt aan het overbruggen van de kloof tussen valide en invalide mensen. „Internaten vind je vaak weggestopt aan de rand van een stad of in een bos. Soms ook zitten er tralies voor de ramen. Zo vergroot je juist de afstand. Zou je gehandicapten onderbrengen in een gewoon rijtjeshuis dan krijgen invalide kinderen valide vriendjes. En op die wijze ervaar je de maatschappij als minder bedreigend, omdat je er zelf deel van uitmaakt.”

Mensen die belangstelling voor het boek 'Schoksgewijs' hebben, kunnen een briefkaartje sturen naar Marian Backus, Valkhofplein 52, 6825 in Arnhem. Haar telefoonnummer is: 085-611077.

# Weinig overeenkomst tussen wet en praktijk Algerijnse nog lang niet gelijkberechtigd

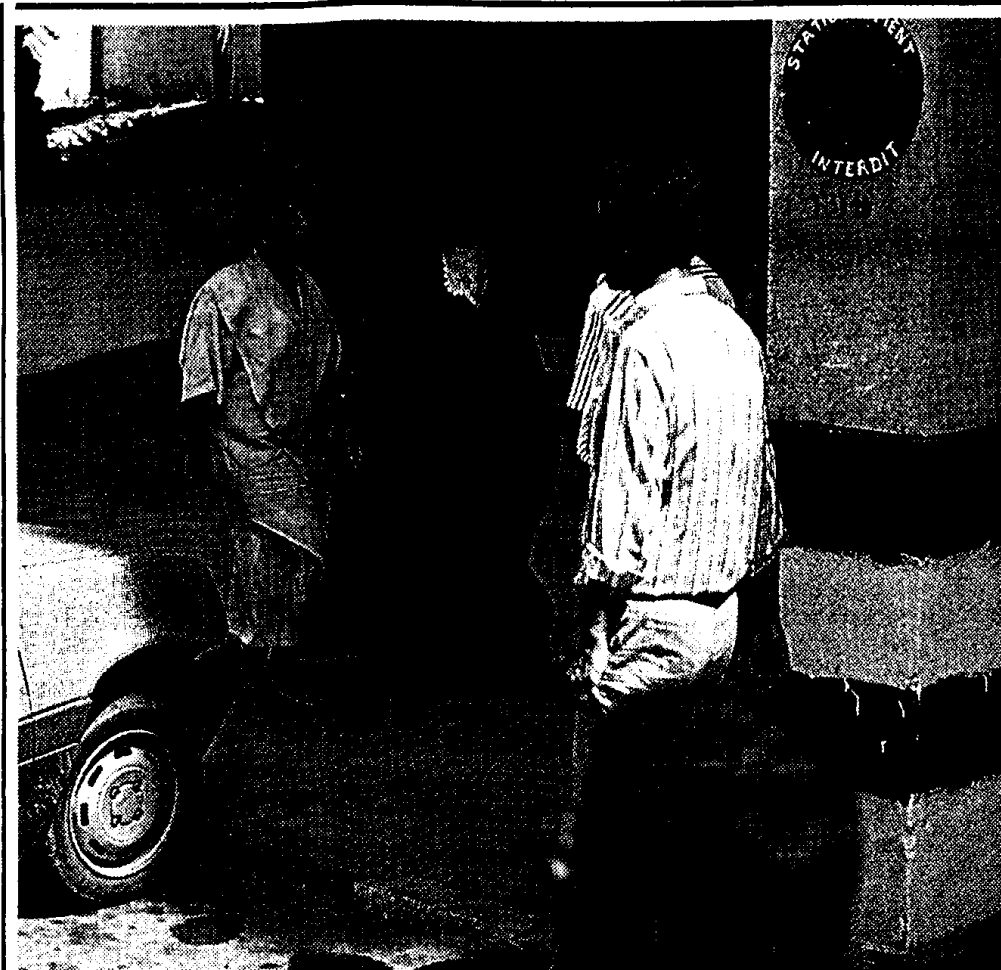
Als er een ding is waaraan je kunt zien dat het Noord-Afrikaanse land Algerije voldoet aan de bekende gemeenplaats: 'land van tegenstellingen', dan is het aan de vrouwen. Gesluierde vrouwen zie je er in alle vormen: blauwe hoofddoeken waarvan een punt met een hand voor het gezicht wordt gehouden, witte hoofddoeken die zodanig om het hoofd zitten dat één oog nog net iets kan zien, zwarte doeken met een wit 'slabbetje', dat laatste vaak versierd met kant. Het zijn evenzovele uitingen van diverse richtingen in de Islam, die het land rijk is. Maar daarnaast – en ze lopen vaak geard met gesluierde vrouwen – zijn er vele westers geklede vrouwen te zien, het meest in de grote steden.

Voor de Algerijnse wet, die zich bekent tot 'het socialisme' zijn mannen en vrouwen aan elkaar gelijk. Verouderde en vernederende toestanden, zo schrijft de wet, zijn in flagrante tegenspraak met de geest van de (islamitische) godsdienst, de wetenschap en de moraal, maar in de praktijk zit een groot deel van de Algerijnse mannen de hele dag in het koffiehuis of vlak daarbuiten, en zijn de vrouwen, vaak dus gehuld in sluier, druk bezig met het redderen van het huishouden.

Daar betekent ook dat je in het straatbeeld maar heel weinig vrouwen ziet. Dit is nog echt een mannenland, ondanks de vooruitstrevende ideeën van de grondwet, en dat is uiteraard een situatie die niet uniek is voor Algerije, maar ook in veel Arabische landen 'normaal'.

## Eigendom

Dat veel vrouwen ongesluierd lopen is trouwens beslist geen teken van



## Cursussen

Het 'Emancipatorisch Vormingswerk met Vrouwen' in Geleen heeft voor de komende wintermaanden diverse cursussen op het programma staan. Belangstellenden kunnen inschrijven voor de 'VOS cursus', 'Bouwen aan je zelfvertrouwen', 'Wijsheid in sprookjes' en 'Lijfwerk lichaamstaal'. Meer informatie: N. Parpart, 04490-47431; M. Ekermans, 04490-52784 en J. Boumans, 04490-40493.

## Modeshow

Dinsdag 13 september presenteert een aantal modezaken uit de Akerstraat in Hoensbroek de nieuwe herfst- en wintermode voor dames. Tijdens de show in het Casino te Treebeek krijgen niet alleen de gangbare maten, maar ook de grote maten in verschillende prijsklassen voor diverse leeftijden alle aandacht. De presentatie is in handen van mevrouw Mantelaers-Boosten. Kaarten aan de zaal kosten f 10,-; tijdens de voorverkoop bij Modehuis Boosten en Schoenmode Hahn f 7,50 per persoon.

● Heel gewoon in het straatbeeld van Algerije: gesluierde en ongesluierde vrouw samen op stap.

## (ADVERTENTIE)

### Praktijk voor borstprothesen,

aanverwante corsetterij en badgoed. Via alle ziekenfondsen. Op afspraak ma.-di.-do.-vr. 9 tot 12 uur (045) 257848

Jocelyne After Care Schumanstraat 12, BRUNSSUM

# Vrouwen en techniek gaan heel goed samen

Vorige maand sloten zeven vrouwen succesvol de metaalopleiding van het Centrum voor Beroepsoriëntatie en Beroepsopleiding (CBB) in Heerlen af. Een resultaat dat aantoonde dat ook vrouwen heel geschikt zijn voor een beroep in de metaal, maar waarbij het uiteindelijke doel – een baan – helaas niet altijd wordt gehaald. „Het is toch jammer dat mensen nog altijd naar opkijken als een vrouw solliciteert naar een functie in de technische beroe-

pen,” aldus Marjo Giesen, tot voor kort docente bij het CBB. Bij het CBB, een instituut voor beroepsgerichte volwassenenschooling voor werkloze mensen in de leeftijd van 16 tot 40 jaar, kunnen vrouwen naast de metaalopleiding ook een cursus hout/bouw, administratie, grafische techniek en verzorging volgen. Aan de opleiding zijn geen kosten verbonden terwijl de uitkering gehandhaafd blijft. „De praktijk bewijst maar al te vaak dat ook vrouwen

heel bekwaam zijn in de techniek. Daarom wordt ook de cursus 'Vrouw en Techniek' georganiseerd. De vrouwen worden optimaal begeleid en leren zich te handhaven in en te wapenen tegen het mannenwereldje waaruit de techniek nog bestaat. De zeven dames die vorige maand slaagden hebben overigens allemaal, evenals hun mannelijke collega's, hetzelfde programma doorlopen. Bij het CBB hebben we geconstateerd dat vrouwen op dit vakge-

bied beslist niet onderdoen voor mannen. Vrouwen werken vaak zelfs veel nauwkeuriger!”

Het CBB is er uiteraard niet alleen voor vrouwen. „Dagelijks komen hier zo'n 130 mensen die op de een of andere manier vastgelopen zijn in de maatschappij. Wij bieden hen een nieuw toekomstperspectief, maar ze moeten natuurlijk wel gemotiveerd zijn. Iedereen kan z'n eigen tempo bepalen. En naast een goede begeleiding kunnen ze altijd de hulp inroepen van maatschappelijke werkers en beroepskeuze-adviseurs.”

Inlichtingen: CBB, Beersdalweg 56, Heerlen, 045-723300. Of bij het Arbeidsbureau.

emancipatie: voor de meeste betekent het gewoon dat ze niet gehuwd zijn. De sluier is geen vorm van preutsheid of iets dergelijks, maar een teken dat de betrokken vrouw dusdanig het eigendom is van haar echtgenoot, dat ze zich in het geheel niet aan andere mannen vertoont. De redenering is als volgt: als de vrouw niet door andere mannen wordt gezien kan zij ook niet door die mannen begeerd worden; haar echtgenoot hoeft zich geen zorgen te maken en zijn jaloezie niet in stelling te brengen.

Het zijn beslist niet alleen de oudere vrouwen – al vormen zij kennelijk wel de meerderheid – die gesluierd gaan; ook veel jongere vrouwen voldoen kennelijk zonder te morren aan deze oplossing van het jaloezie-vraagstuk.

Overigens telt Algerije diverse aparte bevolkingsgroepen die, hoewel ook islamiet, niet meedoen aan de sluiergedachte. Bij de Berbers in Kabylie zie je vrouwen die wel tatoeages in het

gezicht dragen, maar zich trots laten zien. In uiterlijk en kleding hebben zij wel iets weg van zigeuners. En dan zijn er natuurlijk de vrouwen van de Touareg in het zuiden die ook ongesluierd gaan; sterker nog, bij dat woestijnvolk dragen de mannen sluiers, om heel praktische redenen trouwens, namelijk om geen woestijnzand in mond en neus te krijgen.

Voorlopig zal de volledige gelijkberechtigtheid van mannen en vrouwen een mooi verhaal blijven zonder wortels in de werkelijkheid. Natuurlijk zijn er secretaresses, stewardessen, politie-agentes. Verkoopsters zie je alleen in de schaarse staatswinkels, want verder is de handel een aangelegenheid van mannen. Zelfs in de moskee komen de vrouwen vaak niet; terwijl de mannen binnen op expresieve wijze met Allah spreken, hurken of liggen de gesluierde vrouwen als een vlucht kraaien tegen de muur van het gebouw, in gelaten afwachting van 's mans terugkeer.

Ook door de enorme huwelijksvruchtbaarheid zijn de vrouwen gedwongen thuis te blijven: het gemiddelde gezin heeft vier kinderen, maar gezinnen met vijftien tot twintig kinderen zijn geen uitzondering. De vrouwen worden overigens nog 'ouderwets' uitgehuwelijkt, en seks voor het huwelijk is

uitgesloten – zie de problematiek de jaloezie.

## Dupe

De kinderoogst legt een geweldige druk op het onderwijs, en mel worden daar de dupe van. Van meisjes van 7 jaar is driekwart school, van de meisjes van 14 nog helft en met 18 jaar nog een vijfde. De totale krijgt 70 procent van de meisjes een zekere mate van opleiding, maar het aantal analfabeten onder vrouwen ligt vermoedelijk dicht bij de 50 procent.

Ook in andere opzichten is de vrouw in de praktijk bepaald niet gelijk aan de man. Zo kan een man nog a meer dan een vrouw hebben, al deze situatie beperkt doordat het verplichting met zich meebrengt elke vrouw een huis te bezitten. In 1982 huwden nog 4700 mannen de minstens één vrouw hadden. Ook welijken tussen zeer jonge meisjes zeer oude mannen komen vrij voor. In 1982 huwden nog 1600 meisjes van 15 jaar of jonger met een van 50 jaar of ouder.

Op één punt verslaan de Algerijnse vrouwen de mannen: de gemiddelde levensverwachting van een vrouw is 63 jaar, van een man 61 jaar...

Sante



Van onze sportredactie  
**HEERLEN** - Het amateurseizoen 1988/1989 is vrij rustig van start gegaan. Slechts één incident deed zich voor. Voor de rest waren de spelers vrij lief voor elkaar. De scheidsrechters hadden aldus, over het algemeen, een vrij makkelijke middag. Dit gold niet voor de heer Noortman. Hij staakte tien minuten na rust de wedstrijd FC Gracht-Schuttersveld.

## Alleen moeilijkheden bij FC Gracht-Schuttersveld Rustig begin amateurseizoen

Aanleiding hiertoe was een handgemeen tussen FC Gracht-speler Hans Janssen en zijn Brunssumse opponent Eric Hendriks. Noortman zond het tweetal naar de kant, waarna Gracht-

coach Ponsen het veld opliep. Volgens zijn zeggen om Janssen 'tegen zichzelf' te beschermen. Noortman sommeerde Ponsen enkele keren naar de kant te gaan. Toen deze niet snel gevolg

gaf aan dat verzoek, staakte de scheidsrechter. Noortman: „Ik voelde mij bedreigd door opmerkingen van trainer Ponsen". De suggestie dat een harde bal tegen zijn hoofd, in de twintigste

minuut, zijn verdere beslissingen zou hebben beïnvloed, wees hij van de hand. Trainer Ponsen ontkende te hebben toegesproken. Wel gaf hij toe een 'beledigende opmerking' richting Noortman te hebben gemaakt.

Schuttersveldtrainer Jos Gelissen: „Het staken was vreemd en paste beslist niet in de sfeer van deze tot dan toe sportieve wedstrijd."

# MVV: loon naar werken

MVV - Fortuna Sittard 2-1 (0-1). 24. Thal (eigen doel) 0-1, 72. Arts 1-1, 79. Driessen 2-1. Scheidsrechter: Thomas Toeschouwers: 7000. Geel: Duut (Fortuna Sittard) en Arts (MVV).  
 MVV: De Haan, Linders, Arts, Thal, De Jong, Delahaye, Maas (52. Schuman), Vanderbroeck, Vincent, Driessen, Verbeek.  
 Fortuna Sittard: Hesp, Maessen, Duut, Frijs, Boessen, Jalink (79. De Vries), Liesdek, Mordang (79. Griffith), Reijners, Lens, Clayton.

door fred sochacki

**MAASTRICHT** - Geluk en machteloosheid waren in de derby tussen MVV en Fortuna Sittard gelijkelijk verdeeld over twee speelhelften en twee ploegen. Dat MVV uiteindelijk aan het langste eind trok (2-1) maakte de machteloosheid bij de gelukkigen van voor de rust alleen maar groter. Fortuna Sittard diepte de derby en dacht veel te vroeg MVV veilig achter slot en grendel te hebben. Toen Frans Körver in de pauze zijn mannen nog eens nadrukkelijk wees op de vechtersmentaliteit en het enthousiasme, reikte hij zijn ploeg het juiste materiaal de wedstrijd nog eens open te breken. En meer nog dan alleen open te breken.

De diepe zucht van Frans Körver was niet het gevolg van de inspanningen die hij zich links en rechts van de MVV-dug-out getroostte, maar veel meer de uitlaatklep voor zijn opluchting. „Ik wist niet meer, wat het was, dat gelukkige gevoel na een wedstrijd. Er is een last van mijn schouders gevallen", reageerde de coach op MVV's eerste erediservisie. Een overwinning, die de komende twee 'nul-punten-duels' uit tegen Feijenoord en PSV, op voorhand dragelijker maakt. „Had-



den we tegen Fortuna verloren dan hadden we binnenkort met welgeteld één punt uit zes wedstrijden gestaan. En dan zit je echt in de problemen", becijferde Körver. De kans dat MVV tegen Fortuna Sittard zou verliezen heeft er dik ingezet. Vandaar ook de uitgelaten stemming in het MVV-kamp. Driekwart van de wedstrijd leek Fortu-

na niet bijster onder de indruk van de verwoede pogingen van de tegenpartij. Het zag de ene kans na de ander kans voor MVV teloor gaan en was zelf door Sigi Lens, met de hulp van MVV-doelman De Haan en verdediger Thal, aan een 1-0 voorsprong gekomen. Bovendien speelde Fortuna beter voetbal. Tactisch rijper en vooral balvaardiger.

„Ik heb vijf MVV-spelers naar de zijkant zien lopen, omdat ze niet meer wisten hoe ze uit de problemen moesten komen", gaf Fortuna-trainer het tactisch surplus van zijn ploeg aan. „Als mijn ploeg hetzelfde spel na de rust speelt met dezelfde gezonde agressie, is er geen vuilte aan de lucht. Ik had de spelers nog gewaarschuwd de zaak niet te licht-

● **MVV viert feest na de derbywinst op Fortuna Sittard.** Vlnr. Robbie Delahaye, Hans Linders, Erwin Vanderbroeck, Alfons Arts en Reginald Thal.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Maandag 5 september 1988 • Pagina 11

## EC-tegenstander houdt Benfica in bedwang Reker onder indruk van Guimaraes

**LISABON** - Vitória Guimaraes, tegenstander van Roda JC in de eerste ronde van het Europese toernooi voor bekerwinnaars, scoort niet. Roda-trainer Jan Reker zag zaterdag hoe de Portugezen voor 25.000 toeschouwers in de uitwedstrijd tegen Benfica Lissabon ook in hun derde duel de nul niet konden wegwerken (0-0). De Braziliaan Chiquinho, vroeger van Benfica, wist zelfs geen raad met een strafschop.

nutzen de mogelijkheden om tijd te winnen".

Reker merkt als voordeel voor Roda op, dat hij als vroegere trainer van PSV meer ervaring in het Europese voetbal heeft opgedaan dan zijn Braziliaanse collega Geninho van Guimaraes, die pas komt kijken op Europees gebied.

Guimaraes speelde tegen Benfica in de volgende opstelling: Neno, Nando, Germano, Nene, Victor Santos, Nascimento, Soeiro, N'Dinga, Carvalho, Roldao en Chiquinho.

Reker, die op het vliegveld van Frankfurt een eerdere poging Guimaraes te bekijken letterlijk de mist zag ingaan, had opnieuw weinig gezag met zijn trip naar Lissabon. Hij had op Schiphol twee uur vertraging waardoor hij de eerste tien minuten van het duel mist. Het deed echter niets af aan het feit, dat hij onder de indruk was van Vitória, dat zijn eerste competitiepunten pakte. Reker zag een sterk aanvallend Benfica, dat geen gaatje vond in de stugge defensie van Guimaraes. „De ploeg speelde bijna constant met acht, negen mensen achter de bal. Op de counter was de ploeg met enkele zeer snelle mensen levensgevaarlijk", aldus Reker.

Reker Over de kansen van Roda zegt Reker: „Qua elftal zijn we niet minder dan Guimaraes, hoewel ik denk dat de Portugezen over meer routine beschikken. Ze spelen vaak voor volle stadions, blijven onder alle omstandigheden rustig en be-

## Dassajev vindt zichzelf acht miljoen waard

**MOSKOU** - Doelman Rinat Dassajev van het Russische nationale elftal wil dat de Spaanse club Sevilla hem voor een vierjarig contract ruim acht miljoen gulden betaalt. Dat is vier keer zo veel als Sevilla heeft geboden. Dassajev, 31 jaar, deed zijn uitspraken in een interview in de krant Sovjetskaja Rossija.

Spanse kranten meldden dat de overgang van Dassajev naar Sevilla zo goed als rond was en dat hij bij aanvang van het nieuwe seizoen zou debuteren. In het interview zegt Dassajev niet gelukkig te zijn met de regel die Russische spelers in het westen verplicht hun verdiensten over te sluiszen naar de regering. Dassajev: „Ongeacht hoeveel geld een speler naar de staat brengt, elke Rus in het buitenland krijgt hetzelfde salaris. Ik vind dat niet eerlijk. Het sportcomité voert wel besprekingen over een nieuw regeling, maar die duren nu al maanden."

Afgelopen maand tekende Dinamo Kiev-middenvelder Alexander Zavarov voor drie jaar bij Juventus. Hoewel de Turijnse club ruim tien miljoen gulden moest betalen, verdient Zavarov 2500 gulden per maand. Indien Dassajev toch naar Sevilla gaat, wordt hij de vierde Russische voetballer, die binnen een jaar naar het westen gaat. Eerder gingen Blochin (Oostenrijk), Tsjidjatoelin (Frankrijk) en Zavarov hem voor.

door huub paulissen

**KERKRADE** - Roda JC heeft tegen Veendam een voorproefje gekregen van de provocerende speelwijze die het woensdagavond tegen Vitória Guimaraes kan verwachten. Een helft lieten de Kerkradenaren zich afbluffen door het keiharde intimidatievoetbal van de hekkelsluiter. Pas toen John van Loen de irritaties en het lankmoedige optreden van arbiter Kempers beu beet Roda JC van zich af. Hij gaf het sein - met gevaar voor eigen leden - de opponent met gelijke munt terug te betalen. Michel Boerebach profiteerde optimaal van het werk van Van Loen, door met twee treffers de 2-0 zege veilig te stellen.

Na afloop van de chaotische slijtagelag, waarin Veendam-speler Gall de rode kaart kreeg, was Roda JC zeker zo gelukkig over het feit dat slechts lichte lichamelijke schade (Van Loen moest een kwartier voor tijd worden vervangen) werd geleden. De ploeg kan dan ook op volle oorlogsterkte tegen Guimaraes aantreden.

Veendam was kennelijk naar Kerkrade gekomen om al zijn frustraties over de hatelijke nul punten af te reageren. Voorstopper Söllner had het kleven aan Van Loen erg letterlijk opgevat en mocht van de scheidsrechter alles doen om de Roda-spits het voetballen te beletten. In navolging van hun voorstopper zochten steeds meer Veendam-spelers de pijngrens bij hun opponent op. Roda JC wilde aanvankelijk de dure ledematen sparen met het oog op de Europacup. Daardoor beperkte het zich in de eerste helft tot het opplappen van geblesseerde spelers en kansen voor Suurijn en Van Loen. Veendam kwam zelfs gevaarlijk dicht in de buurt van doelman Nederburgh maar Huizingh zag zijn hoop op een treffer op de lat uiteen spatten.

Met John van Loen als breekijzer besloot de thuisclub na de pauze niet langer verstopperij te spelen.



Veendam en scheidsrechter Kempers verloren de greep op het gebeuren. De Kerkradenaren lieten zich zelfs niet uit het veld slaan toen een doelpunt van Fraser werd afgekeurd wegens fraserend buitenspel. Boerebach rondde even later goed voorbereidend werk van Van Loen en Van de Luer af, met een harde schuiver van twintig meter.

Veendam voelde voor de vijfde keer dit seizoen nattigheid en greep naar nog hardere middelen. Omdat ook Roda zich niet langer onbetuigd liet, veranderde het speelveld regelmatig in een arena vol kreunende spe-

Roda JC - Veendam 2-0 (0-0). Score: 61. Boerebach 1-0, 72. Boerebach (strafschop) 2-0. Toeschouwers: 4.000. Scheidsrechter: Kempers. Gele kaarten: Van Loen, Boerebach (Roda) en Nijgh (Veendam). Rode kaart: Gall (Veendam).

Roda JC: Nederburgh, Hanssen, Fraser, Boerebach, Trost, Suurijn, Blättler (84. Groenendijk), Diliberto, Van de Luer, Van Loen (76. Huub Smeets) en Nollgen. Veendam: Hoekstra, Steenge, Söllner, Veldmate, Mulder, Gall, Nijgh, Jans, Huizingh, Van Buuren en Van Tilburg.

lers. De arbiter presteerde het om steeds een andere kant op te kijken, maar zag wel hoe Boerebach de bal wegrapte en bestraftte dat met een gele kaart. De libero, die zich in de eerste helft geen raad wist met zijn zogenaamde Koeman-rol maar dat na rust ruimschoots rechtzette, mocht zijn woede hierover enkele minuten later vanaf de strafschopstip bekoelen. Na een handige passeerbeweging langs Mulder ging Van Loen tegen de grond en kreeg tot verontwaardiging van Veendam de gewenste penalty.

Na het genadeschot van Boerebach (2-0) werd de jacht op Van Loen geopend. Direct na de aftrap gaf de doldrieste Joop Gall de Roda JC'er een doodschop. Vol onbegrip moest Gall constateren dat deze actie zelfs bij Kempers niet door de beugel kon. Toen Nijgh vervolgens nog tegen een gele kaart opliep was het verzet van Veendam gebroken. Roda kreeg nog diverse opgelegde kansen, maar was allang blij dat het zonder noemenswaardige kleerscheuren onder de douche kon.

Willy van der Kuylen en Jan Ver-

sleyen, de vervangers van Jan Reker, waren eensgezind in hun mening: „dat de wedstrijd voor een Europacup-duel altijd moeilijk is. Onbewust ga je al aan woensdag denken en daar probeert een club als Veendam natuurlijk van te profiteren. Wij moeten de ploeg een compliment maken voor de agressieve wijze waarop in de tweede helft werd gespeeld. En wat die strafschop betreft, dat is vaak een optelmon. Die hadden wij al voor rust moeten krijgen".

Veendamtrainer Henk Nienhuis liepen de rillingen over de rug bij de gedachte aan de busreis van viereneenhalf uur naar Veendam. „Dat is een lekker vooruitzicht met nul punten uit vijf duels. Een uur lang waren wij redelijk tegen Roda opgewaarsen, met uitzicht op een puntje. Die actie van Gall is natuurlijk erg dom. Nu zijn wij hem vier duels kwijt en hij liep net lekker te voetballen. Zo'n reactie is wel begrijpelijk. Als je als speler iedere keer met een nederlaag wordt geconfronteerd, raak je daar gefrustreerd van".

● **Zie verder pagina 13)**

● **Overzicht van het 'slagveld'. Links verlaat Gall (rode kaart) het veld, een spoor van vernieling achterlatend.**

Foto: DRIES LINNSEN

vaardig op te nemen". Een waarschuwing aan dovemansoren. Fortuna vergrabbelde zich aan het enthousiasme en de bereidwilligheid, die zich opeens nog nadrukkelijker manifesteerden in de geleerden van de Geusseltformatie. Fortuna gaf het gewonnen terrein prijs en kwam met de rug tegen de muur. De vraag die vanaf dat moment restte voor de zevenduizend toeschouwers was tweeledig. Wanneer zou de thuisploeg scoren en zou er voldoende tijd overblijven een eventueel gelijkspel om te buigen in een overwinning.

Het geduld werd lang op de proef gesteld, maar door Alfons Arts wel op een bijzondere manier beloond. Zijn knal caramboleerde diverse keren heen en weer tussen de onderkant van de lat en een plekje net achter de doellijn. Grensrechter Dujs aarzelde geen moment en zijn baas, Bep Thomas, nam de beslissing meteen over. Huub Driessen had voldoende inspiratie opgedaan uit het voorbeeld van zijn ploeggenoot. Vijf minuten later schoot hij in de benedenhoek zijn ploeg naar hogere sferen.

„Tactisch was het misschien niet allemaal verantwoord, maar indertijd heb ik bij Fortuna ook met boerenkoolvoetbal altijd voor spektakel en twaalfduizend toeschouwers in De Baandert gezorgd", wist Körver zich te herinneren. „Het publiek is zeker aan zijn trekken gekomen". Een opmerking waar collega Hans van Doorneveld zich helemaal in kon vinden. „Maar liever nog had ik een of twee punten mee terug naar Sittard genomen. Die mogelijkheid was er. We hebben het aan onszelf te wijten dat dat niet gebeurde. We hebben de partij na de rust uit handen gegeven, ondanks de les die we tegen FC Utrecht in dat opzicht al hadden gekregen. Toen gebeurde hetzelfde. Ook in de Galgenwaard hield Fortuna niet het kopje erbij. Nu gingen we weer de mist in".

● **Zie verder pagina 13)**

## IJsbrand Chardon wereldkampioen

**APELDOORN** - IJsbrand Chardon is in de tuinen van Paleis Het Loo wereldkampioen vierspannen geworden. De 27-jarige menner uit Schipluiden gaf in het afsluitende onderdeel, de vaardigheidsproef, zijn voorsprong niet meer prijs. De Nederlandse kampioen liep zelfs verder uit op de nummer twee, de Zweed Pahlsson. Chardon won met het grote verschil van 17 punten. De Hongaar Bozsik werd derde.

De Nederlandse ploeg won eveneens een gouden medaille. Samen met Theo Weusthof en Ad Aarts bleef Chardon in het teamklassement de Hongaren voor. Twee jaar geleden, bij het toernooi om het wereldkampioenschap in Ascot (Engeland), won Nederland eveneens het individuele (Velstra) en het ploegenklassement (Velstra, Chardon, Weusthof).



## scorebord

## eredivisie

Groningen-Volendam	(4.000) 4-0
WVV-Fortuna Sittard	(7.000) 2-1
Roda JC-Veendam	(4.000) 2-1
PSV-BVV Den Bosch	(20.000) 5-2
Haarlem-VVV	(2.500) 2-0
RKC-Willem II	(8.200) 2-1
Twente-Ajax	(12.000) 2-1
Sparta-PEC Zwolle	(3.000) 3-1
Utrecht-Feyenoord	(15.000) 3-1

## buitenland

Utrecht	5	4	0	1	8	12	6
Twente	5	3	2	0	8	7	2
PSV	4	3	1	0	7	11	4
Sparta	5	2	2	1	6	10	7
Roda JC	5	2	2	1	6	7	5
Feyenoord	5	2	2	1	6	8	7
Groningen	5	1	2	2	5	13	8
RKC	5	2	1	2	5	12	7
Volendam	5	2	1	2	5	8	8
Fortuna Sittard	5	2	1	2	5	7	8
Haarlem	5	2	1	2	5	6	8
Ajax	4	2	0	2	4	8	5
PEC Zwolle	4	2	0	2	4	6	7
WVV	5	1	2	2	4	6	8
Den Bosch	5	1	2	2	4	7	10
MVV	5	1	1	2	3	4	13
VVV	5	0	1	4	1	2	8
Veendam	5	0	0	5	0	2	14

## eerste divisie

Emmen-Heracles	(2.340) 4-2						
De Graafschap-RBC	(2.500) 6-3						
Go Ahead Eagles-Vitesse	(1.000) 0-2						
NAC-Telstar	(2.384) 4-1						
AZ-SVV	(2.500) 1-1						
Wageningen-Helmond Sport	(1.000) 1-1						
DS '79-Den Haag	(1.500) 0-2						
Excelsior-Cambuur	(2.500) 2-0						
NEC-Eindhoven	21/9						
Excelsior	5	4	1	0	9	10	2
Heerenveen	4	4	0	0	8	9	3
NEC	4	3	1	0	7	8	2
Vitesse	5	3	1	1	7	9	3
De Graafschap	5	3	1	1	7	12	9
SVV	5	2	2	1	6	8	5
NAC	5	2	2	1	6	7	6
Den Haag	4	2	0	2	4	4	4
Eindhoven	4	2	0	2	4	8	8
Cambuur	4	1	2	1	4	3	3
Heracles uw5	1	2	2	4	7	9	
Helmond Sport	5	1	2	2	4	6	8
DS '79	5	2	0	3	4	8	12
RBC	5	1	2	2	4	7	12
AZ	4	1	1	2	3	5	2
Wageningen	5	0	3	2	3	6	8
Emmen	4	1	0	3	2	6	11
Telstar	5	0	2	3	2	12	4
Go Ahead Eagles	5	0	0	5	0	4	11

Zaterdag, 19.30 uur  
Excelsior-Eindhoven  
NAC-Heracles  
Go Ahead Eagles-SVV

Zondag, 14.30 uur  
De Graafschap-Emmen  
Den Haag-Vitesse  
Excelsior-Helmond Sport  
DS '79-RBC  
NEC-Heerenveen  
Wageningen-AZ

## scoreverloop

**EREDIVISIE**  
Groningen - Volendam 4-0 (2-0). 31. Regtop 1-0; 45. Koorman 2-0; 59. Regtop 3-0; 88. Groeleken 4-0. Scheidsrechter: Hobe.  
RKC - Willem II 3-1 (1-1). 3. Van der Borgt 0-1; 41. Hoekstra 1-1; 51. Van de Wiel 2-1; 74. Schapendonk 3-1. Scheidsrechter: Bakker.  
Sparta - PEC Zwolle 3-1 (1-0). 32. Vurens 1-0; 53. Campbell 2-0; 70. Roos 2-1; 88. Snoei 3-1. Scheidsrechter: De Munnik.  
PSV - BVV Den Bosch 5-2 (2-0). 26. Gerets 1-0; 37. Kieft 2-0; 57. Vanenburg 3-0; 70. Van der Linden 3-1; 73. Kruzen 4-0; 84. Kruzen 5-1; 85. Grim 5-2. Scheidsrechter: Uilenburg.  
Twente - Ajax 2-1 (1-1). 21. Jonk 0-1; 39. Keur 1-1; 70. Lipponen 2-1. Scheidsrechter: Reygwart.  
Utrecht - Feyenoord 3-1 (2-1). 15. Alfien 1-0; 26. Alfien 2-0; 29. Lokhoff 2-1; 55. Linford 3-1. Scheidsrechter: Blankestein.

**EERSTE DIVISIE**  
Emmen - Heracles 4-2 (3-0). 5. Spaans 1-0; 21. Willem Brouwer 2-0; 44. Arntz 3-0; 53. Veltens 3-1; 59. Spaans 4-1; 67. Veltens 4-2. Scheidsrechter: Modderman.  
Go Ahead Eagles - Vitesse 0-2 (0-1). 31 en 90. Laamers 0-1 en 0-2 (strafschop). Scheidsrechter: Egbertzen.  
NAC - Telstar 4-1 (1-0). 45. en 46. Cornelissen 1-0 en 2-0; 49. Matena 3-0; 65. Schrijvers 4-0; 76. Visser 4-1. Scheidsrechter: Lammeren.  
AZ - SVV 1-1 (1-1). 5. Ridderhof 0-1; 6. Logghe 1-1. Scheidsrechter: Dolstra.  
De Graafschap - RBC 6-3 (4-3). 15. Van der Laan 0-1; 18. Wittebrood 1-1; 20. Rosendaal 2-1; 24. Leendertse 2-2; 26. Voets 2-3 (strafschop); 31. Booy 3-3; 37. Rosendaal 4-3; 48. Nijenhuis 5-3; 82. Lukassen 6-3. Scheidsrechter: Luyten.  
Wageningen - Helmond Sport 1-1 (1-1). 14. Schlüter 0-1; 15. Van de Brink 1-1. Scheidsrechter: Houben.  
DS '79 - Den Haag 0-2 (0-1). 5. Rontberg 0-1; 67. Lems 0-2. Scheidsrechter: Van Swieten.  
Excelsior - Cambuur 2-0 (0-0). 69. Van Gozen 1-0; 88. Latuheru 2-0. Scheidsrechter: Van Riel.

## topscorers

**EREDIVISIE**  
1. Hoekstra (RKC) 5; 3. Vanenburg (PSV), Grim (Den Bosch), Nijlgen (Roda JC), Meijer (Groningen), Mitchell (Feyenoord), Van der Ark (Willem II), Boogers (Utrecht) 3; 10. Pettersson (Ajax), Clayton, Reijnders (Fortuna Sittard), Van der Waart, Roos (PEC Zwolle), Van Delden, Gifford, Alfien (Utrecht), Van den Berg, Vurens (Sparta), Van Buuren (Veendam), Duif, Steur (Volendam), Hofman (Feyenoord), Balm (Twente), Linskens, Kieft, Kruzen (PSV), Boerebaak (Roda JC), Arts (MVV), Regtop (Groningen), Van der Borgt (Willem II), Van der Linden (Den Bosch), Van Velzen (Haarlem) 2.

**EERSTE DIVISIE**  
1. De Jonge (Heerenveen) en Veltens (Heracles) 5; 3. Oosterlee (SVV) en Cornelissen (NAC) 4; 5. Laamers (Vitesse), Tebbens (DS '79), Van Gozen (Excelsior), Nijenhuis (De Graafschap), Rontberg (Den Haag) en Schlüter (Helmond Sport) 3; 11. Groot en Logghe (AZ), Van Aerts en Vroomans (Eindhoven), Vink en Latuheru (Excelsior), Van den Brink (Go Ahead Eagles), Van der Kaay (Helmond Sport), Van Wanrooy, Janssen en Paaymans (NEC), Botvliet (Telstar), Sonneveld en Van der Brom (Vitesse), Waterink, Oosterhuis (Wageningen), Hommeles (Heerenveen), Voets (RBC), Booy en Rosendaal (De Graafschap), Spaans en W. Brouwer (Emmen) en Matena (NAC) 2.

## kaarten

**Rood:** Gall (Veendam); De Haan (Cambuur, 2x geel); Elzinga (Emmen, 2x geel); Elberse (Heerenveen, 2x geel).  
**Groen:** Ten Cate (Groningen), Samuel (Volendam), Van Loon en Boerebaak (Roda JC), Nijgh (Veendam), Duut (Fortuna Sittard), Arts (MVV), Gouda (RKC), Van Straalen en Brocken (Willem II), Schuurhuizen (Sparta), Kamstra, Leusink, Roos en Lecker (PEC Zwolle), Stafleu (Haarlem), Rutten (VVV), Rutten (Twente), Steimann en Plomp (Utrecht), Mitchell en Norlan (Feyenoord), Van Eck (Den Bosch), Kruzen

en Koeman (PSV); Elzinga en Venema (Emmen), Elberse (Heracles), Buisman en Decheiver (Go Ahead Eagles), Evers, Straal, Lammeren en Van der Brom (Vitesse), Van Bakkum (Telstar), Visser (AZ), Rietbroek en Ridderhof (SVV), Grotebregt (Wageningen), Kulsdom (DS '79), W. van Watum en W. Jansman (Excelsior), Castelnijn (Cambuur).

**ENGLAND**  
Arsenal - Aston Villa 2-3  
Coventry - Everton 0-1  
Liverpool - Manchester United 1-0  
Luton - Wimbledon 2-2  
Middlesbrough - Norwich 2-3  
Millwall - Derby 1-0  
Newcastle - Tottenham 2-2  
Nottingham - Sheffield W. 1-1  
Queens Park Rangers - Southampton 0-1  
West Ham - Charlton 1-3  
Stand: Everton 2-6; Southampton 2-6; Liverpool 2-6; Norwich 2-6; Aston Villa 2-4; Millwall 2-4; Sheffield W. 2-4; Arsenal 2-3; Derby 2-3; Charlton 2-3; Tottenham 1-1; Luton 2-1; Nottingham 2-1; Manchester 1-2-1; QPR 2-1; Wimbledon 2-1; Newcastle 2-1; Coventry 1-0; Middlesbrough 2-0; West Ham 2-0.

**DUITSLAND**  
Leverkusen - München 1-1  
Hamburg - St. Pauli 1-1  
Stuttgart - Köln 2-0  
Karlsruhe - Uerdingen 0-1  
Frankfurt - Nürnberg 1-0  
Bochum - Mannheim 2-2  
Kaiserslautern - Stuttgarter Kickers 6-0  
Mönchengladbach - Hannover 2-0  
Stand: Uerdingen 6-9; München 5-8; Stuttgart 5-8; Köln 6-7; Mönchengladbach 6-7; Leverkusen 6-7; Karlsruhe 6-7; Bremen 5-6; Mannheim 6-6; Nürnberg 6-6; St. Pauli 6-6; Kaiserslautern 6-5; Bochum 6-5; Hamburg 6-4; Frankfurt 6-4; Stuttgarter Kickers 6-4; Dortmund 5-3; Hannover 6-2.

**FRANKRIJK**  
Auxerre - Toulon 3-0  
Lille - Paris SG 2-1  
Marseille - Lens 5-2  
Montpellier - Laval 6-2  
Nice - Bordeaux 1-0  
Saint-Etienne - Metz 0-1  
Sochaux - Nantes 0-1  
Strasbourg - Cannes 0-0  
Toulouse - Caen 0-0  
Racing Paris - Monaco 3-0  
Stand: Auxerre 10-20; Paris SG 9-19; Marseille 10-19; Bordeaux 9-18; Nantes 10-18; Monaco 10-17; Nice 10-17; Montpellier 10-16; Sochaux 10-15; Toulon 10-15; Toulouse 10-15; Cannes 10-14; Lille 10-13; Racing Paris 10-12; Metz 10-12; Strasbourg 10-8; Laval 10-8; Caen 10-7; Lens 10-6; Saint-Etienne 10-4.

**BELGIË**  
RWDM - Standard 2-2  
Kortrijk - Anderlecht 2-0  
Cercle Brugge - Lierse 0-1  
Lokeren - Club Brugge 1-2  
Club Luik - St. Truiden 4-0  
Genk - Beveren 1-0  
Charleroi - KV Mechelen 1-3  
RC Mechelen - Waregem 2-2  
Beerschot - Antwerp 5-1  
Stand: KV Mechelen 6-11; Anderlecht 6-10; Waregem 6-10; Club Brugge 6-10; St. Truiden 6-9; Club Luik 6-9; Antwerp 6-9; Standard 6-7; Lokeren 6-6; Kortrijk 6-5; Beveren 6-4; Lierse 6-4; Cercle Brugge 6-3; Genk 6-3; Beerschot 6-3; Charleroi 6-2; RC Mechelen 6-1; RWDM 6-1.

**SPANJE**  
Barcelona - Espanol 2-0  
Logrones - Atletico Madrid 1-0  
Athletic Bilbao - Sevilla 1-0  
Oviedo - Sociedad 1-0  
Vigo - Cadix 3-2  
Valladolid - Elche 3-0  
Zaragoza - Valencia 0-0  
Real Madrid - Osasuna 2-2  
Betis - Gijon 0-1  
Murcia - Malaga 0-1

## toto/lotto

**Lotto 35**  
Winende getallen: 6 - 16 - 25 - 35 - 39 - 41.  
Reservegetal: 31. Deelnemers: 539.504; inleg: f. 2.295.595; prijzenbedrag: f. 1.199.660.  
**Toto 35**  
Juiste kolom: 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2 - 1.  
Deelnemers: 27.535; inleg: f. 124.374; prijzenbedrag: f. 65.066.  
**Toto-gelukkig 35**  
Winende wedstrijden: 7 - 8 - 14 - 17 - 18.  
Toespeelde wedstrijd: 2. Deelnemers: 2623; inleg: f. 11.404; prijzenbedrag: f. 6740.  
**Cijferspel 35**  
05 tot 00. Deelnemers: 258.533; inleg: f. 387.799; vaste prijzen.  
**Duitsse lotto**  
Winende getallen: 1 - 3 - 8 - 17 - 23 - 30. Reservegetal: 10.  
**Spiegel 77**  
3 0 9 1 4 5 5  
**Belgische lotto**  
Winende getallen: 1 - 6 - 20 - 22 - 34 - 36. Reservegetal: 27.  
**Joker**  
8 6 9 1 1 7 6

## Limburgse karters vooraan in Vaals

VAALS - De Limburgse karters speelden een prominente rol tijdens wedstrijden op het circuit in Vaals. Met de laatste serie om de Inter-Limburgencup voor de boeg was dat een aardige opsteker.

**Jitslagen: Recreatie-klasse 100 cc:** 1. Wiers (Eysdehooven); 2. V.d. Kamp (Dld); 4. 7. Empel (Simpelveld); 7. Hamers (Vaals); 1. Looykens (Hoensbroek); 9. Dams (Maas-richt). **Recreatie 125 cc:** 1. Helten (Dld); 2. Smid (Brunssum); 5. Verstaapen (St.-Odijenberg); 6. Conraads (Simpelveld); 7. Snooren (Merkelbeek). **Mini-junioren:** 1. Wiers (Eysdehooven); 2. Reinders (Simpelveld). **Klasse 125 cc-B:** 1. Bisschoff (Simpelveld). **Junioren:** 1. Tobben (Linne). **Grand Prix van Vaals:** 1. Reinders (Simpelveld); 2. Bisschoff (Simpelveld); 5. Souden (Brunssum); 7. Smid (Brunssum); 9. Tobben (Linne).

KECKSEMÉT - Karter Silvio Lamorichs uit Meers-Stein heeft na uitstekende prestaties tijdens de trainingen, in de finale om het Europese kartingkampioenschap in het Hongaarse Kecksemét genoeg moeten nemen met een negende plaats. Tijdens de tijdronde maakte hij de tweede beste tijd. In de voorseries werd hij twee maal eerste en een maal tweede. In de pre-finales stond hij op de eerste rij, maar werd kort na de start getroffen door een lekke band. In de finale moest hij daardoor vanaf de 27e plaats verrekken. Na een grootte achtervolging eindigde hij toch nog als negende.

## Pech voor Lambrichts

KECKSEMÉT - Karter Silvio Lamorichs uit Meers-Stein heeft na uitstekende prestaties tijdens de trainingen, in de finale om het Europese kartingkampioenschap in het Hongaarse Kecksemét genoeg moeten nemen met een negende plaats. Tijdens de tijdronde maakte hij de tweede beste tijd. In de voorseries werd hij twee maal eerste en een maal tweede. In de pre-finales stond hij op de eerste rij, maar werd kort na de start getroffen door een lekke band. In de finale moest hij daardoor vanaf de 27e plaats verrekken. Na een grootte achtervolging eindigde hij toch nog als negende.

Favorieten Flushing Meadow kopje onder  
Glorietijden herleven voor Australisch tennis

Mats Wilander, zege.

NEW YORK - Ook zonder Pat Cash, die zich voor de start van de Open Amerikaanse kampioenschappen geblesseerd terugtrok, doet het Australische tennis van zich spreken. Vier vertegenwoordigers van de gewoontelijke nogal overschaduwdere jongere generatie - John Frawley, Darren Cahill, Mark Woodforde en Jason Stoltenberg - legden in New York vedetten als John McEnroe, Yannick Noah, Boris Becker en Henri Leconte neer.

Frawley pakte zaterdag zijn kans op het verwerven van naam bekendheid aan door Henri Leconte, verliezend finalist bij de Open Franse kampioenschappen en tiende geplaatst de toegang tot de kwartfinales te ontzeggen. Ook Woodforde en Cahill plaatsten zich bij de laatste zestien. Woodforde versloeg de Italiaan Diego Nargiso, Cahill kwalificeerde zich zonder te spelen. Zijn tegenstander Marcelo Ingaramo keerde terug naar Argentinië om de geboorte van zijn kind mee te maken.

Al met al roepen de Australische successen herinneringen op aan de tijden van Roy Emerson, Lew Hoad, Neale Fraser, Rod Laver, Ken Rosewall en John Newcombe. Tussen 1950 en 1970 veroverde Australië de Daviscup vijftien maal en in dezelfde twintig jaar grepen Australiërs de Wimbledon titel dertien maal en de Open Amerikaanse titel veertien maal. De nalatenschap van Laver en zijn tijdgenoten heeft zwaar gedrukt op latere generaties. „Maar ik heb altijd geloofd, dat wij het talent hadden om de grote jongens dwars te kunnen zitten. Het komt er nu uit”, aldus Frawley.

De aanpassingstijd tussen de tennisevenementen van Flushing Meadow en de Olympische Spelen in Seoel, die toch al veel te dicht op elkaar waren gepland, dreigt nog kleiner te worden. Hevige regenval

zorgde ervoor, dat gisteren al om 14.15 uur plaatselijke tijd het besluit moest worden genomen het gehele programma naar maandag te verschuiven.

Naast Leconte werden bij de heren nog een paar beschermde spelers uitgeschakeld. De als achtste geplaatste Tsjechoslowaak Miloslav Meirging op een buitenbaan ten onder tegen de Spanjaard Emilio Sanchez, die ruim een maand geleden het toernooi van het Melkhuise won. Ook de als veertiende gerangschikte Andres Gomez uit Ecuador haalde de laatste zestien niet. De Zuidamerikaan maakte meer dan zeventig fouten en maakte het de Amerikaan Aaron Krickstein (in de eerste ronde winnaar tegen Schapers) zo wel heel gemakkelijk: 4-6, 6-4, 4-6, 4-6.

**Uitslagen: heren derde ronde:** Frawley (Aus) - Leconte (Fra) 6-3, 6-4, 6-3; Wilander (Zwe) - Pernfors (Zwe) 6-4, 6-0, 7-5; Laurendeau (Can) - Yzaga (Per) 4-6, 6-2, 6-4, 7-5; Sanchez (Spa) - Meier (Tsj) 6-3, 3-6, 7-6 (7-3); 6-1; Woodforde (Aus) - Nargiso (Ita) 6-1, 5-7, 6-3, 6-0; Edberg (Zwe) - Carlsson (Zwe) 6-0, 7-5, 6-2; Krickstein (Vst) - Gomez (Ecu) 6-4, 4-6, 6-4, 6-4. **Dames derde ronde:** Phelps (Vst) - Meshki (Sov) 4-6, 6-3, 7-6; Reinach (Zaf) - Fernandez (Vst) 7-5, 6-3; Sabatini (Arg) - Richardson (Nze) 6-1, 6-1; Graf (Wdi) - Herremann (Fra) 6-0, 6-1; Sukova (Tsj) - Frazier (Vst) 7-5, 7-5; Maleva (Bul) - Wasterman (Bel) 5-7, 6-2, 6-1; Potter (Vst) - Nagelsen (Vst) 7-5, 6-3; Fendick (Vst) - Hanika (Wdi) 6-7 (4-7), 6-3, 7-5; Wiesner (Oos) - McNeil (Vst) 7-6 (7-3), 3-6, 6-4; Evert (Vst) - Torres (Vst) 6-3, 6-3; Manuela Maleeva (Bul) - Cueto (Wdi) 6-1, 1-6, 6-3.

## Mechelen profiteert van misstappen concurrentie

## Ploeg Michels bedwingt Bayern

HAMBURG - Rinus Michels is er met Bayer Leverkusen niet in geslaagd Bayern München de eerste nederlaag van het seizoen toe te brengen. Voor 24.000 toeschouwers in het Ulrich-Haberland stadion eindigde het duel tussen de UEFA Cup-winnaar en de landskampioen in 1-1. Arie Haan blijft het goed doen met VfB Stuttgart, dat zich herstelde van het recente verlies tegen Sankt Pauli. Stuttgart versloeg Köln thuis met 2-0. Nieuwe koploper in de Bundesliga werd Uerdingen, dat Karlsruhe SC de tweede nederlaag toebacht (0-1).

Het kapitaal van Bayern München, dat dertien miljoen gulden aan nieuwe aankopen besteedde, was niet op het veld zichtbaar. De Poolse international Lesniak bracht Leverkusen na dertien minuten op 1-0, Ronald Wohlfahrt zorgde vijf minuten later met een kopbal voor de gelijkmaker. Na de rust kreeg Leverkusen de betere kansen en legde Bayern het accent op consolidatie van zijn ongeslagen status. Rinus Michels toonde zich na afloop tevreden: „De toeschouwers hebben een goede wedstrijd gezien. Wij hadden de overwinning verdiend”.

● BRUSSEL - KV Mechelen heeft optimaal geprofiteerd van de misstappen door de topclubs in de Belgische competitie. De Europese bekerwinnaars-kampioen zegvierde met 3-1 bij Sporting Charleroi, terwijl Anderlecht, Antwerp en Sint-Truiden verloren of gelijk speelden. Mechelen nestelde zich met elf punten uit zes duels op de eerste plaats van de ranglijst.

In de uitwedstrijd tegen Kortrijk kreeg Anderlecht geen gelegenheid af te wachten. De thuisclub kwam bij de eerste de beste aanval op voorsprong door Verspaille, na goed doorkoppen door Booy, en kon zich daarna rustig verschansen voor het eigen doel. Anderlecht imponeerde niet, scoorde ook niet en zag de score in de slotminuten nog tot 2-0 oplopen door Timmerman.

In Charleroi keken 11.000 Walen naar de ontmoeting van Sporting met KV. De ploeg van De Mos kwam, fortuinlijk op 0-1 door een eigen doelpunt van Albert na een voorzet van Koeman. Nadat het 1-1 was geworden door Gorez in de 55e minuut liep Mechelen direct weer uit tot 1-2 door Wilmots. In de slotfase tekende Den Boer voor 1-3 uit een vrije schop. Den Boer was invalier voor Bosman.

## Alemannia van slag

ESSEN - Alemannia Aken is van slag. Na de prima seizoensstart lukt de laatste weken weinig meer bij de Akenaren. Zaterdag verloor Alemannia zijn uitwedstrijd bij Rot Weiss Essen, de voormalige club van Aken's trainer Peter Neururer, met 3-1.



Klaus Täuber (Leverkusen) en Grahammer (Bayern) op zoek naar de bal.

dale voetbalclub Auxerre alleen aan de leiding gekomen door een gedeceide overwinning (3-0) op Toulon, dat zich voor aanvang van het seizoen vooral op de Nederlandse transfermarkt bewoog. Toulon ging vooral prat op zijn onbuigzame defensie, die de voorgaande negen

duels slechts vier treffers toestond. William Prunier en Bernard Ferrer (2) vonden zaterdagavond de gaten. Auxerre profiteerde van de uitgliding van Paris Saint-Germain, dat drie punten in Lille achterliet. Bordeaux leed tegen Nice de eerste nederlaag van het seizoen (0-1).

## Amerikanen: weinig trek in testwedstrijd

pioen Rolf Danneberg verkeert ook in een uitstekende vorm. Zaterdag zegvierde hij in Keulen met 66,66 m, een dag later in Dordrecht kwam Danneberg tot 64,90 meter.

De Bulgaarse atlete Stefka Kostadinova heeft zaterdag bij de nationale kampioenschappen in Sofia het hoogspringen gewonnen met 2,07 meter, de beste prestatie van het seizoen.

● De kwarttriathlon in Venray trok 330 deelnemers waarvan er slechts een uitviel. Dat was mede te danken aan het goede zwemwater en het geringe aantal mate-

riaalproblemen bij het fietsen.

**Uitslag heren:** 1. Louisse (Capelle) 1.59.51; 2. Driessen 2.00.20; 3. Johnson 2.02.17. **Jongens:** 1. P. Janssen (Warmsveld) 2.01.12; 2. R. Janssen 2.01.53; 3. Akkermans 2.06.26. **Dames:** 1. Janssen (Venray) 2.24.27; 2. Leiblum 2.25.46. **Uitslagen Bakkerbosch triathlon in Cadier en Keer:** 10 km. **dames senioren:** 1. D. Kikken (AV Mergelland) 38.43; 2. A. Giesen 40.41; 3. J. Knarren 43.45. **10 km. heren senioren:** 1. H. Hermans (AV '34 Maastricht) 31.34; 2. S. Kremers 31.46; 3. M. Klippen 32.50. **4 km. heren veteranen I:** 1. T. Janssen (AV Mergelland) 35.28. **10 km. heren veteranen II:** 1. H. Aerts (Maastricht) 40.14. **10 km. heren veteranen III:** J. J. Collijn (TAC St.

## SPORT KORT

● DOORN - Seoul-ganger Tiny Reniers uit Liessel is in Doorn Nederlands kampioen handboogschieten geworden. Op de negentig meterbaan schoot Reniers 313 punten, vijf meer dan de beste prestatie van recordhouder Harrie Smets. Edwin Versteegen uit Bockel werd tweede. Bij de dames ging de titel naar Anita Smits uit Oirschot.

● NÜRBURGRING - Jan Lammeren is er in de 1000 km-race op de Nürburgring niet in geslaagd zijn hoge klassering te behouden. De Nederlander bezette zaterdag nog de tweede plaats achter Jean Louis Schlesser/Jochen Mass (Fra/Wdi), maar gisteren spriede zijn Engelse collega John Dumfries. De Jaguar kon nog wel worden gerepareerd, maar meer dan een achttste plaats op veertien ronden van de Mercedes van de winnaars Schlesser en Mass zat er niet in.

● PEKING - Wereldkampioene He Zhili is door de Chinese leiding gepasseerd voor het Olympisch toernooi. De Chinese damesploeg zal in Seoel bestaan uit drie aanvalsters: Chen Jing, Li Huifen en oudgediende Jiao Zhimin.

● VOJENS - De wereldtitelstrijd speedway is een Deens onderonsje. De titel ging zaterdag naar Erik Gundersen. Hij versloeg in Vojens in eigen land in de barrage titelhouder Hans Nielsen. Beide kampioenen waren gelijk gecombineerd met 14 punten en hadden vier heats op hun naam gebracht.

● HONG KONG - Jansher Khan, als eerste geplaatst, is zondag winnaar geworden van het toernooi om het Open Squashkampioenschap van Hong Kong. De speler uit Pakistan, nummer één op de wereldranglijst, versloeg in de eindstrijd de Australiër Chris Dittmar, die tweede stond op de plaatsingsranglijst, met 15-11, 9-15, 15-6, 12-15, 15-10.

## Nijssen sterk in enkelspel





# 'Dit was een lekkere warming-up' Van Loen beukt

door huub paulissen

KERKRADE – „Ik heb de hele rechterkant van m'n lijf net in het ijs gezet". John van Loen strompelde als laatste Roda JC'er moeizaam uit de kleedkamer. Zijn rechterbeen was het beste bewijs van de zware slijtageslag tegen Veendam. Murw getrapt door zijn vaste bewaker Söllner en Gall werd Van Loen, die zelf ook niet schuwde de botte bijl te hanteren, na 76 minuten vervangen door Huub Smeets. Maar de 'Rooie' had wel de voldoening dat hij vrijwel in zijn eerste Veendam de nek had omgedraaid. Door de talrijke oorlogsverklaringen van de tegenstander op te pakken en zijn teamgenoten voor te gaan in de strijd.

Van Loen deed dus precies dat, waarvoor hij naar Kerkraide is gehaald: agressie in de ploeg brengen. „Er gebeurde in de eerste helft te weinig, wij waren veel te lief. De scheidsrechter was zeer zwak en liet het harde optreden van Veendam gewoon toe. Dan weet je dat het uit de hand loopt. Bij ons moest ook de vlam in de pan komen. Omdat niemand dat deed, vond ik dat ik dat maar moest doen. En het pakte goed uit".

Talrijke provocaties en twee acties van Van Loen, waaruit Boerebach kon scoren, waren voldoende om het 'gewapende' verzet van de heksluiters te breken. Van Loen werd door Veendam dan ook als de grote zondebok voor de vijfde nederlaag in successie aangewezen. „Het begon al in de rust. Die Nijgh was vervelend en toen ik zei dat Veendam volgend seizoen toch weer in de eerste divisie speelt, was het bijna vechten. Toen ik direct na rust op de keeper inging en daarvoor terecht de gele kaart kreeg, was de boot helemaal aan".

● DORMAGEN – De 20-jarige Paul Hagedorn heeft in het Duitse Dormagen een mijlpaal in zijn loopbaan genomen. De Unitas-atleet had voor het eerst minder dan 8½ minuut nodig voor de 3.000 meter: 8.27.26.

Van Loen bleef een doorn in het oog van Veendam. Nadat hij de strafschop versierde, kreeg de opkrabbelende Van Loen van Joop Gall een klap op het hoofd. Het was duidelijk dat Veendam niet zou rusten voordat de Roda JC'er helemaal gestrekt zou gaan. Diezelfde Gall kon dan ook na zijn eerstvolgende actie, het onderuit maaien van Van Loen, inrukken. Van Loen: „Ach die penalty had ik al voor rust moeten krijgen, toen Söllner mij compleet over liep. En die Gall is een fraaie. Eerst slaat hij, dan schopt hij mij finaal onderuit en beweert ook nog dat hij niets heeft gedaan".



● Het moment waarop Van Loen zich de woede van Veendam op de hals haalt. De Roda JC'er schreeuwt het uit en stort teraarde als Mulder hem in het strafschopgebied bij het shirt vastpakt.

## FC Utrecht en FC Twente koplopers PSV doet goede zaken

HEERLEN – In naam is Ajax een topclub, in werkelijkheid een tobclub. Het ploegje van coach Linder werd op de vijfde speeldag een lage middenmoter. Het incasseerde in Enschede zijn tweede nederlaag in het nog verse seizoen, 2-1 tegen FC Twente. Het gerenoveerde Feyenoord gleed voor de eerste keer onderuit, 3-1 in en tegen FC Utrecht. Beiden winnaars werden de trotse koplopers na vijf ronden. PSV zit op het vinkentouw met een punt achterstand en een wedstrijd minder gespeeld.

De vijfde speeldag trok een leuk aantal toeschouwers (77.000), de scheidsrechters deelde ritsen gele kaarten (24) uit en zelfs een keer rood (voor Gall van Veendam). Een speler werd 33 maal over de bol gestreken of gezoend voor een doel-

punt. Koploper werd PSV - Den Bosch met zeven doelpunten (5-2) en 20.000 toeschouwers. Bij PSV ontbraken Nielsen en Lerby, maar was Kieft present. De thuisclub nam gemakkelijk een voorsprong van 3-0 door Gerets, Vanenburg en Kieft, voordat Van der Linden iets terugdeed. Daarna scoorde Kruijzen tegen zijn oude club twee keer en Grim bracht 5-2 op het bord. FC Utrecht-Feyenoord was een kraker. In de Galgenwaard zaten ruim 15.000 toeschouwers, die twee fraaie treffers van middenvelder Alfien ovationeel begroetten. Daarna werd Feyenoord de betere ploeg. Lokhoff halveerde de achterstand met een sublieme boogbal en Utrecht kwam in gevaar. Mitchell en Hofman misten voor leeg doel, voordat Linford na de pauze op rand van buitenspel

de thuisclub in veiligheid bracht (3-1). De zege had nog groter kunnen uitvallen, als Plomp de strafschop had benut. Hiele redden bekwaam.

Ajax kreeg in Diekman in Enschede het loon van de 'Linder-aanse' angst. De ploeg speelde konsekwent met vijf verdedigers en had in de punt van de aanval slechts één man: Pettersson. De Zweed telde voor twee en bereidde het openingsdoelpunt van Jonk fraai voor. Na die voorsprong trad Ajax nog defensiever op. De wissel van trainer Vonk van FC Twente, een verdediger voor aanvallers Lipponen, bracht de ommekeer. Keur kopte raak uit een voorzet van Paus (1-1) en na de rust caramboleerde een schot van Balm via de voet van Lipponen achter Menzo (2-1).

Balende René Maessen: 'Misschien waren we wel te overmoedig'

# Rob Delahaye: 'Heerlijk, Fortuna geklopt'

door ivo op den camp

MAASTRICHT – Rob Delahaye, MVV'er in hart en nieren, stond na afloop van de krachten vergende derby tegen Fortuna Sittard rustig in een hoekje van het spelerhome. De Maas-trichtenaar, anders het middelpunt van de MVV-familie als er wat te vieren valt, genoot heel even in z'n uppie van de dik verdiende 2-1 zege. „Wat heerlijk, Fortuna geklopt. Ik heb me zelden zo goed gevoeld", lachte 'De Witte'.

Aan de eerste overwinning van MVV sinds de terugkeer in de eredivisie was echter een hele lijdensweg vooraf gegaan. Opnieuw domineerde de Maastrichtse club lange tijd het spel, maar ook opnieuw kwam de ploeg op achterstand. „Ik dacht dat ik gek werd", verwoordde Huub Driessen de stemming in het Maas-trichtse kamp na de 'gemeenschappelijke' treffer van Lens, Thal en De Haan. „Verdomme, wat een pestgoal", vond Reginald Thal, die net te laat kwam om de bal voor de doellijn weg te halen. „Gelukkig hebben we daarna enkele posities gewisseld, want ik voelde me niet op mijn gemak aan de linkerkant tegen

scoorde op de hem bekende wijze: met een pegel van 25 meter afstand. „Eindelijk hebben we ook eens een beetje geluk gehad in de afronding, want René Maessen veranderde beide keren de bal enigszins van richting. Maar dat is niet meer dan terecht, want MVV was de betere ploeg. Dat we uitgekend Fortuna hebben verslagen, is natuurlijk des te mooier. Beter kon niet", glunderde de libero, die als eerste het feestgedruis in de Maastrichtse kleedkamer voor gezien hield om in het spelerhome een welverdiende pils te vatten.

„Nu is de ban gebroken", is Arts overtuigd van MVV's kunnen. „Dit klinkt het zelfvertrouwen flink op. We kunnen nu met een gerust hart naar Feyenoord en PSV gaan. Ik vind niet dat wij een degradatiekandidaat zijn. Dat hebben we al bewezen". Het gros van tegenstander Fortuna Sittard kon wel meegaan in die mening van de MVV-libero. „Ik heb altijd beweerd dat MVV een uitgebalanceerd team heeft, dat ruim voldoende punten, bij elkaar moet kunnen sprokkelen", stak Hans van Doorneveld de Maastrichtenaars een hart onder de riem. René Maessen, het bijtertje van Fortuna Sittard, baalde als een stekker en verliet als laatste de kleedkamer



om meteen richting spelersbus te wandelen. Als een van de weinigen kon de Sittardse verdediger terugkijken op een geslaagd optreden, al had hij beide MVV-treffers een beslissend 'voetje' in het spel. „Maar dat is niet mijn schuld", verdedigde Maessen zich. „Beide keren werd ik geconfronteerd met een overtal aan MVV-spelers". De Sittardse terrier kon de woede

● 'Een pestgoal' noemde Reginald Thal (links) de treffer van Sigi Lens. Erik de Haan komt te laat.

Foto: WIDDERSHOVEN

KERKRADE – De Roda-aanhang loopt nog niet echt warm voor het Europacup-treffen met Vitória Guimaraes. De overdekte zittribune is weliswaar volledig uitverkocht, op de staantribune zijn nog vele duizenden plaatsen beschikbaar. Volgens ruwe schattingen zouden in de voorverkoop tot nu toe zo'n 6.000 kaarten van de hand zijn gedaan. En dat

## Voorverkoop niet geweldig

stemt manager Hans Coerver somber: „Ik weet niet precies hoeveel de diverse voorverkoopadressen hebben verkocht, maar voor mijn gevoel loopt het slechter als vorig jaar voor de beker-

wedstrijd tegen VVV. Toen kwamen uiteindelijk ruim 14.000 toeschouwers. Daar ziet het voor Guimaraes nog niet naar uit. Laten we hopen dat dat in de komende dagen verandert".

## Trainers kaarten na

VOLENDAM – Op initiatief van Jan Brouwer vergaderen de trainers van betaald voetbalorganisaties woensdag in Volendam over de nieuwe richtlijnen voor scheidsrechters, die in de beginfase van de competitie tot een lawine van gele en rode kaarten hebben geleid. Volgens de manager van Volendam is de situatie kritiek. „Veel clubs hebben een smalle selectie. Als de scheidsrechters op deze manier doorgaan, zit elke trainer straks met drie of vier geschorste spelers. De clubs met weinig contractspelers komen dan in grote problemen. Een protest van alle oefenmeesters kan de situatie misschien verbeteren", denkt Brouwer.

„Ik proef bij steeds meer collega's bezorgdheid over de houding van de arbiters. De clubs zijn niet op de richtlijnen van de scheidsrechterscommissie ingesteld. Volendam - Haarlem was woensdag een aantrekkelijke wedstrijd, die echter werd ontsteld door het merkwaardige gedrag van de arbiter. Dat kan nooit de bedoeling zijn van de nieuwe instructies", zegt Brouwer. In Volendam komt ook de samenwerking met bondscoach Thijs Li-

bregts aan de orde. „Voorheen kwamen de oefenmeesters en de bondscoach in Zeist bijeen. Dit keer ging de voorkeur uit naar een gesprek in een andere omgeving. De onderlinge sfeer moet beter worden.

(ADVERTENTIE)

Limburgse Accu Centrale b.v.

groothandel in automaterialen

- specialist in:
- radioteuren
- accu's
- cyl.koprevisies
- remmen/del
- hydr. slangen
- kentekenplaten
- autosleutels
- trekhaak
- motoronderdelen
- uitlaten
- koppelingen

GRASBROEKERWEG 67  
Heerlen. 045-724700  
automateriaal en gereedschap

# VVV blijft falen

Van onze medewerker  
HENK HAFMANS

HAARLEM – „Wat er moet gebeuren? Beter voetballen of een vijftal spelers erbij halen, dat zou ook een mogelijkheid zijn. Die situatie zal zich bij VVV echter niet voordoen, dus zullen we met deze groep flink moeten trainen", aldus het kort en bondige cliché geeft Leo van Veen als antwoord dat hij onderhand van buiten kent en na bijna elke nederlaag - gisteren bij Haarlem met 2-0 - kan opdreunen.

Leo van Veen is niet te benijden. Gewend aan overwinningen aan de lopende band bij RKC, eerst als speler daarna als trainer, stapte hij in de vacature Jan Reker bij VVV dat vorig seizoen de vijfde plaats en twee maal op rij de nacompetitie bereikte. Het VVV van nu is weliswaar in grote lijnen dezelfde ploeg maar de sterke punten van voorheen zijn niet meer te bespeuren. Men heeft er althans geen succes mee en dat vreet aan het zelfvertrouwen. Leo van Veen: „Ik heb geprobeerd

Haarlem - VVV: 2-0 (1-0). 13. Van Velzen 1-0; 72. Van Roon (strafschop) 2-0. Toeschouwers: 4.000. Scheidsrechter: Luigne. Gele kaarten: Stafleu (Haarlem), Rutten (VVV). Haarlem: Metgod, Linger, Stafleu, Baas, Van Tour, Matthaei, Atteveld, Numan, Van Roon, Van Velzen (70. Holverda), Peepers. VVV: Roox, Nijssen, Van Berge-Henegouwen, Verhagen, Rutten, Slagboom (76. Peters), Reynierse, Eyer, Luhukay, Boere, Hoekman.

onderschept door Arthur Numan die meteen Peter van Velzen in stelling bracht: 1-0.

Toen de ingevallen Wout Holverda bij zijn eerste balcontact door Roox bij de benen was gepakt (penalty Van Roon 2-0) waren alle twijfels weg. Zelfs de nauwelijks verdiende ere-treffer was VVV niet gegund.

Danny Hoekman, een van de betere VVV-ers, verschalkte in de slotminuut wel doelman Metgod maar Stafleu redde op de doellijn. Leo van Veen rekende bij de treffers min of meer doelnaam Roox aan: „De eerste goal was geen sterk optreden van hem en bij die penalty had hij rustig moeten blijven kijken naar wat Holverda met de bal deed. Zoals hij nu deed loop je gegarandeerd zeker tegen een penalty op". Van Veen wilde daarmee heus niet de nederlaag uitsluitend in de schoenen van Roox schuiven. Haarlem had nog een handvol andere mogelijkheden onbenut gelaten, betere zelfs dan VVV zich wist uit te spelen.

## Staande ovatie voor Cruijff

Beguirstain en Roberto (strafschop), de resterende wedstrijd de show.

Onder leiding van een vlekkeloze Alexanco, die zijn trainer op het veld een wederdienst schijnt te willen bewijzen voor diens morele steun tijdens de beruchte verkrachttingsaffaire, en de talentvolle Milla demonstreerde Barcelona zijn volledige face-lift. De grootste verdienste van Cruijff is evenwel, dat hij er in recordtijd in geslaagd is de aan-

hang, die nog maar enkele weken, de oude garde meedogenloos uitfloot, met het elftal te verzoenen. Na het laatste fluitsignaal kregen Barcelona en een tevreden Cruijff een staande ovatie voor de geleverde prestatie.

Minder florissant verliep de competitieopening voor een andere potentiële titelkandidaat, Atletico de Madrid. De komende EC-tegenstander van FC Groningen maakte de eerste de beste keer al een enorme misstap tegen het

enthousiaste provincieclubje Logrones in Logrono, (1-0).

### Beenhakker

Leo Beenhakker incasseerde thuis tegen Osasuna de eerste tegenslag, (2-2). De ploeg uit Pamplona is traditioneel een lastige tegenstander, waar de Spaanse kampioenen zich opnieuw in verslikte. Op een lange voorzet verkeken Chendo en Buyo zich schromelijk, waarna de Brit Robinson koel afrondde. Vlak voor rust bracht Martin Vazquez na een eerdere misser voor open doel van Hugo Sanchez op gelijk hoogte. De Madrilenen leken zich na rust te herstellen. Schuster knalde Real via de paal fraai op 2-1, maar in de slotfase tikte voormalig jeugdspeler Medino met zijn kruin toch nog de gelijkmaker achter de slecht opgestelde Buyo.

Van onze correspondent

MADRID – Een beter begin als trainer van Barcelona kon Johan Cruijff zich amper wensen. Op bevel van de Spaanse bond mocht hij de start van de Spaanse competitie weliswaar niet vanaf de bank meemaken, maar dat was ook de enige smet op zijn debuut. Voor de rest was het allemaal rozegeur. Voor het eerst sinds lange tijd was het immense Nou Camp-stadion weer eens bijna vol.

De ruim 90.000 toeschouwers zagen een vergeleken met vorig seizoen onherkenbaar Barcelona, dat in de plaatselijke derby stadgenoot Espanol kansloos aan de kant schoof, (2-0). Na zich ruim een uur stukgelopen te hebben op de defensie van Espanol, stal Barca na twee goals in drie minuten van achtereenvolgens



# Maastrichtenaar onderstreept onjuist besluit NOC

## Mark Weyzen sterk tegen de stroom in

MAASTRICHT - Ondanks het gemis van geselecteerden voor de Olympische Spelen, waarbij o.a. het duo Derekx en Cox, waren de kanowedstrijden van Trecch '42 opnieuw een voltreffer. Daarvoor zorgde op de eerste plaats de Maastrichtenaar Mark Weyzen, die samen met zijn K2-maatje Jan Dirk Nijkamp al eerder de geselecteerde limiet voor de Olympische Spelen behaalde, maar achteraf toch geen ticket voor Seoul kreeg.

„Daarvoor heb ik dit jaar dus alles op alles gezet. Zelfs mijn school heb ik verwaarloosd, waardoor ik ben blijven zitten. Om dan zo door de kanobond en het NOC bedonderd te worden. Mijn interesse in het kanoeën is op dit moment in feite onder nul”, zei Weyzen.

In tegenstelling met zijn uitspraak, behaalde Mark Weyzen toch enkele mooie resultaten bij deze kanoregatta. Aansprekend was vooral zijn winst op de 10 kilometer. Vlak voor de finish schudde Weyzen alles en iedereen van zich af om onbedreigd te eindigen.

Het jonge talentje Simone Augustus zorgde voor drie aangename opstappers voor het thuispubliek door onder andere de finales van de 500, 1000 en 3000 meter in de junioren B-klasse overduidelijk te winnen.

Opmerkelijk was vooral de sterkte van de 16-jarige scholier op de 3000 m. waar ze ruim 30 sec. voorsprong op de tweede aankomende had. Minder overtuigend was haar zwachtallie Augustus, die vanwege studentenduren niet meer het niveau van verleden jaar haalde.



Mark Weyzen verbeteren op jacht naar de zege.

Foto: WIDDERSHOVEN

## LK schaken: nog twee kanshebbers

SITTARD - Na de vijfde en zesde ronde zijn nog twee kanshebbers op de hoogste Limburgse schakeltitel: Henk Temmink (SVS Schaesberg) en de 17-jarige Gaston Dörenberg (SV Brunssum).

In de vijfde ronde wonnen beiden. Temmink van Ed Vos en Dörenberg van Arno Henzen. In de zesde ronde kwamen zij tegen elkaar uit. Na afloop van de dames bleef een eindspel over van toren en drie pionnen tegen paard en vier pionnen. De laatste kans van Dörenberg - het afruilen van zijn toren tegen paard en pion - resteerde in remise. Beiden hebben nu vijf punten. Tittelverdediger Jacq Renet (Gess) behaalde uit beide ontmoetingen de volle winst en volgt de leiders op een half punt. In de slotronde komt hij uit tegen Gaston Dörenberg, terwijl Henk Temmink Rob Merx als tegenstander heeft.

pionnen tegen paard en vier pionnen. De laatste kans van Dörenberg - het afruilen van zijn toren tegen paard en pion - resteerde in remise. Beiden hebben nu vijf punten. Tittelverdediger Jacq Renet (Gess) behaalde uit beide ontmoetingen de volle winst en volgt de leiders op een half punt. In de slotronde komt hij uit tegen Gaston Dörenberg, terwijl Henk Temmink Rob Merx als tegenstander heeft.

MAASTRICHT - De eerste derby in de eerste klasse hockey bij de heren heeft Venlo met 3-4 (rust 0-1) gewonnen bij Maastricht. Een duel vol van spanning, maar gespeeld van kwaliteit.

Joep Schreurs opende de score uit een strafbal. Pas in de tweede helft draaide Venlo beter. Nu kwamen de kwaliteiten van de beide Duitse spelers beter tot hun recht. Met name voorstopper Hungerberg maakte een uitstekende indruk. Venlo wil en zal terug naar de overgangsklasse en wil daar heel veel voor doen. Het thuis spelende Maastricht heeft zich dapper gewaard, maar

## Maastrichtse hockeyers onderuit

kwam niet verder dan drie doelpunten. Eric Gillissen benutte de rebound van een strafcorner. Nadat Venlo uitgelopen was tot 1-3, mocht Bas Meijers een strafbal nemen. Hij maakte geen fout. Venlo's aanvoerder Joost Cornet bracht de voorsprong weer op twee doelpunten. Maastricht nummer drie kwam vlak voor

tijd van de stick van Roel de Vries. Het gedegradeerde Concordia rekende gedecideerd met Best af. Door doelpunten in de eerste helft van Peter Melief en John Blokland en in de tweede helft van Rob Kessels en alweer Blokland werd het na een 2-1 ruststand, uiteindelijk 4-1. Nieuwkomer Venray behaalde een knap 2-2 gelijkspel bij de in de voorbeschouwen gedooftverde kampioen MOP uit Vught. In de Overgangsklasse bij de dames behaalde Venlo een 1-0 overwinning op Schaerweide. Maastricht was niet erg gelukkig bij haar eerste wedstrijd in de eerste klasse. MEP uit Bostel won met 2-0.

## Handbalclubs imponeren

HEERLEN - Landskampioen zaalhandbal bij de heren Kwantum/Blauw Wit speelde een toernooi in Dalfsen, waar de ploeg van trainer Guus Cantelberg won van SVB (20-17) en Olympia (22-12), maar verloor met van Bad Schwartz met 18-22. In de finale kwam de Beekse ploeg opnieuw uit tegen Bad Schwartz. Het werd 15-15; genoeg voor een Duits eindzege op grond van een beter doelsaldo.

De heren van VGZ/Sittardia wonnen het Loreal-toernooi in Venlo. Tegen Loreal een winst van 19-12, tegen het Belgische Sasja werd met 21-14 gewonnen en tegen het Duitse Korschbroich gelijkgespeeld met 23-23. Zaterdag speelde VGZ/Sittardia tegen het Deense Skieve. Nadat de Deense ploeg vrijdagavond in Beek al met 29-16 van Blauw Wit verloren had konden ze ook tegen Sittardia geen potten breken. Het

werd uiteindelijk 30-18. Herschi/V en L speelde in Dull tegen Sasja en won met 17-14. In de finale speelde de ploeg van trainer Gabri Rietbroek tegen Bratislava en L liet, ondanks de minimale 20 nederlagen, een zeer goede indruk achter.

De dames van Herschi/V en L wonnen in Dalfsen. Verloren werd met 17-10 van Oldenburg, vervolg met 15-10 van OSC gewonnen en de laatste wedstrijd gelijkgespeeld tegen Buxtehuder SV (16-16). Vandaag hadden de Geleense dames met 25-21 gewonnen van Aalsmeer. Een niet compleet Auto Cation verloor zaterdagmiddag in Venlo met 23-20 van ereafdeling Iason het Noav-toernooi in Susta door achtereenvolgens te winnen van Noav (12-8), V en L (14-8) Melveren (13-5).

## Maximale winst tafeltennisers

GELEEN - Op de eerste wedstrijddag kwamen vijf teams uit de afdeling Limburg in de landelijke tafeltenniscompetitie in actie. Met vijf overwinningen was de oogst maximaal. Landskampioen bij de dames Megacles kwam in Amsterdam uit tegen het team met o.a. de sterke Judy Williams. In een tot 3-3 gelijkopgaande wedstrijd won Megacles uiteindelijk met 4-6.

Jasna Bernardic bleef ongeslagen. In de tweede divisie ontving het dames-team van Kluis het verzakte Olympia uit Enkhuizen en behaalde de maximale winst. Bij de heren hebben zowel Bartok als Kluis in de eerste divisie hun wedstrijd gewonnen afgesloten. In een sfeervolle ambiance ontving Bartok het reserveteam van Pelgrim Gaanderen.

Meer dan 100 toeschouwers zagen Bartok met 11-7 winnen. Ondanks dat Kluis haar eerste wedstrijd moest aantreffen zonder topspeler Richard v.d. Vorle behaalde het team in de uitwedstrijd tegen FVT in Rotterdam een goede 5-13 overwinning.

Falco, spelend in de vierde divisie, won in en tegen Gelden met 3-7. Megacles 3 behaalde tegen MOVOC 2 een ruime 9-1 zege waarin alleen Mark Creemers bij de stand 5-0 de eer aan de tegenstander liet.

## Atleet overlijdt tijdens estafette

OMMEN - De 19-jarige J.W. Jansen uit Raalte is zaterdag halverwege de traditionele ploegenestafette in Lemelerveld (gemeente Ommer) overleden. Hij werd onwel nadat zijn afstand in de estafette had gepast. De Raalteenaar overleed op een hartstilstand. Het evenement werd meteen na het overlijden van de atleet gestaakt.

Afdeling Limburg		Tweede klasse D		RKASV 3-RKBFC 3		DESM 3-W'mina 5		Sibbe 3-Limburgia 5		Heer 2-Scharn 2		Hadow-Leeuwenhoek		Aspiranten A		hout-Wagenvoort 1-0;	
1-1		Walram 3-Reyn. B.		1-4		1-4		1-6		1-6		1-1		1-2		1-0;	
1-1		Keer 2-Geulse B.		2-2		3-1		2-2		2-2		1-3		1-3		1-0;	
1-1		RKVV 2-Sibbe		1-0		1-0		1-1		1-1		2-6		2-6		1-0;	
1-1		Slanken-Berg 2		1-1		1-1		1-1		1-1		2-5		2-5		1-0;	
1-1		Valk. B.-Jasen 2		1-1		1-1		1-1		1-1		2-6		2-6		1-0;	
1-1		Noorb. B.-Epen 2		2-0		2-0		2-0		2-0		7-15		7-15		1-0;	
1-1		Tweede klasse E		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Epen-W. Groen 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Walram 2-Wilje 2		1-0		1-0		1-0		1-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Struchter B.-Nijsw. 2		0-3		0-3		0-3		0-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		WDZ 3-Viljen 3		1-4		1-4		1-4		1-4		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKIVV-RKVVM 3		2-1		2-1		2-1		2-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Parti-RKSVG		4-1		4-1		4-1		4-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse F		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		WDZ 2-Zwart W. 2		0-1		0-1		0-1		0-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Heilust 2-Chevrement 3		1-0		1-0		1-0		1-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKTSV 3-Sylvia 2		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Miranda 3-Simpelv. 3		2-5		2-5		2-5		2-5		1-1		1-1		1-0;	
1-1		SVN 3-Hopel 3		1-0		1-0		1-0		1-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Hrln. Sp. 3-Waub. 3		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse G		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Laura 3-Coriovallum 2		1-4		1-4		1-4		1-4		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKONS 3-Hrln. Sp. 3		4-4		4-4		4-4		4-4		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Hopel 3-Waub. B. 3		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		KEV 2-Weltania 3		3-0		3-0		3-0		3-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Kolonia 4-Chevrement 4		5-1		5-1		5-1		5-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Heerlen 4-RKHSV 2		2-1		2-1		2-1		2-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKONS 3-Waub. B.		3-2		3-2		3-2		3-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse H		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Gr. Ster 3-Mariade 3		4-1		4-1		4-1		4-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Wim. 2-Schinnen 2		1-2		1-2		1-2		1-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Minor 3-Heksenb. 3		1-2		1-2		1-2		1-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Haarand 2-Voerend. 4		4-0		4-0		4-0		4-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKSN 2-H'broek 2		1-3		1-3		1-3		1-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse I		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKSN 2-H'broek 2		1-3		1-3		1-3		1-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Troja 2-Klimmenda 2		0-4		0-4		0-4		0-4		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse J		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Gr. Ster 4-Winanda 3		0-0		0-0		0-0		0-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Mariade 2-N. Einde 3		1-4		1-4		1-4		1-4		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Vaesrade 2-Passart 2		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		CSVT-Kaspara 2		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Schuttersv. 4-Leuven 3		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Bekker 4-Schinveld 2		1-0		1-0		1-0		1-0		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse K		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKBSV 3-Heidebloem 2		2-6		2-6		2-6		2-6		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Adveo-Spaubeek 2		2-1		2-1		2-1		2-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		De Leuven 2-Trebeek 2		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Schuttersv. 3-Jabeek 2		2-3		2-3		2-3		2-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Heidebloem 2-Boekel 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse L		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse M		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse N		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse O		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse P		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse Q		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse R		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse S		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse T		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse U		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse V		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse W		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse X		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse Y		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse Z		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AA		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AB		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AC		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AD		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AE		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-1		1-0;	
1-1		RKMSV 3-FCV 2		2-2		2-2		2-2		2-2		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Doenst 2-Schinv. 3		5-3		5-3		5-3		5-3		1-1		1-1		1-0;	
1-1		Tweede klasse AF		1-1													



# Nederlandse springruiters imponeren in Lanaken

## Jos Lansink zingt het hoogste lied

Van onze medewerker TOINE RAMAEKERS

**LANAKEN** – Tijdens de laatste twee dagen van het CHIO in Lanaken hebben zowel de springruiters als de dressuur-amazones zich van hun beste kant laten zien. De afsluitende Grote Prijs Zangersheide werd zelfs geheel gedomineerd door de Nederlandse ruiters. Bij het Europees kampioenschap dressuur voor young-riders behaalde de Nederlandse equipe zaterdag zilver in het landenklassement en reed Rian Laarakkers op zondagmiddag naar de bronzen medaille in het individuele klassement.

De betere prestaties werden tijdens de landenwedstrijd al zichtbaar bij de springruiters. Maar op zaterdag was het goed raak. In het jachtparcours greep Emiel Hendrix met Opbeurs Texas de overwinning. Verder Lansink zevende, Willy van de Vlam negende en Rob Ehrens der-

### SPORT KORT

● **HEERLEN** – In de hoofdklasse van de provinciale damcompetitie wonnen de beide titelfavorieten DIOS (Brunssum) en VOS (Kerkrade) overtuigend hun eerste wedstrijden. DIOS won met 13-7 tegen de reserves van De Ridder (Brunssum), terwijl VOS met 13-7 het tweede team van Eureka terugwees.

● **SCHAESBERG** – Aangezien de KNKB geen officiële landenploeg naar de Open Belgische Worstelkampioenschappen afvaardigde, nam op uitnodiging een vijftal delegatie van Simons Schaesberg deel. Arno Postma kwam in de finale uit tegen de Engelse kampioen Martin Doyl. De Simonsatleet verloor met 3-1 op punten. Frans Snijders bereikte na twee overwinningen toch niet de finale omdat hij een hoofdwoond oplette, die in het ziekenhuis van Gent gehecht moest worden. Peter Snijders, Marin Quaedvlieg en René Geelen wisten zich niet te plaatsen.

● **KARLSRUHE** – De volleybalers hebben de Olympische voorbereiding beëindigd met een indrukwekkende triomf in het vierlandentoernooi in Karlsruhe. In de finale tegen Bulgarije gaf de jonge basisformatie een wereldende show. Met 3-0 (15-6, 15-7, en 15-13) werden de Bulgaren van de vloer gespeeld.

● **BRUSSEL** – De volleybalsters van Pancratiusbank/VCH speelden tijdens een toernooi in Brussel zowel tegen Sacco Halle als Hatovoc gelijk met 2-2. Trainer Ger Spijkers miste twee basispeelsters: Henriette Belle-makkers (blessure) en Esther Hamaker (werk).

● **EINDHOVEN** – Korfbalclub Excelsior deed in de eerste wedstrijd van de competitie een zware 9-4 nederlaag tegen EKV uit Eindhoven. Excelsior kreeg maar liefst acht strafwerpen te nemen, maar wist er slechts drie van te benutten. De rust werd bereikt met een 4-2 voorsprong voor de ploeg uit Eindhoven.

● **BRUNSSUM** – Carly Dohmen van De Bongerd is Limburgs kampioen poolbiljart geworden. Zilver en brons waren voor respectievelijk Toon Moerkerk (Brandwep) en John Nauts (Brouwershuis).

## Brons voor Nederlandse meisjes

**PARIS** – De Nederlandse meisjesploeg heeft in het toernooi om de Europese hockeytitel in Parijs niet hoger kunnen reiken dan het brons. Nadat Jong Oranje zaterdag de kanalen op de tevoren wel verwachte finaleplaats tegen Engeland had laten liggen (0-2) werd op de slotdag Sovjetunie met 4-1 verslagen. Alle doelpunten kwamen op naam van Wietake de Ruiter. De HGC-speelster werd met tien treffers in vijf wedstrijden topscorer van het toernooi. West-Duitsland maakte de favorietenrol waar door in de finale met 3-1 af te rekenen met de Engelse ploeg.

**WELL** – Tijdens de Limburgse kampioenschappen voor landelijke ruiters en amazones hebben de favorieten zowel bij de dressuur als bij het springen hun rol waargemaakt. Het meest duidelijk werd dit gedomineerd door Wim Voncken uit Beek in de dressuur-klasse waar II Won hij dit seizoen reeds meerdere keren met grote overmacht, ook tijdens de kampioenschappen was niemand in staat om de prestaties van Voncken in de dressuurbaan ook maar te benaderen.

Clubgenoot Xavier Schulkens evenaarde de prestatie van Voncken door bij het springen klasse waar I de titel te grijpen terwijl in de klasse waar II Peter Peeters uit

tiende. Daarmee waren de bakens voor het Open Benelux-kampioenschap, de volgende proef, uitgezet. Weliswaar moest het succes opnieuw van Jos Lansink komen maar die deed het dan ook meteen goed. Van de zes barrage-combinaties realiseerde hij de snelste tijd en werd daarmee kampioen. Tweede werd de Italiaan Giovanni Molin en derde de Belg Ludo Philippaerts.

Een mooie opsteker. Daar bleef het echter niet bij want in de strijd om het Europees kampioenschap dressuur voor young-riders verraste de Nederlandse equipe vriend en vijand vanuit een praktisch kansloze positie de zilveren medaille in het landenklassement te veroveren. Weliswaar bezette Miriam Knoors in de tussenstand op vrijdag nog een vijfde plaats maar toen moest ze nog een groot aantal combinaties rijden. Rian Laarakkers en Bernadette Gelissen reden op zaterdag een sterke proef waardoor Nederland achter West-Duitsland tweede werd.

Gisteren stond voor de springruiters de Grote Prijs op het programma. Slechts acht combinaties wisten tot de eerste barrage door te dringen waaronder Rob Ehrens, Emiel Hendrix en opnieuw Jos Lansink. Nadat de Belgen Eric Wouters en Stanny van Paesschen en de Italiaan Roberto Arioldi het te moeilijk vonden ging hier ook de Fransman Thierry Rozier in de fout. Rob Ehrens bewees eens te meer dat wanneer hij er moet staan hij er ook is. Hij liet de eerste foutloze rit noteren. Een voorbeeld dat Emiel Hendrix, Jos Lansink en de Brit John Whitaker volgden.

De tweede barrage moest dus de beslissing gaan brengen. Als eerste ruiter nam Rob Ehrens meteen een balk van hindernis I mee waaraan hij later in het parcours nog een tweede toevoegde. Dit overkwam ook Emiel Hendrix maar niet de sluwe John Whitaker. Die bleef foutloos al had hij alle geluk van de wereld toen een balk keurig terug viel in de lepel. Als laatste starter zou Jos Lansink zijn derde Grote Prijs van dit seizoen in de wacht slepen.

De Belgische omroeper merkte terecht op dat men in Seel rekening moet houden met Lansink. Deze ruiter uit Weerselo rijdt met een gevoelige hand en heeft bovendien een bijzonder goed oog voor de sprong. Zijn successen met zijn Olympiade-paard Felix geven hem bovendien het broodnodige zelfvertrouwen. Ook Emiel Hendrix was dik tevreden. Hij was bijzonder in zijn nopjes dat zijn paard Optiebeurs Decision nu echt internationaal doorbreekt. Daar het paard pas acht jaar oud is verwacht Emiel nog enorm veel van de merrie. Met zijn paarden Texas en Voltair reist Emiel na Lanaken naar Canada om daar deel te nemen aan de Grote Prijs van Calgary.

Bij de individuele titelstrijd dressuur wist Rian Laarakkers de hegemonie van de West-Duitsers te doorbreken door de bronzen medaille te veroveren. Een plak waaraan ze zaterdag nog niet durfde te denken omdat toen de West-Duitsers de eerste vier plaatsen bezet hielden. Begrijpelijk dat er des te harder om de bronzen plak werd gejuicht. Met een tiende plaats voor Bernadette Gelissen en een dertiende voor Miriam Knoors werden ook de overige Limburgers zich goed in het kampioenschap dat gewonnen werd door de West-Duitse Pia Laus en waarin haar landgenote Isabell Weerth tweede werd.

**Uitslag GP Zangersheide:** 1. Lansink, Libero H, 0 strafpunten, 32,01 seconden, 2. John Whitaker, Gammon, 0-33,12, 3. Ehrens, Topaz, 6-30,50, 4. Hendrix, Decision, 8-31,01 (in de tweede barrage), 5. Rozier, Nitro 4-40,36, 6. Arioldi, Rosa, 6-33,8, 7. Wouters, Cambronne 12-69,58, 8. Van Paesschen, Wiebe P, 13-77,78 (in de eerste barrage), 9. Kenn, Gatsby, 53-4-84,38, 10. Bost, Nicomsa, 4-85,04 (in het eerste parkours).

Baarlo met de hoogste eer ging strijken. Het succes van de ruiters uit Beek werd gecompleteerd door Jos Nijsten die de titel greep in de dressuur-klasse waar I.

De enige dissonant moet op het conto van de parcourbouwers worden geschreven. Met name het parcours van de tweede manche van het springen klasse waar waar veel te lang waardoor de vaart uit de wedstrijd werd gehaald terwijl het par-



Jos Lansink op weg naar winst in de Grote Prijs Zangersheide.

Foto: WIDDERSHOVEN

## Geslaagd toernooi BC Victoria

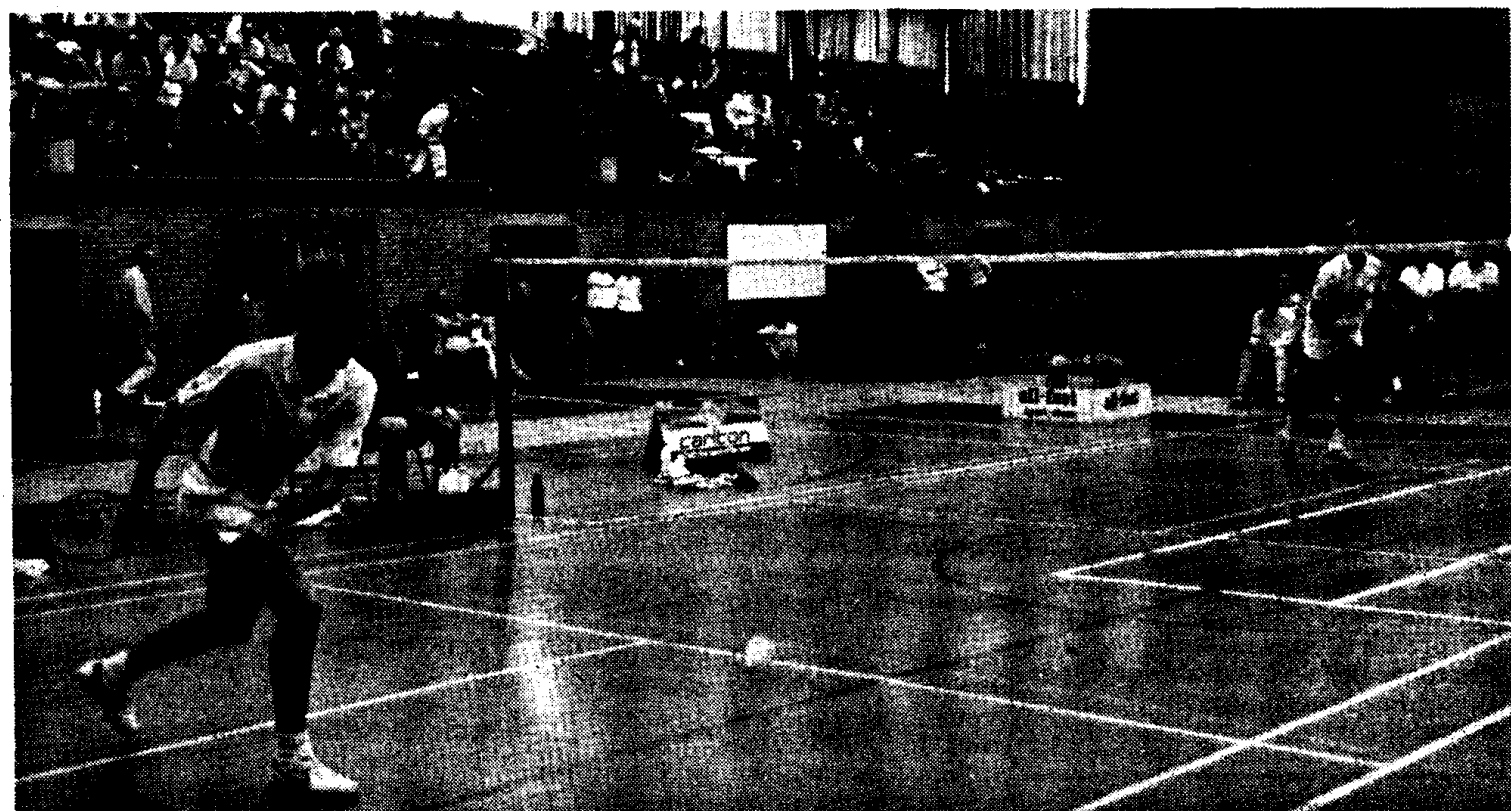
# Denen toonaangevend

**HOENSBROEK** – Victoria is er weer in geslaagd. Afgelopen week-ende was de bijna complete nationale selectie en de Europese subtop, bestaande uit Denen en Engelsen, in Hoensbroek te gast voor het jaarlijks Victoria up-graded toernooi. Interessante partijen, uitmondend in schitterende finalepartijen op zondag. Uiteraard konden de Limburgers in dit geweld geen potten breken.

De nationale selectie deed het daarentegen goed. De dames Monique Hoogland en Erica van Dijk toonden aan bij de Europese top te behoren. In het damesdubbel versloegen zij Johnson-Bradbury (Engeland) en Monique Hoogland werd ook eerste in het damesenkel na een duidelijke zege op de Deense Anne Nette-Bille: 11-4; 11-2.

Bij de heren ligt de zaak duidelijk anders. De Europese herentop is zo sterk dat het voor de Nederlandse heren zeer moeilijk is om bij dat niveau aan te sluiten. Alleen in het herendubbel waren Pierre Pelupsky en Alex Meyer succesvol boven Kirchengard en Holst-Christensen uit Denemarken.

Een van de mooiste partijen van de dag was de heren enkelfinale tussen de als enige geplaatste Torben Carlsson en Paul-Eric Hoyer-Larsen, een reprise van de halve finale van de Deense kampioenschappen. Toen een driestert voor Carlsson, ook nu een schitterende anderhalf uur durende finale, die ook nu weer



Torben Carlsson (rechts) plaatst een doeltreffende smash tijdens de finale tegen Hoyer-Larsen.

Foto: 3-FOOT/WIM KÜSTERS

in het voordeel van Carlsson werd beslist: 9-15; 18-17; 15-12.

**Overige uitslagen:** dames enkel: 1. Monique Hoogland; 2. Anne Nette-Bille. Heren dubbel: Pierre Pelupsky-Alex Meyer uit Nederland; 2. Kirchengard - J. Holst-Christensen uit Denemarken. Damesdubbel: 1. Erica van Dijk-M. Hoogland, Nederland; 2. Cheryl Johnson, Bradbury, Engeland. Gemengd dubbel: 1. J. Holst-Christensen - H. Derrth; 2. Alex Meyer - E. van Dijk, Nederland.

## Voncken, Schulkens, Peeters en Nijsten winnen in Well

# Favorieten maken reputatie waar

cours voor de beginners na wijzigingen te licht was hetgeen te veel foutloze combinaties opleverde. Na de eerste manche van het springen klasse waar kwamen 26 combinaties voor de tweede manche terug waaronder alle favorieten zoals Van de Broek, Laarakkers, Schulkens en Negen ruiters en drie amazones gingen uiteindelijk in de barrage strijden om de titel. Met de schimmel Ragram bleek Xavier Schulkens uiteindelijk de sterkste. De titel in de pas ingestelde klasse waar II kon na de eerste manche nog door zes combinaties gewonnen worden. Alleen Reinier van de Maas en Peter Peeters wisten echter tot de barrage door te dringen waar in ze beiden opnieuw foutloos bleven. De titel kwam bij Peeters terecht omdat hij de snelste tijd realiseerde. Bij de dressuur had Wim Voncken

tijdens de eerste proef al zijn visitekaartje afgegeven door 21 punten meer te scoren dan zijn naaste concurrenten. In de tweede proef werd dit nog eens bevestigd en bedroeg de voorsprong van Voncken op zijn naaste concurrent Piet Schobers zelfs 34 punten. In de klasse waar I moest Jos Nijsten eveneens de eerste plaats verdedigen hetgeen hij met succes deed. Op het hoogste landelijke niveau wisten de ruiters

van het Edele Ros dus drie titels naar Beek te halen. Het afdelingskampioenschap in de klasse waar werd evenals verleden jaar gewonnen door Meerlo.

## 1800 gulden voor goud

**NAIROBI** – Kenyanse atleten die tijdens de komende Olympische Spelen een gouden medaille winnen, ontvangen omgerekend 1800 gulden voor die prestatie. Volgens het Kenyanse persbureau KNA wordt die beloning betaald door het dagblad The Standard en het ministerie van transport en communicatie. Zilver levert bijna 600 gulden op, een atleet met een bronzen plak moet zich tevreden stellen met 300 gulden. Overigens ontvangen alle 74 Kenyanse deelnemers aan de Spelen 115 gulden.

De kampioenen: Springen beginners: Henk van de Goor (Sevenum) met Bonheur. Springen licht: Hans Philipsen (Jsslestein) met Cirano. Springen midden: Tosca Osterop (Asenray) met Verona. Zwaar I: Xavier Schulkens (Beek) met Ragram. Dressuur beginners: Nabben (Sevenum) met Cambridge. Licht I: Coenen (Gubbenvoert) met Acapulco. Licht II: Gordijn (Weert) met Conquistador. Midden I: Peeters (Heibloem) met Mezana. Midden II: Lucassen (Treebeek) met Banier. Zwaar I: Nijsten (Beek) met Assoway. Zwaar II: Voncken (Beek) met Avignon. Aanspanningen: Hendriks (Elil) met Bob. Open klasse: Wagemans (Horst) met Cadanz. Dames: Raeven (Noorbeek) met Karel Hugo.

● **LIMBRICHT** – Huub Hamers uit Limbricht neemt zaterdag en zondag deel aan de wereldkampioenschappen sporthengelen in het Belgische Damme. Het Nederlands team, dat aan de landenwedstrijd deelneemt bestaat verder uit: Joep Vissers en Frans Pijnenburg uit Meyel; Rinus Vermeulen uit Eindhoven en Jelle Schrijver uit Utrecht. De vijf geselecteerden nemen ook aan het persoonlijk kampioenschap deel.

## Kimbria nog niet in vorm

draaiboek liep perfect. Echter het publiek liet het volkomen afweten. De stille tribunes tijdens de finale vormden geen waardige entourage waarin topsport bedreven werd, al zal de concurrentie van MVV-Fortuna hieraan ook debet zijn geweest. Tijdens het duel tussen Brugge en BC Utrecht brak een ordinaire ruzie uit, waarbij

twee spelers werden gediskwalificeerd. Kimbria toonde ondanks drie verliespartijen een stijgende vorm. Zonder de gebr. Vreencen verloren de Maastrichtenaars de openingswedstrijd met 55-70 van de uiteindelijke finalist Godesberg. Het tweede treffen tegen de uiteindelijke toernooiwinnaar Avanti Brugge leverde ook een dragelijk resultaat op (52-76). Kimbria mist duidelijk een scorer. Het treffen voor de vijfde en zesde plaats tegen Schalke 04 verloren de Maastrichtenaars met ruime cijfers (71-44).

## Honkbalduel gestaakt

**SITTARD** – De honkbaldueby tussen Sittard Condors en All Stars Heerlen werd in de vijfde innings bij de stand 2-6 voor All Stars gestaakt door umpire Marc van de Camp. De leidsman voelde zich bedreigd door de Heerlense korte stop Clarence Joriff die voor de tweede keer dit seizoen door onbeheerst

honklopen en agressief gedrag over de schreef ging.

Joriff reageerde, na geraakt te zijn in het slagperk door een slecht gecontroleerde aangooi van Condors pitcher Marcel Klein-Rouweler, al vrij impulsief door helm en slag-hout richting Sittardse werper te gooien. Even later, bij een poging de thuisplaat te stelen, werd de Amerikaan uitgetikt door catcher Ray To-kaay, zij het dat de achtervanger tenauwernood het vege lijf wist te redden toen Joriff met gestrekt been een veel te hoge sliding inzet- te. De ontstane commotie kon met de nodige moeite onder controle gebracht worden, maar na de veldwisseling stevende Clarence Joriff opnieuw met veel misbaar richting umpire af, die daarop de wedstrijd staakte. Overigens heeft All Stars Joriff met onmiddellijke ingang het clublidmaatschap ontzegd. Secretaris Jean Schutgens: „Deze speler gooit de goede naam van onze vereniging te grabbel door zijn onsportieve optreden.“

## All Stars bedwingt kampioen

**HEERLEN** – Het softbalnegental van Harreman/All Stars wist in de dubbel tegen kampioen Wolters/Pioniers een puntending af te dwingen. Na verlies in de eerste ronde (1-4) kwam in de tweede confrontatie een knappe 6-4 zege op het scorebord.

Zondag speelde Harreman/All Stars op een toernooi bij eerste klasser UVV. Na winst tegen Slavo Praha (8-1) en de UVV reserves (6-3) werd in de finale met 1-3 verloren van de Utrechtse hoofdmacht.

In de plays-off van de rayon hoofdklasse pakte Sittard Condors de volle winst (5-3) tegen Nuenen 2. Coach Joep Delsing was met name content over het goede veldwerk van de junioren Hanneke Verhoeven en Nicole Wolfs. Samacols blijft eveneens in de race om een plaats in de hoogste regionale afdeling. De Kerkradse formatie rolde na een ietwat nerveuze start Starlights op met een rukme 18-9 score.

**SOFTBAL**  
Tweede klasse nationaal:  
De Meteor-Kennemerland afg.  
All Stars-Pioniers 1-4, 6-4  
Cardinals-Euro Stars 1-4, 3-0  
Jeka-RCH 0-4, 0-2  
Cardinals-Pioniers 0-3, 1-3

**Play offs hoofdklasse:**  
MULO-Roef 14-33 (Roef kampioen)  
Tilburg-All in 11-4  
Samacols-Starlights 18-9  
Black Wings-All in 10-5  
Condors-Nuenen 2 5-3  
Black Wings-PSV 11-2

**Play offs eerste klasse:**  
Gemert-Bullfighters 15-4  
Phantoms-Cheetahs 4-9  
Sphinx/HSCM-DVS 3-5

**HONKBAL**  
Cardinals-Black Lions 10-5  
Black Lions-Cardinals 8-7 (BL Lions kampioen)  
Cheetahs-Orioles 3-7  
Feniks-Samacols 11-1  
Condors-All Stars gest.  
C.Meppers-Phantoms 4-5

## De Vaste Zet niet in zee met Koepman

**GELEEN** – Bijna had de Geleense damvereniging De Vaste Zet de nummer een op de wereldranglijst, de ex-Rus Iser Koepman, gecontracteerd. Was de viervoudige ex-wereldkampioen bereid geweest een heel seizoen mee te spelen, dan was het bestuur van De Vaste Zet overstag gegaan. Koepman verblijft echter slechts gedurende de eerste helft van de competitie in Nederland.

De vraagprijs was voor het financieel draagkrachtige De Vaste Zet geen probleem. De Vaste Zet-secretaris Dieter van Gortel: „Koepman was een aangename versterking geweest. Het meespelen voor de helft van een seizoen vonden wij echter niet aantrekkelijk.“ Koepman zou na Limburgs kampioen Nitsch en de Belgen Michiels, Lemmens en Verschuuren de vijfde versterking zijn geweest van de ambitieuze club. Volgens geruchten onderhandelt De Vaste Zet nu met Jannes van der Wal. De Geleense club ontkent dit echter ten stelligste.

## Goede start Heerlen en EMCR

**HEERLEN** – Afgelopen weekend kwam een deel van de Limburgse rugbyers in actie bij de opening van het nieuwe seizoen. In Heerlen deed de thuisploeg goede zaken door Roermond met een duidelijke 60-3 zege naar huis te sturen.

Heerlen had een constant veldoverzicht op het te overnemen Roermond. Bij standaardsituaties vlotte het echter nog niet bij de Heerlenaars. Hans de Wildt scoorde drie tries. Jos Segers, Troster Hensen en Marcel Smeets drukten elk twee tries. EMCR Maastricht deed uitstekende zaken door het vorig jaar nog in de promotieklasse vertoevende The Vets in te pakken. Na een 12-4 ruststand voor The Vets herstelde ERMCR zich in de tweede helft. Johnny Kessels drukte drie tries en Bear Conolly en Mirek Wolrs drukten er elk een. Voeg daarbij het uitstekende kicken van Eric Jaspers en de 31-14 eindzege is verklaard.

● **LIMBRICHT** – Huub Hamers uit Limbricht neemt zaterdag en zondag deel aan de wereldkampioenschappen sporthengelen in het Belgische Damme. Het Nederlands team, dat aan de landenwedstrijd deelneemt bestaat verder uit: Joep Vissers en Frans Pijnenburg uit Meyel; Rinus Vermeulen uit Eindhoven en Jelle Schrijver uit Utrecht. De vijf geselecteerden nemen ook aan het persoonlijk kampioenschap deel.



## Zef Vergoossen: broederdienst

MELICK – Zef Vergoossen is jeugdtrainer van FC VVV. De voormalige hoofdcoach van de Venlo-naren heeft een broer, die eveneens in het trainersvak zit: Har. Har is oefenmeester van het naar de vierde klasse E gepromoveerde Vesta. Wegens droeve familie-omstandigheden kon Har in de openingswedstrijd van Vesta, tegen St. Joost, niet aanwezig zijn. „Geen nood. Ik help Vesta wel uit de brand,” zei broer Zef. Met de ‘betaalde’ coach op de bank, speelden de Melickenaren hun openingsduel tegen St. Joost. Met succes: Vesta won met 2-0.

### Praatjes

GUTTECOVEN – Stevensweert-speler Jan Mueters was een van de eerste spelers die in het seizoen 1988/1989 naar de kant moest. Mueters kreeg in de wedstrijd tegen GVCG eerst een waarschuwing wegens ruw spel en vervolgens een boeking omdat hij commentaar had op de leiding van de heer Peters. Het betekende dat hij zich mocht ontkleden.

### Mislukte start

ITTEREN/MARGRATEN – Voor diverse spelers mislukte de start van



● Zef Vergoossen: stand-in voor zijn broer Har bij Vesta.

het seizoen 1988/1989. Reggy Spangenberg begon de competitie bijzonder ongelukkig. De speler van Vilt werd in het tweede bedrijf van de wedstrijd Itteren-Vilt ten val gebracht. Bij die valpartij brak Spangenberg een arm. De wedstrijd werd na dit incident een half uur onderbroken. Roger Belleflamme (RKVVM) kwam tijdens de wedstrijd RKVVM 3-Sibbe ten val. Hij liep een beenbreuk op. De wedstrijd werd hierna niet hervat.

### Diefstal

HOENSBROEK – Johan Quadackers kan normaal gesproken een basisplaats claimen bij EHC. Toch stond hij in de seizoensopbouw EHC-Venray aanvankelijk niet opgesteld. Reden: tijdens de wedstrijdbespreking, die op kasteel Hoensbroek werd gehouden, was zijn auto opengebroken en de radio ontvreemd. De politie kwam eraan te pas. De administratieve hande-

lingen duurden zo lang, dat Johan te laat op het EHC-terrein arriveerde. Het laatste half uur mocht hij van trainer John Vrijens alsnog opdraven.

### SCG kindvriendelijk

GRONSVELD – SCG heeft een nieuwe manier uitgedacht om de kleinsten meer bij het clubgebeuren te betrekken. Een der jongste clubvoetballerjes wordt elke zondag uitverkoren, om als ‘de pupil van de week’ te fungeren. De pupil in kwestie mag zich, samen met de selectie, op het treffen voorbereiden. Hij volgt de wedstrijdbespreking, hijst zich in een officieel clubtenu, mag mee het veld opdraven en in de dug-out zitten. Kortom hij is de hele zondag te gast bij SCG-I. De primeur was weggelegd voor de 6-jarige Steff Soudant.

### Reisje

WEERT – Het dertiende (!) elftal van FC ODA moest zondag, conform het programma, aantreden tegen het achtste team van Megacles. Met goede moed toog het elftal naar het Megacles-terrein. Daar aangekomen bleek wel een scheidsrechter, doch geen tegenstander aanwezig te zijn. Bij navraag bleek dat Megacles’ achtste bezig was aan een reisje door Luxemburg. Helaas voor ODA: Megacles had verzuimd zich af te melden voor deze wedstrijd!

## LD-sterrenelftal

	Frolichs (Limburgia)	
	Janssen (Venray)	
Pauwels (Wilhelmina '08)	Meisen (SVN)	Reintjes (SVN)
Willems (Waubach)	Neppelenbroek (Wilhelmina '08)	Zenden (SVN)
Lurken (Waubach)	T. Boelaars (Wilhelmina '08)	Ehlen (Wilhelmina '08)

### Hoofdklasse C

TSC-Longa	0-0
DESK-TOP	1-1
SVN-Geldrop	0-1
EHC-Venray	0-1
Halsteren-Limburgia	1-1
Wilhelmina '08-Waubach	2-1
Sittard-Vlissingen	1-1

Wilhelmina '08	1	1	0	0	2	2	1
Geldrop	1	1	0	0	2	1	-0
Venray	1	1	0	0	2	1	-0
DESK	1	0	1	0	1	1	-1
Halsteren	1	0	1	0	1	1	-1
Limburgia	1	0	0	1	1	1	-1
Sittard	1	0	1	0	1	1	-1
TOP	1	0	1	0	1	1	-1
Vlissingen	1	0	1	0	1	1	-1
Longa	1	0	1	0	1	1	-0
TSC	1	0	1	0	1	1	-0
Waubach	1	0	1	0	1	1	-2
EHC	1	0	0	1	0	1	-1
SVN	1	0	0	1	0	1	-1

Programma:  
Waubach-Halsteren  
Vlissingen-Wilhelmina '08  
Limburgia-EHC  
Venray-SVN  
Geldrop-DESK  
TOP-TSC  
Longa-Sittard

### Id-clubklassement

1. SVN	6.818
2. Limburgia en Venray	6.727
4. Waubach	6.583
5. Wilhelmina '08	6.545
6. EHC	6.166
7. Sittard	5.909

### En voorts...

TSC-LONGA 0-0. Scheidsrechter Verwoerd. Toeschouwers 2500.

DESK-TOP 1-1. 22. Voets 1-0. Rust. 88. Groenendijk 1-1. Scheidsrechter Kocken. Toeschouwers 1200.

● ZEIST – Na de onlangs gehouden wereldkampioenschappen damesvoetbal in China heeft de FIFA besloten om een commissie in te stellen die gaat uitzoeken of men damesvoetbalwedstrijden niet moet terugbrengen tot twee maal 35 minuten in plaats van de thans gehanteerde norm van twee keer 40 minuten. In China bleken veel spelers, tegen het einde van het toernooi, soms geheel uitgeput bij temperaturen van 35 graden en hoger.

paald gestroomlijnde Zeeuwse stond het opportunisme van thuisclub, die bijvoorbeeld via gale haken spits Patrick Kraus in de wedstrijd Sittard-Vlissingen was ingelanceerd. De ploeg probeerde te brengen, wat reigers lange tijd niet lukte. Er bovendien veel valberies geleverd, maar korte passes kwamen niet op hun bestemming.

## Vlissingen predikt aanvallend voetbal

# Sittard kruipt door oog van naal

Van onze medewerker

SITTARD – De tweede helft van de wedstrijd Sittard-Vlissingen was nog geen drie minuten oud. De stand was 1-0 in het voordeel van de bezoekers. Scheidsrechter Kardol uit Uden stond voor zijn moeilijkste beslissing van de middag. Seconden eerder had thuisclubverdediger Thei Pernot in de onmiddellijke nabijheid van zijn eigen strafschopgebied op onreglementaire manier de opmars van de Zeeuwse spits Peter van Vossen onderbroken. De Brabander aarzelde geen moment. Door de bal meteen buiten de lijnen te leggen, gaf hij aan dat er zijns inziens geen sprake was van een strafschop. Hij voorkwam daarmee vervelende discussies en, hoogstwaarschijnlijk, een Sittardse nederlaag.

Sittard-trainer Baer Lejeune moet het voor de pauze benauwd hebben gehad. Vooral in het eerste half uur dook om de haverklap een vijftal tegenstanders voor het door Marcel Golsteyn verdedigde doel van de zwart-witten op („Collega Janssen durfde nogal. Met zoveel man in de aanval en achterin één op één spelen”). Tegenover het af en toe be-

paald gestroomlijnde Zeeuwse stond het opportunisme van thuisclub, die bijvoorbeeld via gale haken spits Patrick Kraus in de wedstrijd Sittard-Vlissingen was ingelanceerd. De ploeg probeerde te brengen, wat reigers lange tijd niet lukte. Er bovendien veel valberies geleverd, maar korte passes kwamen niet op hun bestemming.

Het verwonderde dan ook mens, dat Vlissingen de le nam. Wel de manier waarop. Bouman zette voor, Marcel Schkoppe in. Golsteyn had vervoe een zwak moment en werkte d over de doellijn (0-1).

Een kwartier kwartier na de valling slaagde Kraus er eindelijk in, bewaker Eugene Fagg in de ren te leggen. Hij zocht en met een lange voorzet Janny gers. Die bracht de bal terug i centrum, waar Glenn Gouh klaar stond om doelman Jan perse te passeren (1-1). De mogelijkheden voor een vo doelpunt waren daarna voor Sittardaren; Sangers en k konden echter geen munt slaen en vieraal veelbelovende ties.

### de uitschieter

(Onder dit motto wordt wekelijks de man belicht die in het amateurvoetbal het meest van zich deed spreken.)

## Peter Derrez (Vilt)

ITTEREN – L.D.'s eerste UITSCIETER is Vilt-speler Peter Derrez. In de uitwedstrijd tegen Itteren niet minder dan vier doelpunten in een helft.

Peter Derrez (27): „De laatste twee jaar had ik niet meer gespeeld. Voordien was ik vaste keeper - als veldspeler heb ik al in geen tijd meer gelungeerd - bij Berg. Toen ik plotseling gepasseerd werd heb ik bedankt. Ik kwam dit jaar naar Vilt. Vandaag kreeg ik mijn sportieve vanche. Verder moet je de vier doelpunten zien, als een sportieve aubade aan onze speler Reggy Spangenberg. Vijf minuten na rust, het was nog 0-0, werd Reggy in het vijandelijke strafschopgebied gevloerd. Hij liep daarbij een gebroken arm op. Reggy werd naar het ziekenhuis gbracht. Twee spelers van ons team stonden huilend toe te kijken. namen ons voor om, alleen al daarom, de punten te pakken. De penalt schoot ik raak en nadat Duyzings met een schitterend doelpunt voor ons had gezorgd, nam ik de verdere drie treffers voor mijn rekening. Ik ben enorm blij, alleen al voor Reggy.”

Leon Vievermans helpt Venray over drempel: 0-1

# Vervelende avond

# EHC-routiniers

Van onze medewerker LEO JASPERS

HOENSBROEK – Robbie Krul en Leo Ehlen, uitgerekend twee EHC-routiniers, stonden aan de basis van de treffer die Venray de zege schonk: Eerst verslikte Robbie Krul zich (hij beleefde tegen Leon Vievermans toch al een moeilijke eerste helft). Leo Ehlen kon in eerste instantie nog repareren, maar werd door Jack Lenssen zo op de huid gezeten dat ook hij in de fout ging en Leon Vievermans oog in oog plaatste met doelman Jos Strijkers. Leon faalde niet: 0-1.

„Een afgesproken doelpunt”, glimlachte een tevreden Venray-trainer Ruud Wouters van de Oudeweyer die zijn ploeg beter uit de startblokken zag komen als vorig seizoen. „EHC bedient zich veelvuldig van de door Leo Ehlen verstuurde lange pass. Jack Lenssen kreeg daarom de opdracht dicht tegen Leo Ehlen te kruipen, om hem het afspelen moeilijk te maken zoniet te beletten. Dat laatste gebeurde rond de elfde minuut met het voor ons prettige gevolg. Ik vind de zege trouwens ook verdiend”.

Die zege mocht Venray claimen op grond van het gebodene in de eerste helft. Venray accepteerde toen fris van de lever, was heer en meester op het middenveld, kende een surplus aan

techniek en was meer in beweging dan de thuisclub. EHC trachtte in de tweede helft met opportunistisch spel de bakens te verzetten, kreeg daartoe ook diverse rante mogelijkheden, maar vond vrouwe Fortuna niet aan haar zijde. Een teleurgestelde EHC-trainer John Vrijens: „We hebben er alles aan gedaan om de gelijkmaker te forceren. We kwamen uiteindelijk geluk en stootkracht te kort. Reden voor ons verlangend uit te zien naar de komst van een spelbepalende middenvelder (Marcel Adam) en een spits (Marco Grassi). Beide trainen wel al mee, maar ik zie ze nog liever op het veld staan. Hopelijk komt dat deze week in orde en dan zal EHC beslist nog van zich doen spreken”.



Johan Nieuwenhuis

## Brunssummers laat naast Halsteren Limburgia tevreden

Van onze medewerker JOHAN HEURTER

HALSTEREN – Het was feest in de Limburgia-keeldkamer, na afloop van de wedstrijd tegen Halsteren. Zingend werd de niet meer verwachte puntending gevierd als een overwinning. Het middelpunt van de vreugde was Louis Muermans, die in de allerlaatste minuut van zeker 25 meter uithaalde. Door een woud van benen ging de bal in de uiterste benedenhoek en dat betekende 1-1.

Trainer Math Schaepekens was uitermate tevreden: „We hebben gedisciplineerd gespeeld en de jongens hebben de opdracht goed uitgevoerd. Rousseau haalt door zijn vroege storen V.d. Sander helemaal uit zijn spel en Joosten houdt hun beste man, Moerkens, uit de wedstrijd. En die gelijkmaker dat was toch zeker dik verdiend”.

Met dat laatste had Schaepekens het bij het rechte eind, maar Joosten had met Moerkens toch vrij veel moeite. Met name de eerste 20 minuten draaide de linksbuiten hem helemaal dol, maar V.d. Sander en Verwijs faalden in de afwerking.

Die eerste helft was van een uitstekend gehalte. Het tempo lag hoog en het publiek zag spektakel voor de doelen. Limburgia kreeg daarbij de beste kansen toen V.d. Sander blunderde. Rousseau knalde alleen voor doelman De Frel naast. Een minuut later ging de Halsteren-defensie opnieuw in de fout, maar ook Knol vergat te profiteren.

● Waubach-doelman Mütze is op zijn post.

Foto: JAN PAUL KUIT



Wilhelmina '08 verslaat sterke debutant: 2-1

## Waubach zonder geluk

Van onze medewerker JAN VAN DEN BERG

WEERT – Wim Vrosch, trainer van hoofdklasse-debutant Waubach keek tevreden, maar toch ook met gemengde gevoelens terug op de premiere (2-1 nederlaag bij Wilhelmina '08) van zijn ploeg in de hoofdklasse: „We hadden een gelijkspel verdiend! Als we in de eerste helft niet piepelen en het koppie erbij houden, komen we op voorsprong en dan weet ik nog niet hoe het loopt.... Hoe dan ook, ik ben tevreden over onze eerste wedstrijd in de hoofdklasse. We zijn niet weggespeeld, verre van dat!”.

Wilhelmina maakte gedurende het

eerste kwartier indruk. Waubach nam daarna het heft in handen dankzij knokkend, collectief, voetbal. Addie Snippe en Theo Lurken hadden de openingstreffer op de schoen en ook Cor van Kan en Addie Kleinjans stelden keeper Tobben van de thuisploeg op de proef.

Na een uur spel bleek Waubachs krachtvoetbal het af te moeten leggen tegen het team met persoonlijkheden uit Weert. Ton Boelaers kopte raak uit een vrije trap van Leo Berns. Peter Brankaert scoorde schitterend 2-0 na een bekeken

pass van aanvoerder Boelaers. Jos Speth maakte kort daarna 2-1, dank zij een slapende Weertse defensie. Viak voor tijd maakte Theo Lurken bijna gelijk, toen keeper Tobben een dwarslappend afstandsschot van Jo Willems pas in tweede instantie controleerde.

Peter Munnecom, oefenmeester van de gastheren na afloop: „Waubach heeft indruk op me gemaakt. Een team met karakter! Toch moet ze punten gaan halen, anders verdwijnt het enthousiasme, wat de ploeg nu kenmerkt”.

Nieuwenhagenaars missen afmaker tegen Geldrop

## Mislukte start SVN

Van onze medewerker WERNER NIJSSEN

LANDGRAAF – SVN is het nieuwe seizoen ingegaan zonder de naar Roda JC vertrokken Nollgen. Diens killersinstinct ontbeerde de ploeg van Jan Vlegels tegen Geldrop duidelijk: 0-1. In de beginfase van dit uiterst aantrekkelijk duel heerste Geldrop.

De gasten drongen SVN terug in de verdediging, kregen ook enkele kansen, maar schitterende reddingen van doelman Crutzen, bij afstandsschoten, hielden de score dubbelblank. Na een half uur begon zich een duidelijk herstel bij SVN af te tekenen. In het laatste kwartier voor de rust had SVN trouwens moeten scoren.

Met name Yvo Dahlmans mag zich aanrekenen dat dit niet gebeurde. Twee keer werd hij in buitenspelpositie aangespeeld, maar mocht onder het toezicht oog van de Roda JC-ers Groenendijk, Boerebach en Nollgen voortdoen. De eerste keer speelde hij de off-side staande Dautzenberg aan - deze scoorde wel, maar de treffer werd afgekeurd - terwijl hijzelf had moeten schieten, en de tweede keer schoot hij tegen doelman Van de Ven aan.

SVN was ook na rust niet de mindere en bij tijd en wijle kwam Geldrop onder druk. SVN kon echter ook nu niet profiteren. Toen iedereen zich met een gelijkspel leek te verzoeven, sloeg nieuweling Hybas Tobbing na een corner van Van der Heyden toe: 0-1. Een gelukkige overwinning voor Geldrop dus.

Trainer Jan Vlegels van SVN: „Wij hadden het duel in de eerste helft moeten beslissen. Over het veldspel ben ik tevreden, over de afwerking niet”.











## Derby van de gemiste kansen

Kaspura onderuit  
bij FC Hoensbroek

Van onze medewerker PETER HEUSSCHEN

HOENSBROEK - KASPORA 1-0. 23. H. Remans 1-0. Scheidsrechter: E. Maas. Aankomst 250. Boeking: P. Douma en H. Remans (Hoensbroek), M. Manca (Kaspura).

HOENSBROEK: Bijlsma, Haan, Douma (v.d. Boogaard), Houps, Wijnen, Peeters, (Senden), Gubbels, Remans, Debije, v.d. Brink. KASPORA: Biesmans, Remmers, Extra, Manca, F. Doek (Hoekstra), L. Doek, Al-B. Doek, Sturmans, F. Knarren, R. Knarren.

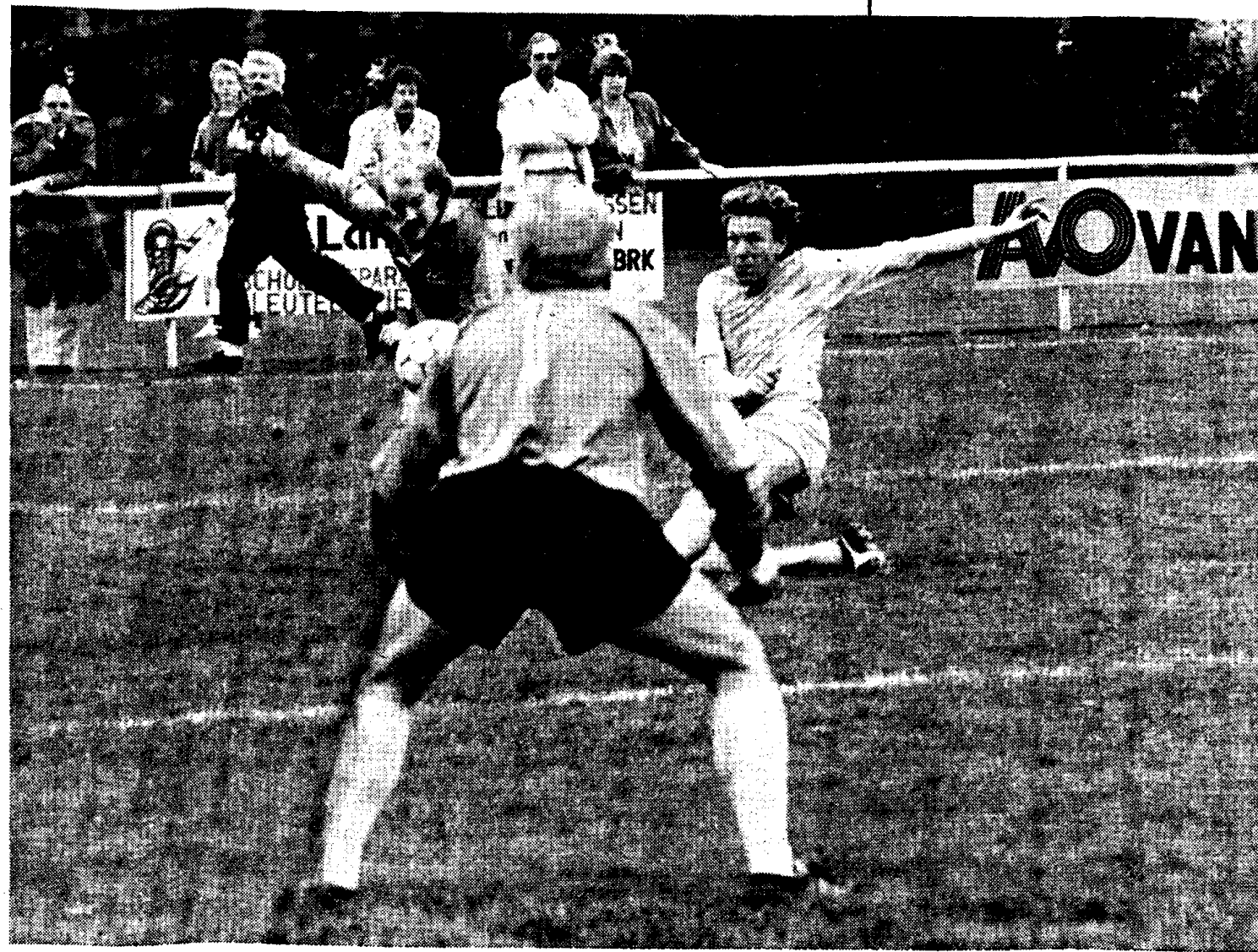
HOENSBROEK - Wim Hendriks, de nieuwe oefenmeester van Kaspura, was na afloop van de derby tegen FC Hoensbroek teleurgesteld. Niet over de verloren wedstrijd, maar meer over het vertoende spel van zijn ploeg. „Zeer slecht”, luidde zijn commentaar. „Ons middenveld was nergens hierdoor kwam de bal te weinig in de spits. In de vier oefenduels zag het er allemaal veel beter uit. We maakten we tenminste zeventien doelpunten!” Foet verdween hij in de kleedkamer.

Maar daar bleef het dan ook bij.

Theo Senden, die in de tweede helft voor Loek Doven mocht opdraven, verzaakte tot tweemaal toe voor open doel, dit tot wanhoop van zijn trainer Jo Gerards. Wel bleef hierdoor de spanning in de wedstrijd gehandhaafd. Bijna depressief werd Gerards toen Frank Debije een uitgekend balletje naar de vrijsaande Remans schoof, maar nu voorkwam de paal een doelpunt. Drie minuten voor het einde kreeg Roger Knarren een kans waar je alleen maar van kunt dromen. Zijn keiharde pegel verdween tot ontzetting van iedere Kaspura-aanhanger echter in de boom achter het doel.

Doelpunten vielen er inderdaad niet in dit eerste competitieduel. FC Hoensbroek startte geconcentreerd en vooral Harry Remans liet de Kaspura-defensie niet rustig met zijn sterke spel. Na twintig minuten draaide hij om twee verdedigers, bedacht opgekommen Jos Haan op dat betekende 1-0.

Voer waren aan Hoensbroek zijne flinke kansen onbetwist. Geterwijl Kaspura niet verder dan enkele individuele acties van hardwerkende Jef Sturmit en van zijn soli belandde bij spits Fred Knarren, die Ang oog in oog stond met Hoensbroek-doelman Bijlsma.



• Het FC Hoensbroek-duo Jos Haan (rechts) en doelman Roger Bijlsma maken de inzet van Kaspura-speler Jef Sturmans onschadelijk.

Foto: 3-POOT/DRIES LINSSEN

RKHBS onnodig  
in de problemen

Van onze medewerker HARRY SCHOLTES

NIJEUW EINDE - RKHBS 2-3 (0-1). 32. Rob Meesters 0-1; 48. Maurice Simons 0-2; 52. Ed Dunk 0-3; 57. Ron Heuts 1-3; 70. Ron Heuts 2-3. Scheidsrechter Gooren. Toeschouwers 250. Boeking: Pierre Pieterman, Maurice Peeters en Marcel Verkoyen (Nieuw-Einde) en Herman Borghans (RKHBS).

NIJEUW EINDE: Vrolings; Pieterman; Pellere; Peeters; Verkoyen; Jongen (80. Liska); Bons; Creceyna; Heuts; Creceyna; Sorman (73. Janssen).

RKHBS: Hundscheid; Starman; Bothma; Borghans; Simons; Dunk; Hellebrekers; Meesters (80. Meppeling); Grim (73. Mertens); Hahn-rath; Ringma.

HEERLEN - Zowel Nieuw Einde als RKHBS kunnen terugzien op een goede wedstrijd. De sterkste periode kende RKHBS in de eerste helft en vlak na rust, toen de basis werd gelegd voor de uiteindelijke toch verdiende overwinning. Ondanks een heel sterk laatste half uur, waarin Nieuw Einde nog wel twee keer scoorde, slaagde de ploeg er niet meer in om op gelijke hoogte te komen: 2-3.

In de eerste helft belagde het conditioneel heel sterk ogende RKHBS de Nieuw Einde-veste met snelle aanvallen. Alex Vrolings van de

thuisclub bleek een zeer goede doelman te zijn, want al na een kwartier grabbelde hij de bal van de voet van de doorgebroken Jos Hahn-rath. De gasten bleven maar aanvallen, terwijl de thuisclub zich moest beperken tot enkele counters. Meesters brak na ruim een half uur de ban, toen hij net buiten het strafschopgebied stond, de bal hard achter de verbijsterde Vrolings in het doel joeg: 0-1.

Na rust hielden de gasten het heft nog steeds in handen en de tweede helft was amper drie minuten oud, of Maurice Simons knalde in de linker benedenhoek: 0-2. Nog was de HBS-doelpuntengreep niet gestild, want nauwelijks enkele minuten later produceerde Eddie Dunk via de paal nummer drie: 0-3.

Nieuw Einde onttekende hierna een offensief, waarbij RKHBS dikwijls met de rug tegen de muur moest. Aanval op aanval goldfe op het gastendoel af en niet lang na HBS' derde treffer verkleinde Heuts de achterstand: 1-3. Nieuw Einde wilde meer en twintig minuten voor tijd propste Heuts opnieuw de bal fraai in het doel 2-3. Nieuw Einde viel nu werkelijk verwoed aan, maar met kunst- en vliegwerk hielden de gasten stand.

## Derde Klassers

KLUIS - BUNDE 0-2. De thuisclub had aanvankelijk het heft in handen, maar de bezoekers namen het initiatief over. Met aantrekkelijk voetbal trok Bunde uiteindelijk aan het langste eind. H. Hamers 0-1. Rust: H. Hamers 0-2. Scheidsrechter Gorissen.

RAPID - LINDENHOUVEL 0-2. Veldspel van de thuisclub was beter, maar de bezoekers waren effectiever in de afwerking. Meulenbergh 0-1. Rust: Swilden 0-2. Scheidsrechter Hafmans.

KEER - POLARIS 5-1. Thuisclub domineerde de gehele wedstrijd en behaalde een verdiende zege. R. Tans 1-0, J. Persoons 2-1, J. Hoos 3-0. Rust: J. Volders 3-1, J. Hoos 4-1, H. Herben 5-1. Scheidsrechter Van Engelen.

HASLOU - RKVV 1-0. Matige wedstrijd met weinig krachtsverschil. Na de pauze bestelde de thuisclub dit duel door een doelpunt van H. Janssen in zijn voordeel, 1-0. Scheidsrechter Cootjans.

SCHARN - RVU 0-0. Gelijkgangende wedstrijd, waarin de defensies overheersten en de stand terecht 0-0 bleef. Scheidsrechter Van Dijk.

SV BERG '68 - SC WV '28 1-1. In deze gelijkopgaande wedstrijd kwamen beide ploegen uiteindelijk tot een terechte puntdeling. Stitzinger 0-1. Rust: A. Houben 1-1. Scheidsrechter Corver.

HEKSENBURG - WELTANIA 1-1. In de eerste helft verzuimde een kansen missend Heksenburg een grotere voorsprong. Na de hervatting kwam Weltania sterk terug en behaalde een verdienstelijk gelijkspel. A. Slaghuysen 0-1. Rust: F. Schijnen 1-1. Scheidsrechter Gerats.

SVK - BEKKERVELD 0-2. De thuisclub kreeg een gevoelige nederlaag te slikken. SVK was zeker niet de mindere van Bekkerveld en miste na rust zelfs een strafschop en daardoor de kans op de gelijkmaker. Bekkerveld stelde via een uitval de zege definitief veilig. L. Frijs 0-1. Rust: E. Don 0-2. Scheidsrechter Hessels.

SV TREEBEK - CHEVREMENT 0-4. Een

ghandicapt Treebeek moest lijdzam toezien hoe Chevremont in de eerste helft de defensiefouten koelbloedig afstraft. Na de hervatting trachtte Treebeek de bakens te verzetten, maar via snelle uitvalven verbuelden de gasten de voorsprong. J. Schmitz 0-1, P. Otten 0-2. Rust: P. Wijnhoven 0-3, R. Meermans 0-4. Scheidsrechter Knappen.

RKBSV - VAESRADE 1-1. Pittige wedstrijd met een terechte uitslag. Beide ploegen waren de gehele wedstrijd aan elkaar gegaagd. Zelfgoal 1-0. M. Rietrae 1-1. Scheidsrechter Gielens.

SVM - GROENE STER 0-1. SVM domineerde, maar de falende aanvallers konden niet tot scoren komen. Groene Ster had voor rust slechts een kans nodig om de strijd in haar voordeel te beslissen. S. Bos 0-1. Scheidsrechter Nijssen.

Hoofdklassers  
uitgebekerd

HEERLEN - In de eerste ronde van de strijd om de zaalvoetbalbeker werden al vier hoofdklassers uitgeschakeld. Bosscherveld verloor van Le Soleil (2-1). Het Brikse, Sportclub en Meyers verloren alle drie na het nemen van strafschoppen tegen respectievelijk de Teddyberen, All Whites en Stern Boys. Een ronde verder kwamen Billy Billy's, Marathons, Flatator, Merpati, Bouwkompaas en Hans Anders.

Het programma voor vanavond luidt: Kerkrade-West: 20.30 uur Cosmos-Sp. MVV; Ubach over Worms: 20.00 uur Antwan-De Kilo; Vaals: 20.00 uur Vaals-MKC; Eijsden 21.15 uur Eijsden-De Postwagen; Oirsbeek: 21.00 uur Puthers Boys-Regina Boys. Valkenburg (morgen): 19.00 uur Wiergerd-Groen Wit.



• De spelers van FCG en Schuttersveld zijn in een fel, maar sportief duel verwikkeld om de bal. Toch zal scheidsrechter Noortman dit duel vlak na het herbegin vroegtijdig afblitzen.

Foto: DRIES LINSSEN

Meeste speelaandelen voor Schuttersveld

Halve vuurdoop  
voor FC Gracht

FC GRACHT - SCHUTTERSVELD 0-0 (gestaakt in de 55ste minuut). Scheidsrechter Noortman. Toeschouwers 100. Uit het veld gestuurd: H. Janssen (FC Gracht) en Hendriks (Schuttersveld).

FC GRACHT: Hellemons, Ros, N. Vroomen, S. Vroomen, Schroen, Demurtas, Fisser, Schaeffer, H. Janssen, Bodder, Schleepeen.

SCHUTTERSVELD: Van Mierlo, Hellemons, B. Grammeyer, Nijssen, Rietbroek, P. Grammeyer, Velraeds, Hofland, Brezinski, C. Gouw, Hendriks.

KERKRADE - De door FC Gracht met veel spanning tegemoet geziene overtuiging tegen Schuttersveld liep uit op een flinke teleurstelling. In de 55ste minuut staakte scheidsrechter Noortman namelijk de tot dan toe pittige, maar sportieve, voetbalpartij.

positieespeel oogde beter en er werd technisch verzorgd voetbal gespeeld. In het zestienmetergebied ontbrak echter de kracht en het inzicht om het overwicht te gelden te maken. FC Gracht kreeg op haar beurt meer kansen. Inzetten van Willy Schleepeen in de 30ste en 38ste minuut werden door doelman Rob van Mierlo van Schuttersveld goed gepareerd.

In de eerste minuut na rust versperde de lat een kopbal van Henk Bodder die doorgang naar het net. Voor Schuttersveld misten Gerrie Gouw en Arno Hofland aan het begin en het eind van de eerste helft een tweetal kleinere kansen. Kansen die geen vervolg kregen, omdat scheidsrechter Noortman na tien minuten spelen in de tweede helft tot verbazing van de spelers en toeschouwers een einde aan de wedstrijd maakte.

## Vierde Klassers

SVME - WALRAM 0-0. Leuke, spannende wedstrijd met in de slotfase iets meer kansen voor SVME. Puntdeling gaf echter de verhoudingen het beste weer. Rust: eindstand 0-0. Scheidsrechter J. Habets.

RKASV - MVV '22 1-2. Beide ploegen waren volkomen aan elkaar gegaagd. MVV behaalde de volle winst, omdat RKASV-doelman Limpens tweemaal blunderde. M. Houben 1-0, R. Jongen 1-1. Rust: Rutgers 1-2. Scheidsrechter Franssen.

WILLEM I - AMELIE 5-0. Willem I herstelde zich na de zware nederlaag tegen St. Pieter uitstekend. De thuisclub won in deze leuke wedstrijd over alle linies de meerdere en won verdiend. F. Leclair 1-0, J. Savelberg 2-0. Rust: P. Frijs 3-0, H. Braun 4-0, P. Frijs 5-0. Scheidsrechter Bertrand.

STANDAARD - ST. PIETER 0-1. Standaard was de betere ploeg maar St. Pieter greep de volle winst, door een fout van de Standaard-doelman. Rust 0-0. N. Hermans 0-1. Scheidsrechter Benyahya.

RKBFC - SC CABERG 1-0. Zeer matige wedstrijd met de beste kansen voor Caberg. De gasten misten zelfs een strafschop. In de slotfase besliste RKBFC de

Pierre Kusters na „Maar eerlijk is eerlijk. Wit Groen was de betere ploeg”.

Na deze slechte fase van Wit Groen leefde het spel van de thuisploeg weer op. De druk op het doel van de Mechelse club werd langzaam maar zeker herwonnen en de openingswinst kwam niet meer in gevaar. „Het was een goede wedstrijd”, vond Jan Benen, trainer van de winnende ploeg. „Het grootste deel van de wedstrijd hebben wij gedomineerd. In de eerste helft misten wij zelfs legio kansen”.

De derby was hard, maar onsportieve acties bleven achterwege. Gezien de krachtsverhoudingen in het veld was de zege van Wit Groen zonder meer verdiend, hetgeen beide trainers beaamden. Bij de twee doelpunten was nieuweling Hans Faarts nadrukkelijk betrokken. Tweemaal gaf hij in moeilijke positie een fraaie voorzet, die in de 40ste en 75ste minuut door respectievelijk Van Weersch en Bastings in het doel werden gewerkt.

De wedstrijd lag dan weer geheel open”, treurde MVC-oefenmeester

op tijd keren”.

MINOR - DE STER 1-1

18. Diederik 1-0; 42. Op 't Veld 1-1. Scheidsrechter Ekers. Boeking: Tokaya (De Ster), Custers, André en Tilsky (Minor).

NUTH - In een aantrekkelijk duel hielden beide ploegen elkaar gedurende negentig minuten aardig in evenwicht. De Ster had weliswaar na rust het beste van het spel, maar de subliem keepende Minorsluitpost vormde een onoverkomelijke sta-in-de-weg.

MIRANDA - HEERLEN SPORT 1-0

25. Broeks 1-0 (strafschop). Scheidsrechter Stassen. Boeking: Perez (Heerlen Sport) en Verkoyen (Miranda).

KERKRADE - Promovendus

MAASTRICHT - Leonidas

behaalde in een sportieve en aantrekkelijke Maastrichtse derby een verdiende zege op MKC. De bezoekers waren voor rust Leo-

nidas' evenbeen en dat uitte zich op dat moment ook in het scoreverloop. Na rust was Leonidas duidelijk de sterkste ploeg en behaalde zodoende een verdiende zege.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2-3-overwinning.

MAASTRICHT - Scheidsrechter Daemen had bijzonder veel moeite om deze harde confrontatie niet te laten ontsporen. Bij de rust leek het er op, dat de thuisploeg op een regelmatige overwinning afstevende. Na de hervatting verscheen een heel ander Eijsden binnen de lijnen en de gasten bogen de schier onoverkomelijke achterstand om in een sensationele 2



Sterke slotfase in Ronde Lindenheuvel

# Zelissen kiest juiste moment

Van onze medewerker  
BAIR VERHEESEN

LINDENHEUVEL - Vroege ontsnapingen bij wielervedstrijden kunnen wel eens tot succes leiden, maar in de door Willy Zelissen gewonnen Ronde van Lindenheuvel-Geleen was dat gisteren niet het geval.

Ruim 66 km mochten zich Francois Knarren, Robert Rademakers, Benie Fey en Erik Hilkens koplopers noemen. Tien ronden voor het einde werden Fey en Hilkens als laatste teruggepakt. Zij bleven weliswaar nog even met Zelissen in de spits,



● Willy Zelissen, onstuitbare de-marrage. Foto: PETER ROOZEN

maar toen hij twee ronden voor het einde demarreerde was het met iedereen gebeurd. Voor de 21-jarige Zelissen, die lid is van de organiserende wielclub De Ster, betekende de Lindenheuvel zijn tweede seizoenzege. Eerder won hij in Buchten.

„Toch dacht ik”, aldus de winnaar in zijn terugblik op het koersverloop, „dat de voorsprong van het viertal op een bepaald moment niet meer te overbruggen was. Mijn hoop werd nog minder toen een groep van veertien man aan een achtervolging begon, zonder dat ik daarbij was. Uiteindelijk kon ik toch nog de aansluiting bewerkstelligen. Met alle kracht ben ik tenslotte naar de twee overgebleven koplopers gereden.”

Was Zelissen, die toch als prima finisher bekend staat, bang voor een eindsprint. „Feitelijk wel”, antwoordde hij. „Vlak voor het einde (4 km, red.) zag ik de concurrentie naderen. Omdat ik al zoveel krachten had verbruikt, eerst om naar de achtervolgende groep te springen, vervolgens de inspanning om bij beide leiders te komen, was ik inderdaad niet meer zeker van mijn spurt”. Hij noemde in dit verband o.a. de namen van John de Hey en Noël van der Leij. „Ik heb toen gedacht: 'Nu moet het dan maar gebeuren'”.

Francois Knarren meende dat de coup van hem en zijn drie metgezellen in de lange vlucht mislukt was door het toch wel snelle parkoers. „Aan de samenwerking lag het niet. Die was goed”, aldus de altijd strijd-lustige Knarren.

Maandag 5 september 1988 ● Pagina 20

# Edwig van Hooydonck subliem in tijdrit

BRUSSEL - Edwig van Hooydonck schreef in Brussel de Grote Prijs Eddy Merckx, een individuele tijdrit over 57 kilometer op zijn naam. De Belgische wielervedstrijd uit de SuperConf-exploeg van Jan Raas had 46 seconden voorsprong op zijn teamgenoot Rolf Götz. Andere renners uit deze ploeg werden respectievelijk vijfde (Nijdam) en twaalfde (Maassen).

Voor de martelaar van het WK, Claude Criquielion, was weinig applaus. Hij eindigde als tiende. Steve Bauer was niet uitgenodigd. „Voor de Canadees, die Criquielion in Ronse ten val bracht, geen franc”, aldus organisator Eddy Merckx. De vroegere wielervedstrijder gooide nog eens olie op het vuur door te verklaren: „Ik weet niet of ik voor zijn veiligheid zou kunnen instaan.”

Chef d'équipe Raas van SuperConfex had oorspronkelijk 1990 als lanceerjaar voor Van Hooydonck in zijn gedachten. Hij zou hem dan pas in de Tour willen laten starten, maar gisteren kwamen ploegleider- en ploegarts overeen, dat het Tourdebuut eigenlijk komend seizoen al kan.

## Van Poppel in z'n element

AMERSFOORT - Jean-Paul van Poppel heeft zaterdag het profiterium van Amersfoort gewonnen. Hij maakte na honderd kilometer gebruik van zijn specialiteit, de sprint. Van Poppel was vijftien kilometer voor het einde ontsnapte met Rooks, Kuiper, Lammerink en Tolhoek. Rooks nam nog tien seconden, maar werd vooral door inspanningen van Tolhoek terug gehaald.

## Jeugdrecord Van Lieshout

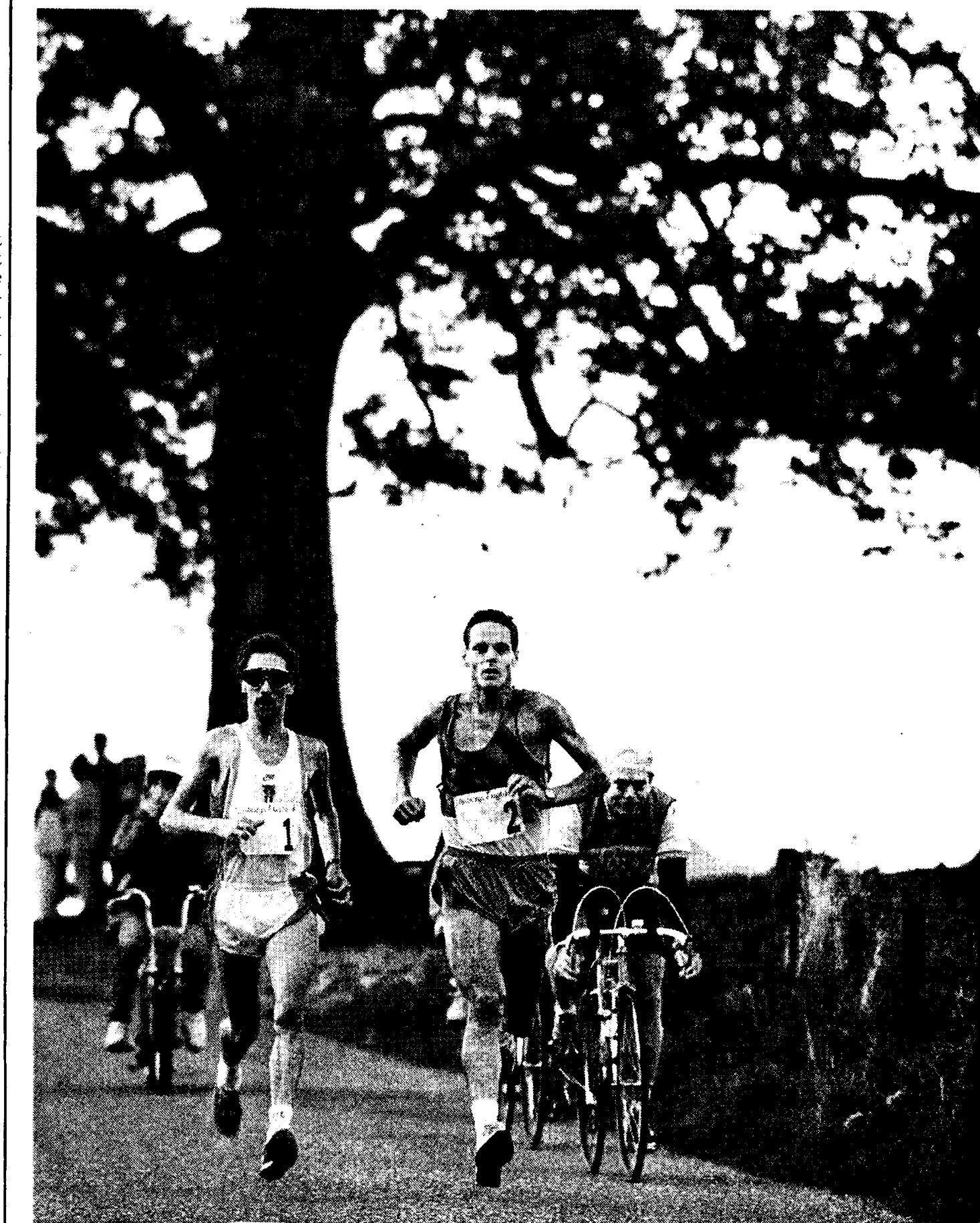
LEIDEN - Johan van Lieshout uit Helmond verbeterde zondag in Leiden het Nederlands jongensrecord speerwerpen met 36 cm tot 72,66 m. Hij leverde daarmee een flinke bijdrage aan de zege van Brabant en Limburg in de Vijfdistrictenwedstrijd. Zuid haalde 25.579 punten en dat waren er 479 meer dan West 2 (Zuid-Holland en Zeeland). Roelof Senden van Achilles Top leed op de 400 meter een verrassende nederlaag. Hij vertrok te snel en werd kort voor de finish achterhaald door Roelant Verbeek uit Den Haag, die een tijd liep van 49,47. Senden werd in 50,53 gefotografeerd. Beste Limburger bij de jongens was Marco Gielen die tweede werd op de 3.000 m. in 8.46,41 en slechts 1,34 seconde hoofde toe te geven op nationaal kampioen Frank Reith uit Enschede.

● **RONDE VAN CATALONIE**  
Tweede etappe: 1. Gutierrez 192 km in 4.55.01, 2. Moreda, 3. Iglesias, 4. Van Lanker, 5. Lagua allen in 19.40, 2. BH op 3 sec, 3. Panasonic op 9 sec, 4. Kas z.t., 5. Reynolds op 10 sec, 6. PDM op 17 sec. Derde etappe: 1. Lang 112 km in 2.31.19, 2. Wilson op 3 sec, 3. Ballerini 11.18.29, 2. Rota z.t., 3. Van Lanker op 1 sec, 4. Pino op 3 sec, 5. Echave z.t., 6. Cubino z.t., 7. Ruiz-Cabestany op 9 sec, 8. Mauleon z.t., 9. Lagua op 12 sec, 10. Indurain op 12 sec, 38. Winnen op 2.32, 47. Van Orsouw op 3.47, 57. Hermans op 3.44, 70. De Koning op 6.29, 75.

Lammerts op 7,51, 82. Hanegraaf op 9,30, 90. Veldscholten op 8,41, 97. Beuker op 13,19, 106. Arntz op 16,15, 107. Manders op 17,07, 111. Suykerbuijk op 17,25, 113. Draayer op 17,42, 116. Le Mond op 19,31, 118. Peter Harings op 20,11.  
● **GP EDDY MERCKX**  
Individuele tijdrit, 18 deelnemers: 1. Edwig van Hooydonck 57 km in 1.15.44, 2. Götz op 46 sec, 3. Kuim op 49 sec, 4. Giesberts op 1.19, 5. Nijdam op 1.21, 6. Adrie van der Poel op 1.34, 7. Dernies op 2.25, 8. Mottet z.t., 9. Lilholt op 2.39, 10. Criquielion op 2.41, 12. Maassen op 2.58, 13. Hagheboeren op 3.27, 14. Frison op 3.29, 15. Anderson op 5.14, 16.

Fons de Wolf op 5,27 (inclusief 1,55 straf tijd wegens stayeren achter Götz), 17. Rominger op 6,17, 18. en laatste Thierry Marie op 6,21.  
● **URMOND**  
Liefhebbers en veteranen: 1. H. Janssen, Brunsom 75 km in 1.49.13, 2. J. Steijns, 3. J. Koeck, 4. G. Kranenburg, 5. P. Driessen, 6. J. Pelzers, 7. G. Willems, 8. N. Ritzen, 9. P. Moris, 10. P. Dam, 11. U. Bushgens, 12. J. Odekerken, 13. L. Leurs, 14. J. Bouwens, 15. H. Notermans.  
● **GELEEN**  
Liefhebbers en veteranen: 1. B. Toenders, Veghel 50 km in 1.08.52, 2. J. v. Dijken op 6 sec, 3. P. Driessen, 4. E. Bovenkerk, 5. P.

Schmitz, 6. H. Janssen, 7. J. Steijns, 8. T. Gruyters, 9. I. v.d. Beuricht, 10. C. Timmers. Leidersprijs: P. Beekwilder. Nieuwelingen: 1. R. Slagter, Zwindrecht 40 km in 55,48, 2. P. Peters, 3. M. Boogerd, 4. F. de Kresser, 5. J. Verhagen, 6. K. van Uden, 7. R. Gortzen, 8. F. Roelants, 9. R. V. Hove, 10. R. Kool, 11. R. Oomen, 12. R. Vrancken, 13. M. Leenders, 14. A. Heideveld, 15. G. Bijnen. Leidersprijs: M. Boogerd. Junioren: 1. P. Appeldoorn, Velden 60 km in 1.20.38, 2. P. van



● Broederlijk nog naast elkaar bij Terworm. Aan de finish op het Emmaplein bedroeg het verschil tussen winnaar Marti ten Kate (links) en Gerard Nijboer ruim een minuut. Foto: DRIES LINSSE

# Het weekeinde van...

door wiel verheesen

HEERLEN - 'Goed voor een jaarlijks terugkerende gebeurtenis'. De halve marathon oftewel Telematicaloop Heerlen beleefde een ouverture, die klomk als een klok. Prima sport, uitstekende weersomstandigheden en een sfeervolle entourage kenmerkten het evenement, waarin Marti ten Kate en Gerard Nijboer hun aspiraties voor de Olympische Spelen nog eens onderstreepten. Respectievelijk in eerste en tweede stelling bereikten zij na 21,097 kilometer de finish op het Emmaplein.

Heerlen was voor de twee het laatste tussenstation in Europa. Deze week vertrekt het duo naar Japan. In de buurt van Tokio (nou ja, na eerst vanaf het vliegveld nog vier uur in de bus te hebben gezeten) wordt een trainingskamp opgeslagen, alvorens de oversteek naar Seoel plaatsvindt. „De Telematicaloop was een goede test”, aldus de winnaar. „Het parcours vergde het een en ander van ons. Niet overal was het wegdek vlak. Ik kwam naar Limburg met de bedoeling om een tijd van één uur en drie of hooguit vier minuten neer te zetten. Daarin ben ik geslaagd: 1.03.57.” In tegenstelling tot Nijboer (32), die in de Zuidkoreaanse hoofdstad alleen de marathon op het programma heeft, strijdt de twee jaar jongere Ten Kate op twee fronten. Voordat hij zondag 2 oktober aan de marathon deelneemt geeft hij op de 10 kilometer acte de presence.

„Tussen beide nummers ligt een tijdspanne van een week”, aldus de Tukker. „Fysiek moet zo'n dubbelprogramma mogelijk zijn. Toch zal ik, wanneer ik doordring tot de finale van het eerste nummer, mij tijdig bezinnen tot hoe ver ik ga. Als ik na zes kilometer merk, dat geen klassering bij de eerste tien mogelijk is neem ik gas terug. Ik forceer me niet om zeventiende of achtende te worden.” Zowel voor Ten Kate als ook voor Nijboer is een plaats bij de eerste tien het grote doel. Laatstgenoemde, die acht jaar geleden in Moskou nog zilver veroverde, zegt: „Een klassering bij de beste tien geeft aanzien. Je wordt gewaardeerd, temeer omdat het een wedstrijd betreft waarin de bezetting uitermate sterk is. Bijna ieder land heeft minstens één loper van ons kaliber. Dan hoef je geen expert te zijn om te weten hoe lastig het wordt.”

Overigens hebben Nijboer en Ten Kate nog iets anders aan het hoofd dan alleen de spanning rond een top-evenement. Er zijn immers, hoe kan het anders wanneer grote gebeurtenissen in aantocht zijn, sponsorpikelen. Het heeft te maken met de verplichte uniforme kleding van de atleten,

ofschoon zichzelf uiteraard verplichtingen hebben ten opzichte van de eigen sponsor. „Eigenlijk kun je de problematiek rond dit soort toestanden niet gebruiken”, aldus Ten Kate. „Als sportman heb je op de Olympische Spelen wel iets anders aan je hoofd. We varen echter blind op onze begeleider Wim Verhoorn. Er komt heus een oplossing”. In soortgelijke bewoordingen liet ook Gerard Nijboer zich uit. „Ik schik me in het compromis tussen bond en onze sponsors”, aldus de Drent.

Sponsorperikelen hadden de organisatoren van de halve marathon in Heerlen allerminst. De medewerking van bedrijven en instanties werd in alle toonaarden geprezen. Bovendien, het uitgereikte lint van 933 deelnemers was nog niet aan het eindpunt gearriveerd of reeds 'stuitte' PR-functionaris Gene Hoop op personen, die hun (financiële) medewerking voor volgend jaar toezegden. Voor een evenement, dat al gauw enkele tienduizenden guldens kost is zo'n steun uiterst welkom.

„De mensen die ik ontmoette”, aldus Gene Hoop, „waren onder de indruk van de uitstraling, die een dergelijke gebeurtenis voor stad en streek heeft. Heerlen-promotion in het kwadraat. De Telematicaloop moet in de toekomst een compleet volksfeest worden. Het parcours, dwars door het centrum en via onder andere Voerendaal en Terworm leent zich uitstekend voor zo iets. Wie weet, staat over een paar jaar een hele marathon op het programma.”

Niettemin, de Stichting Marathon Heerlen onder voorzitterschap van Wil Houben legde gisteren de lopers en loopsters figuurlijk gesproken ook zonder de klassieke afstand van 42,195 km toch al op de pijnbank. Het maakte bij dit alles niks uit of het de halve marathon (twee ronden) dan wel de kwartmarathon (een ronde van 10½ km) betrof. Voor de ene opname hadden zich 548 personen gemeld; voor de kortere versie, die gelijktijdig met de eerste begon, waren 385 inschrijvingen binnengekomen.

Kort nadat burgemeester Van Zeil het peloton tussen Emmaplein en Garenstraat had 'losgelaten' veranderde de groep in een menselijke ketting. „Het was echter wel een ketting, die alsmäär meer schakels kwijttraakte. Na de lus over Welten, Voerendaal, Terworm en Eikenderveld teruggekeerd in het hart van de stad betekende de laatste honderden meters, van Saroleastraat en Bongerd naar de schaduw van de Pancratiuskerk, soms niet meer of minder dan zelfkastijding.

Ver achter de pure wedstrijdattitude, zweegden de doordouwers en deden voor wie de strijd om andere dingen nog een uitstekende conditiening was. Profboksers John van Elk en behoorde daartoe. De vroegere amateurwielrenner Harry Crijns uit Hoensbroek was eveneens van de partij. „Heerlijk werk”, zo hij. „Toch heb ik nog wel eens heil in wee naar de fiets, ofschoon de me te taltit in de wielrennerij harder is dan hetgeen ik meemaak in duurlopen.”

Crijns eindigde op een onopvallende plaats, precies eender als honderden anderen. Het deed aan de voldoening niks af. Bovendien ging de waardering van het publiek bestial niet alleen uit naar Ten Kate, Nijboer, de Ba Maas (die derde werd) en degenen, die pal achter de grote drie finishten. De Brit Keith Millar en Marcel de Vries (voor eigen publiek) behoorden daartoe, evenals Cor Vriend, de Duitse Huesemann, de streekfavorieten van en Driessen, alsmede de beste geklasseerde dames waarvan Janine v.d. Bolt winnares werd voor de Duitse Dunke en Wilma Rusman. Applaus klomk er ook nog toen vijf (!) kwartmaraton de zegevierende binnenkomst van Marti ten Kate de hekkensluiters van aan de LD-jurywagen meldde.

De uitslagen:  
Halve marathon: 1. Marti ten Kate 21,097 km in 1.03.57; 2. Gerard Nijboer 1.05.01; 3. P. Maas (B) 1.08.45; 4. Keith Millar (GB) z.t.; 5. Marcel de Vries 1.09.07; 6. Cor Vriend 1.11.10; 7. Huesemann (Dld) 1.12.09; 8. Hoven 1.13.24; 9. H. Driessen 1.13.37; 10. Darding 1.13.46. Dames: 1. Janine v.d. Bolt 1.18.12; 2. Dunke (Dld) 1.18.16; 3. Wilma Rusman 1.21.05; 4. T. v.d. Linden 1.29.48; 5. P. van Nispen 1.27.38; 6. C. Kroon 1.28.15; 7. Vos 1.26.20; 8. M. Raaven 1.32.46; 9. B. Huser 1.32.56. Veteranen: 1. Z. Budzijn 1.13.20; 2. A. Bosma 1.17.23; 3. J. Hendrix 1.18.06; 4. M. van Vlieden 1.18.13; 5. J. van Beek 1.19.50. Veteranen II: 1. H. Adrioli 1.22.10; 2. W. Verborg 1.26.25; 3. J. Kuypers 1.26.40; 4. P. van Nispen 1.27.38; 5. C. Kroon 1.28.15. Kwartmarathon: 1. J. Verhulst 10½ km in 1.03.57; 2. A. Diederens 34.50; 3. Oldershaw (Schotland) 35.14; 4. T. Linsse 35.29; 5. J. Borjans 36.04.

● **MERBES-LE-CHATEAU**  
Profs: 1. Koen Vekemans 188 km in 5.14.00; 2. Verhoeven, 3. Vlassaks op 6 sec, 4. m), 5. Ceci op 1.15.

● **DENVER**  
Open koers in Amerika voor profs en teurs: 1. Gerrit de Vries, 2. Cordes op 1.04, 3. Gogulski op 1.40, 4. Schene z.t., 5. Z. 2.45, 6. Grewal z.t.

● **AMERSFOORT**  
Profiterium: 1. Van Poppel 100 km in 2.20.18, 2. Rooks, 3. Kuiper, 4. Lammerts, 5. Tolhoek allen zelfde tijd als Van P.

Dijken; 3. M. Coumans; 4. P. de Bruyn; 5. T. Cuypers; 6. N. Becks; 7. B. Huizing; 8. R. Vaessen; 9. S. van Berkel; 10. R. Halin; 11. M. Berkens; 12. M. Steijvers; 13. D. van Dinter; 14. L. Linssen; 15. W. Bastiaanse. Leidersprijs: R. Vaessen. Amateurs: 1. Willy Zelissen, Sittard 90 km in 1.58.04; 2. N. Van der Leij op 12 sec; 3. J. de Hey; 4. M. Dohmen; 5. M. v.d. Heyden; 6. J. Meyers; 7. F. Knarren; 8. J. Crist; 9. W. Jennes; 10. A. Strouken; 11. H. Geerkens; 12. B. Meeuwis-

sen; 13. R. Gielen; 14. M. Nuy; 15. J. Rokk; 16. U. Leenen; 17. J. Jennes; 18. T. Aan de Boom; 19. J. Stienen; 20. A. Kuiper. Leidersprijs: Francois Knarren.

● **VIVEGNIES**  
Amateurs: 1. Bob Meeuwissen (Haelen) 112 km in 2.36.00; 2. Rooymans, 6. Jennes op 12 sec, 10. Ben Fey, 12. Poels, 14. Geerkens, 16. Jos Gilissen op 1.50, 18. Mutsaers.

● **PADUA**  
1. Moreno Argentin 228 km in 4.23.00, 2. Cenghalia op 1 sec, 3. Bugno, 4. Gavazzi, 5. Ghirrotto op 34 sec, 6. Rocchi.